工商日報

中華民國僑委會登記證台教新字第壹弍零號

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

The Kung Sheung Daily News

督印及承印：工商日報有限公司

香港灣仔分域街十八號

各部電話
編輯部：二七零七零六
採訪部：二八零零八七　二七三四九二　二八二五四零
營業部 廣告部：二七九三零七　二八零七零八
社長室：二八二四五五
總編輯：二七五零五六
經理室：二七七二六一
中區辦事處：二弍五四九五　二弍一弍三八

電報掛號二零七五　郵箱六二號

今日出紙三大張每份弍毫

（外埠版精編一大張）

新出紙第一六四二二號

曼谷局勢失去控制
暴徒瘋狂縱火搗亂
警局接二連三遭武裝襲擊

【曼谷十五日美聯社電】當羣衆在星期一日攻擊三個警察站和搶佔巴士時，整個曼谷秩序大亂。學生領袖已置身暴亂之外，並勸告大衆，不要參預這些暴亂。

在流血衝突造成他儂元帥辭去總理之職的一天後，在星期日晚上被任命為新總理的桑雅博士，顯然無力扭轉局面。

局勢逐時緊張，而謠言在曼谷市內紛傳，許多商店都關門，當地市民紛紛爭購食糧存儲。

曼谷警察總部在正午起火焚燒，一項警方電台的報告謂，該總部自早上起便被槍手攻擊，並有多名警察被殺，警方增援的要求已被拒絕。

另一個警方電台的報告稱，三十名警員在受襲擊的地區內，放棄第二間警局逃亡，而第三間警察局被武裝的暴衆攻擊。

以上三間警局，全部位於星日發生混戰的地區附近，而暴徒的活動已蔓延至該混戰區的外面，一些暴徒駕駛兩架指揮官的汽車，前往離混戰區約兩哩外的唐人街，並把車輛留在十字路口中焚燒。

這些狂莽的暴衆顯然不屬於任何統一的領導之下，他們一些是機械工程學生，擅於製造瓶裝手榴彈，並能用車匙開動汽車，另一些則是巴士司機和港口工人之類的成年人。

他們高速開駛數輛巴士和偷來的汽車，繞城高呼：「我們要摧毀政府」，並摧毀交通標誌，交通燈及警崗。

一夥暴徒前往一間旅遊酒店附近的警察總部，另一小隊則企圖將這間建築物門前的泰國國旗扯落。街上完全不見警察的行跡，大多的警察都是聚集在警察局內，但有些已返回家去。一名警官稱：「我已值動了三個晚上，現在我真的需要休息，因為我確信這裏可能有事件發生，我恐怕我會被殺死。」

一名暴徒告記者謂：「我們的目的是要腐敗的陸軍官員，予以公開「處決」。他說，暴衆將會繼續暴動下去，直至他儂和他的兒子那儂上校（國家保安局副局長）以及副總理巴博元帥被處死為止。

泰軍與示威者對峙：當曼谷發生學生示威暴動時，配備防催淚氣體面罩並持有「M十六」步槍的泰國軍隊，在曼谷一條重要街道的十字路口，監視示威者。（合衆國際社）

為了平息衆怒 他儂巴博那儂 據說離泰出國

【曼谷十五日美聯社電】「泰國電台」星期一日說：在歷時一個星期的學生騷亂聲中，三名泰國軍事領袖，於星期一日離開泰國，是次暴亂，使到曼谷陷於實際無政府狀態中。

這三名軍事領袖——前總理他儂、副總理巴博陸軍元帥與國家安全副首長那儂上校，他們為學生暴動與騷亂的焦點。數千名揮舞旗幟的示威者要求公開處決被指為貪污者。

這一個電台又說：這三人離開泰國，目的在恢復首都的和平。

新總理與學生領袖 分籲羣衆冷靜回家
迄今死亡人數估計已逾四百

【曼谷十五日路透社電】數以千計的示威學生，今日仍群集在曼谷市中心，拒絕相信經過上週末與軍警發生的流血事件中，將會使泰國回復民主執政。在上週末發生的流血事件中，曾造成數百人喪生。

在一日一夜的暴亂事件中所造成的死亡人數的確實數字，現仍未獲知，但據當地報紙的報導：它們所知，在該次事件中的死亡人數多至四百人。

據學生領袖及醫生估計，最少有三百人被由坦克支持的軍隊所擊斃，他們曾向在政府主要的建築物外面的示威者開火。現時獲知尚有數百人受傷。

【曼谷十五日法新社電】根據一項未經證實的報告謂：桑雅總理已被軍隊逮捕。

【曼谷十五日法新社電】泰國電台宣佈：桑雅總理已通知兩名學生領袖，解散集結在曼谷民主紀念碑的示威者。與電台的上項宣佈，與較早時在曼谷盛傳的謠言遙遙，該項謠言謂桑雅總理已受軍方控制。

前為一間大學學生會主席的韋華實及十三名最近被釋放學生中的一名學生領袖，已前往民主紀念碑，勸告羣衆回家。

【曼谷十五日合衆國際社電】數千名學生與工人，今日集結於曼谷民主紀念碑。這是「血腥星期日」暴動的餘波，是次暴動引起數百人傷亡，且導致泰國軍事政府下台。

羣衆在手持擴聲器的學生組織分子的催促下，自各方面湧進里特曼區，該區是星期日政府建築物被焚與軍隊開槍掃射的所在地。

據說：在警察與示威者昨晚發生衝突之後，今早曼谷情況寧靜。據說：在是次衝突中，有一名警察上校受傷。據報該區亦有若干小警崗亭被焚。在是次曾導致他儂總理辭職的暴動中的確實傷亡數字未悉。泰國王蒲眉蓬星期日晚向全國說：有數百泰人被殺。估計死亡人數由三百至四百人。

泰學生赤手對抗坦克

泰政府雖改組 田中訪泰計劃將不會受影響

【東京十五日法新社電】一位政府發言人於今日稱：由於軍隊與學生於星期日發生流血事件，以致泰國政府的改組，預料將不會影響日本首相田中角榮於明年初前往泰國訪問的計劃。

內閣官房長官二階堂進告訴記者招待會，他並不相信泰國現時的情況會繼續一段長時期，由於新泰國總理桑雅，似乎頗受學生的歡迎。

他又說：田中的東南亞旅程仍未確定的安排好，但他相信泰國將包括在訪問的國家中。

留學英國・任職司法部凡卅年
桑雅受學術界愛戴
處事誠懇無大野心

【曼谷十五日美聯社電】泰國新總理桑雅，是十五年來軍人統治下第一個担任該項職位的文官，他極受曼谷法律界及學術界人士的愛戴。

雖然他欠缺在風險中施展政治的才幹，但他並不恐懼，祇要能有力量領導和得到軍人的擁護，便已經足夠的了。

桑雅博士生於一九零七年，在泰國受教育及留學英國，四年前在調往法政大學任職時，三十年來一直在司法部埋首工作。

他在法政大學做了兩年的校長，現時該間大學是在星期日推翻軍事強人他儂元帥，反政府活動的騷動焦點。

桑雅以處事誠懇享譽，但卻無政治野心，這可能是泰皇蒲眉蓬在他儂辭職後起用這位皇家樞密院人員，和藹及德高望重的學者為總理的主要原因。

這位膝下已有兩名子女的法律學家，立即允諾憤怒的學生，在六個月內頒佈新憲法，並在不久之後舉行大選。

作出如此的讓步，實與泰國的政治的傳統形態大有相違，以往的政客，多數以他們在政治上的鋼鐵意志，和不為所移的能力而自傲。

桑雅的威望能否有效的補償他政治經驗和軍事權力的欠缺，則須拭目以待。

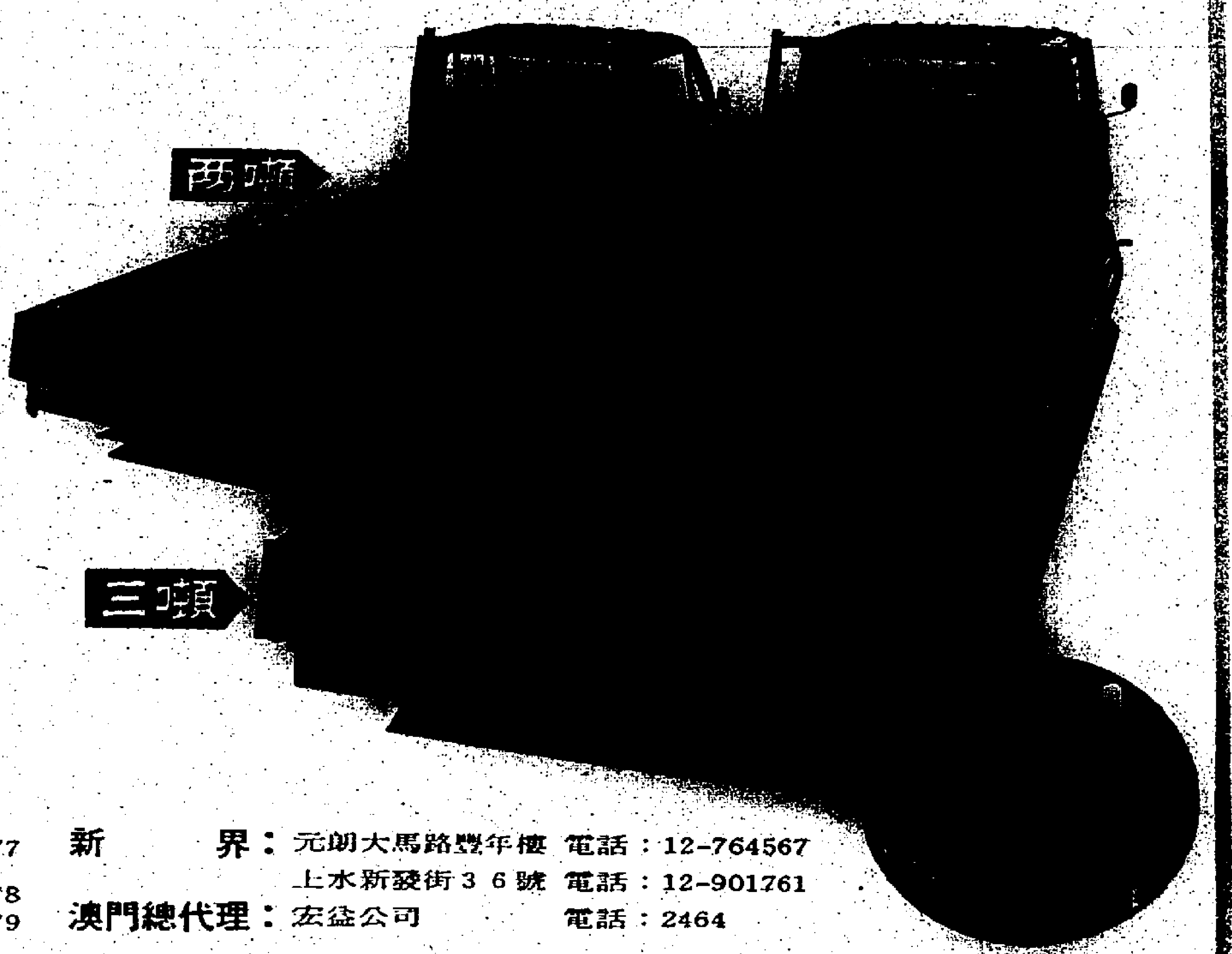
桑雅

古龍新作日內登場

武俠小說作家古龍先生新作「少年行」，日內將在本報「市聲」副刊逐日連載。敬希讀者留意！

佛學雙周刊
今日刊第二頁

萬事得 貨車 油渣



堅固耐用

接合式車架・特製車斗底板
尾牙、波箱、彈簧・構造精壯
馬力强勁・任重致遠有餘

質量之標誌
MAZDA
世界最優良之汽車製造廠
東洋工業株式會社
（日本・廣島）

兩噸，三噸現貨，歡迎試車比較

香港總代理：
發達汽車公司
總公司：九龍大角咀角祥街25號
電話：3-920271—4

九龍陳列室：奶路臣街23號依利大厦　電話：3-926622,3-961177
香港陳列室：恩平道10號　電話：5-792878　5-792879
新界：元朗大馬路豐年樓　電話：12-764567
上水新發街36號　電話：12-901761
澳門總代理：宏益公司　電話：2464

長江實業（集團）有限公司 通告

本公司董事會宣佈，由一九七二年九月一日至一九七三年八月三十一日止財政年度經會計師審核除稅後之綜合純利達港幣四千三百七十萬元，比上市招股書預測之全年純利一千二百五十萬元超出約百分之二百五十。董事會鑒於此項成績殊爲美滿，因此擬向於一九七三年十一月十五日召開之股東週年大會建議開派末期息每股二角六分，全年合共派發股息每股四角二分，如以一九七三年三月每五股送一紅股加入調整計算，則全年派息較之招股書預測之每股派息二角二分實際增加約百分之一百十四。

本公司目前已發行之股票全部共爲五千六百六十七萬八千股，如以上述全年度除稅後之綜合純利四千三百七十萬元計算，則每股盈利達七角七分。

董事會預測，除有不能預料之情況發生外，本公司至一九七四年八月三十一日止財政年度除稅後之綜合純利將不少於一九七三年度所獲致者，而一九七四年度之全年派息亦將不少於每股四角二分。

一九七三年十月十五日

承董事會命秘書
FAIR WIND SECRETARIAL SERVICES LIMITED

長江實業（集團）有限公司 股東週年大會通告

本公司現訂於一九七三年十一月十五日（星期四）中午十二時三十分假座香港文華酒店二樓孔雀廳召開股東週年大會，以便討論下列各項議案：

（一）省覽本公司截至一九七三年八月三十一日止之董事會及核數師報告
（二）宣派末期股息
（三）選舉董事及釐定董事酬金
（四）聘任核數師及釐定核數師酬金
（五）處理本公司其他合宜事項

凡有權出席週年大會投票之股東，可委派代表出席及投票，代表人不必爲本公司之股東。

本公司將由一九七三年十一月一日至十一月十五日首尾兩天在內，暫停辦理股票過戶登記手續。

一九七三年十月十五日

承董事會命秘書
FAIR WIND SECRETARIAL SERVICES LIMITED

九龍城商業地王

民生商業大厦招租

太子道348—352號（大單邊聯合道口）

樓高：連地庫九層新型電梯兩部
每層：實用面積約4,000呎

適合超級市場、百貨公司、銀行、酒樓、餐廳、航空公司、汽車及電器陳列中心。建築完成，快可入伙

洽詢處深水埗南昌街146號
民生百貨有限公司電話：3—813990杜洽

莊士（集團）有限公司通告

董事局欣幸宣佈，本集團經已收購在星加坡註冊之「新的尼龍棉製廠（私人）有限公司」控制股權。

該公司已獲當地政府批准享有新興工業之優待，成立至今已屆三載，其業務與本集團屬下之「莊士纖維有限公司」相同。目前該公司製品供應星馬兩地各大製衣廠，生意甚爲美滿，盈利率亦按年增加。

經此收購後，將使本集團在海外建立發展基礎，並帶來豐厚利潤。

承董事局命秘書李瑞書

大坑道高級洋樓

碧蘭閣

特價出售

每呎275元　即將入伙
首期祇付二成可分期10年

華懋置業有限公司 5-258258

高尚洋樓 租售

明珠台 干德道七號A
D座15樓二千一百尺

淺水灣花園洋樓
6座九樓二千三百尺現貨洋房
即可入伙連泊車位租售

接洽處：協成行
電話：H234523　H236741

台灣物產價廉物美

台灣民生物產有限公司尖沙咀東英大廈、灣仔莊士敦道東生大廈、旺角荔枝角道、北角英皇道各店，常備各種台灣物產，大量供應，歡迎參觀選購！

尼克遜談話暗示 擬軍事介入中東
西奈半島埃及坦克發動總攻擊

【貝魯特十五日美聯社電】軍事公報說：埃及軍在一次重大的坦克攻勢中，奪取了沿着整條對抗綫的新地區之後，星期一日又深入西奈沙漠，展開重大的坦克攻勢。敘利亞曾報導說：正當廿五年來的第四次以、埃戰爭進入第十天之際，敘軍已擊退了以軍向三處前綫的推進。

【特拉維夫十五日路透社電】此間一位軍方發言人報導：以色列今日轟炸深入埃及境內的機場和飛彈台、以及位於敘利亞沿地中海海岸的油庫。該發言人說：五架敘利亞飛機和三架埃及戰機於今日被擊落。

【貝魯特十五日美聯社電】一份軍事公報星期一日稱，埃及在一次突襲中，將突擊隊投落在西奈沙漠以色列戰綫的後方，和以色列軍展開肉搏戰，使以色列軍的人員和裝備，遭受嚴重的損失。開羅電台稱，突擊隊這次的襲擊行動，是在埃及軍事在星期六日七小時的反攻，佔領西奈新的據點，予以鞏固與增援後發動的。電台續稱，以色列圍向一個據點發動反攻未遂。

【特拉維夫十五日美聯社電】以色列軍事司令部宣稱：埃及星期一日將軍隊投入攻擊蘇彝士運河的以色列前綫，但被以色列發動的反攻擊退。同時，三架敘利亞飛機攻擊北部戰場的以色列軍時，被小型砲火擊落。

軍事司令部稱，阿剌伯國家的飛機，正攻擊敘利亞境內北部的以色列部隊。國防部長達揚將軍星期日報導以色列的進攻部隊，距離大馬士革二十五哩。

軍事公報在上午十一時十五分稱，儘管以色列的兩條前綫都有作戰的報告，但今晨的兩條戰綫大部分趨於平靜。

最高司令部在較早時間聲稱，以色列海軍的攻擊艦在晚上曾在蘇彝士灣攻擊一個駐守埃及港口的突擊隊。軍隊的官員稱，埃及有兩艘大船和十二艘小船均被以色列軍艦的砲火擊沉而引起大火，可能起火處是該港口的石油設備。

【華盛頓十五日法新社電】尼克遜總統今日暗示：美國正準備軍事介入中東，俾能保護以色列的獨立與安全。

尼氏在白宮授勳儀式中致詞稱：美國對中東新近爆發的戰爭的態度，與一九五八年及一九七零年時相同。在一九五八年時，美陸戰隊曾派赴黎巴嫩；在一九七零年時，敘利亞威脅攻擊約但，美國政府曾準備援約但而介入。

中東戰事已進入第十天 以阿被迫要召集退役與後備官兵

【特拉維夫十五日美聯社電】此間於星期一日宣稱：以色列軍方因阿剌伯與以色列發生第四次的戰爭，現已徵募於最近退休的將領。被徵募的其中一人，是因他的非正統及勇敢的戰略而知名的前空軍首長。該司令部說：以色列已徵募了十二名將領，使以色列已徵募的將領人數達十八名。此批將領在中東戰事於十日前爆發後，即已將他們放置在樟腦丸堆中的制服取出，準備披甲上陣。

被招募的另一名以色列將領是「噴火式」戰鬥機駕駛員韋茲曼空軍少將，在一九六七年的中東戰事中，他曾以一天的時間，擁毀阿剌伯在地面上的空軍。

現年四十八歲的韋茲曼，曾命名爲「以色列主理特別任務的參謀總長助手」，該司令部拒絕發表有關韋氏的詳細資料，但以色列人民則認爲，預料他們可能會有對抗埃及和敘利亞的驚人策略。在非軍事的生活中，韋茲曼是以色列右翼反對黨的一名具有領導地位的黨員。

以色列已徵募前參謀長巴里夫中將，前情報首長雅利夫，前以色列南部前綫司令沙隆少將，前保安部部長阿美特少將等。

於星期一日宣佈被徵募的將領名單中，計有，前海軍司令波特沙，波氏並曾被任委爲主理特別任務的副參謀長，及在一九六七年中東戰事中，曾指揮以色列南部前綫的雅富非小將等。

【開羅十五日路透社電】據埃及「中東新聞社」於今日較早時報導：伊拉克已動員其後備部隊，而召集令將在四十八小時內施行。

該項由巴格達電台廣播，而由「中東新聞社」錄音的命令說：動員令包括召集後備軍人及技術人員。

伊拉克軍隊一部分，現正沿着敘利亞北部前綫，對抗以色列軍。

倫敦金價跌

【本報訊】倫敦金價頭盤已列工商界版。倫敦最後來電，尾盤報一零一點二五美元，價比前市尾盤價跌六角七仙半。

曼谷民航癱瘓 多班航綫取消
港泰間空運亦受阻

【曼谷十五日路透社電】泰國民航局稱：曼谷機場於今日當地時間下午三時二十分，仍然開放使用。

在回答一項問題時，該局的一位職員稱：在一小時前，有很多國際航綫的班機在機場降落，包括星加坡航空公司、日航和英國海外航空公司的飛機。

本港與泰國曼谷來往班機則受影響。據機場消息來源透露：暹羅航空公司昨晚九時離港飛往曼谷之班機經已取消，而泰國航空公司一班預算在昨晚十時三十分從曼谷抵港的航機亦臨時取消。

【吉隆坡十五日合衆國際社電】馬來西亞航空公司因鑒於曼谷暴亂未已，今日取消所有飛往曼谷的班機，直至進一步的通知。

「馬航」發言人稱，馬來西亞航空公司的一架波音七三七飛機，在今日下午起飛，在前往曼谷的途中，轉頭飛回吉隆坡，而另一架原定於較後時間起飛的班機，接着取消班期。

社論
泰學生暴動是政治陰謀

從一九六九年開始出任泰國總理的他儂元帥，前天辭職了，由泰王蒲眉蓬頒佈詔令，委任桑雅接任遺缺。泰國內閣（國務院）向來是由將領組成的，桑雅是第一位文人領導內閣。他儂內閣的其他閣員是否共同進退，現猶未分曉。

這次政治大風暴的釀成，性質上不同於一般的政變，而是由學生暴動直接產生的結果。在過去一個星期內，「泰國學生中心」這個組織，要求提早行憲，發動大規模的示威，嗣又要求十三名被捕學生、政客、教授的無條件釋放，從「法政大學」校園內出發，結隊在曼谷市中心遊行，佔領政府部門，放火焚燒，與軍警發生流血衝突，使情勢頓告嚴重。他儂元帥因爲領導一九七一年十一月的「政變」，廢除憲法和解散國會，復於去年十二月時頒佈一項臨時憲法，委任二百九十九人爲國會議員，規定永久憲法在三年時間內制訂完成，因此成爲暴動學生的攻擊對象，指摘他實施軍事獨裁。他儂爲了避免事件擴大，曾作出兩項讓步：（一）被捕的十三人，可以交保外釋；（二）制憲工作提前至十二個月內完成。暴動分子對此仍不表滿意，最後竟採取暴力途徑，與軍警展開武裝對抗。這一連串的發展經過，證明此次學生暴動的眞正目的，並非爲了提前行憲，而另有不可告人的政治陰謀。

在前天流血暴動發生前夕，泰國當局已提出警告，促請社會人士瞭解眞相，勿受不法之徒所欺騙。國務院大學部部長汶洛傅士在記者招待會上說：警方拘捕的十三人，主要是因爲他們陰謀顛覆政府，當局掌握有充份的證據，他們要求提早行憲，純是烟幕。此外，泰國政府的「民聯」，發出緊急聲明，謂在「法政大學」集合的學生，其中雜有不少野心分子，身懷武器，呼籲學生愼防受奸人所騙。上述泰國官員的談話和聲明，進一步證明要求提早行憲，根本是一項煽動羣衆的口號而已，其最終目的在顛覆泰國政府，奪取政權。

他儂元帥在一九七一年十一月的廢止憲法和解散國會，完全是爲了泰國的安定，因爲當時的國會中一部分議員，公開左傾，對政府交議的立法案件，採取怠工手段，諸多阻難，甚至對預算案也實施拖延辦論，公然與政府敵對。另一部分議員，則叫喊承認毛共，脫離「東南亞公約」組織。他儂元帥當時若不採取斷然手段，泰國早已陷入國案動搖的危機。這一情形，與菲律賓總統馬可斯的宣佈無限期軍事戒嚴，大致相同。當時可能有人認爲類此措施，失諸偏頗，但事後的一切則證明完全正確。泰國離心分子，其中包括政客、失意軍人，對他儂視同眼中釘，因爲廢憲和解散國會使他們的顛覆陰謀不遂。但他們心猶未死，這兩年來就打入青年學生團體中去，利用青年學生的衝動，作爲他們的政治資本，製造種種藉口，與政府針鋒相對。曼谷一家英文報前天曾揭發一項秘密，謂星期日的流血暴動發生時，學生羣衆之中，有「職業煽動分子」領導縱火和搶奪軍警武器。「職業煽動分子」訓練有素，因此造成四百人傷亡的慘劇。這又可以證明這次暴動是共黨在幕後策動，學生受其愚弄，無辜流血。這使人憶起一九四九年以前在中國大陸所發生的學生示威，他們當時因受中共分子和所謂「民盟」政客的收買與利用，借題搗亂，北平「沈崇事件」，即是中共一手所製造的。這些無知青年在大陸變色後，被殺戮者有之，放逐北大荒者有之，可惜後悔已遲了。

桑雅走馬上任後，已宣佈制憲工作提前至六個月內完成，這比他儂的提前一年，已縮短了半年時間，但曼谷情況仍未復常，示威者公然藐視戒嚴令，在宵禁期間仍聚集市中心，喧嚷不已。這可能是他儂元帥以辭職作爲最後讓步的結果，使心懷叵測的異端分子，頓起得寸進尺的野心。對付「職業煽動分子」，必須採取嚴峻手法，不可稍事讓步。辭職最多是表示個人爲國家利益着想，光明磊落；但示威搗亂暴徒的陰謀，絕對不會因某一個人的去留而滿足，他們的企圖是製造大亂，使全國陷於分裂狀態，然後全面暴動，武裝奪取政權。如果對他們姑息懷柔，很可能使局勢進一步惡化，希望泰國當局愼之。

以色列重轟擊埃陣地：一門以色列一百零五公厘坦克大砲於十月十三日轟擊在西奈半島的埃及軍陣地。圖後出現的煙幕，是這門大砲最後轟擊的四處目標。（合衆國際社）

阿格紐今晨上電視演說
傳尼克遜曾屬意康納利 但康氏無意繼任副總統

【華盛頓十五日美聯社電】據副總統阿格紐，星期一日晚將在電視台發表演說。有關人士暗示，這次是他的臨別致詞，可能是想避免他的政治生涯受損傷的一舉。

演詞長達約十五分鐘，將於今天格林威治時間星期二上午十一時（香港時間星期二上午八時）實地播映。

【華盛頓十四日路透社電】傳說尼克遜總統在最後選擇六十歲的衆議院共和黨領袖福特爲他的副總統之前，原屬意前財政部長康納利爲他的副總統。

消息靈通人士說，尼克遜於康納利本人婉言拒絕後，並因其選擇這位前德克薩斯州長或將會引致其與國會的劇烈爭論，於是作出選一事的轉移。福特被政治專家視爲一個「沒有危險」的人選，而且定然獲得國會的熱烈支持。他對尼克遜的忠誠是不可動搖的，而在尼克遜最後的三年總統任期中，並將不會使總統遜色。

華盛頓郵報今日說，尼克遜總統曾經十分屬意於提名康納利，但爲康納利本人所勸阻。

決把軍備運交以色列聲中 大批美國飛機經亞速爾羣島

【葡屬亞速爾羣島十五日法新社電】官方的通訊社於今日報導稱：大批美國民航及軍用飛機，在亞速爾羣島的美國軍事基地降落加油後，正飛往一處目的地未明的地方。

這些在亞速爾羣島添油的飛機，包括十架「銀河式」、數架「C—一三零」運輸機，噴射戰鬥機和幾引擎轟炸機。

【華盛頓十五日合衆國際社電】政府人士今日說：美國政府已決定再度以若干戰機和其他軍事裝備供應以色列，補充在最近中東戰爭中的損失，但供應的數量和速率將視乎蘇俄方面而定。

他們說：上述繼續以若干補給品供應以色列的決定，於上週作出，但份量與速度將與蘇俄對參戰的阿剌伯國家所給予的武器援助水平有關。

消息人士表示：白宮已促請蘇俄領袖，謂兩個大國在它們的武器供應政策中，應採取抑制行動。

政府發言人在公開討論美國對中東的武器政策時，祇運用普通措辭。白宮參謀長海格星期日在白宮與尼克遜總統舉行會議後說：「我們現正維持武器的平衡，以及繼續進行付運中。我們集中討論由於中東局勢所造成的特別需要。」

即將出任美國副總統的福特於上星期六日在白宮憶述以阿戰爭，他在星期日對記者們說：「我們現時在進行的計劃中，有定完全合乎我們（對以色列）的承諾，這項計劃十分重要。武器付運是否擴大將視乎需要而定。」

當向福特問及他是否認爲一項停火可能於不久達成時，他回答稱：「這是有可能的，我希望我們能迅速獲得一項軍事解決辦法，然後我們才可以草擬一項外交上的解決辦法。」

日上月貿易逆差 五億八千萬美元
已較八月份減少

【東京十五日路透社電】大藏省今日宣稱：日本在九月支付平衡的逆差爲五億八千萬美元（約二億三千七百萬英鎊），這是今年連續第七個月的赤字。

但大藏省謂：由於進口的減少，使出口業得以復原，九月份已較八月份的逆差八億七千二百萬美元。（三億五千六百萬英鎊）爲少。

【倫敦十五日合衆國際社電】軍事專家今日說：儘管蘇俄冒着危害美、蘇和解的危險，但想像中蘇俄空運前往其阿剌伯主顧的新武器，數量相當可觀，因爲莫斯科顯然決心重振它在中東地區失去的影響力。

蘇俄在過去三至四年內供應予埃及和敘利亞的新武器，總值超過二十億美元。他們說：蘇俄擔供的新式裝備，[illegible]了美國、以色列和北大西洋公約組織各會員國。

一名精諳中東情形的外交專家人士說：「蘇俄在新的火箭背後，正在阿剌伯國家中建立起新的影響地位，在一場已確定的新賭博中，蘇俄在這個重要的戰略地區內所獲得的利益，顯然超過美國。」蘇俄「投資」的數量與其政治賭博已被視爲莫斯科擴大其計劃及承諾的一項方針。

英民意測驗顯示 工黨支持者尋減
自由黨漸受歡迎

【倫敦十五日美聯社電】民意調查於星期一日報導稱：支持反對黨工黨的選民人數已有削減，繼續執政的保守黨略多。

該項調查稱：相反的，英國國會最小的自由黨，則漸受歡迎。

在「每日郵報」發表的「全國民意調查」，訪問一千零九十二人，有百分之三十五點四將在大選中投票工黨，與九月份的百分之四十點九的人數略減。

表示投票保守黨的共百分之三十四點二，較九月的百分之三十三點九略增。

支持自由黨的則有百分之二十九點一，與九月的百分之二十三點九，有顯著的增加。這次調查，是於上星期六日，在三黨均舉行了它們的周年大會，並決定了它們的政策後而進行的。

佛學雙周刊
民國六十二年十月十六日　第五十八期

談談佛法與科學
圓香

現在有很多人，對於科學一詞，幾乎已到了迷信的程度，甚至把科學二字，代替了神教的耶和華。其實科學亦如其他哲學、文學一樣，各限於一隅，無非盲人摸象，是偏非全，它也祇能解釋宇宙人生，若干部份現象，揭露自然界幾許奧秘，而且是偏重在物理的証驗與運用，在物質文明方面，科學雖有莫大的功勞，值得頌揚，但沒有教人迷信的地方，至於有關心性方面的問題，科學實在無能爲力，當然談不上有何貢獻，這該是人所共知的事實。由於部份人目眩於物質文明的五光十色，迷信科學的緣故，因之有好多人士，尤其是知識份子，總喜歡假科學之名來衡量佛法，抹煞眞理，含糊籠統的說，不合乎科學云云，不知道和說丈不合乎尺一樣的錯誤。而教內也有若干同道有時也用科學二字來作辯白或標榜，又說佛法是合乎科學云云，若肯能冷靜思考，細心研究，必能知道，兩者都不完全對。以科學衡量佛法，已犯了以偏壞全之病，假科學之名來否定佛法，更是愚妄的表現，而說佛法合乎科學云者，也未免自貶身份，大小倒置之嫌。須知佛法親證親見，究竟圓滿的大法，不但科學在佛法範圍之內，宇宙間任何一法，也跳不出佛證境界之外，所以說：「一切法皆是佛法。」因此，以佛法衡量科學則可，用科學衡量佛法則不可，以科學去證佛法某些部份則可，假科學之名去否定佛法，則絕對不可。佛法如太空，無所不包，科學若管窺，所見有限，夏蟲命短，就說水不能成冰，坐井觀天，就說空間甚窄，智者當會首肯。

談到佛法與科學，首先應將這兩個名詞的含義，作一簡要的說明。甚麼是佛法？狹義的解釋，就是二千五百多年以前釋迦牟尼佛對其四衆弟子的教示，也就是我國現存的三藏教典，以及小乘諸經論，這些經典，並非產自佛陀的甚麼思想，而是依據他親證親見的現量境界，對宇宙人生的眞象，所作的如實敍述，把這些敍述紀錄起來，就是我們的佛法，從佛法上說，宇宙人生的一切，歸納起來，不外心法與色法兩大類，照現在一般名詞，可說就是精神與物質之「物」，心法祇能心證，決不可能拿到實驗室去，用顯微鏡去觀察，用X光去透視，用其他儀器去測量或化驗，但誰也不能否定心的存在，諸如思想，意志，幻想等等，是人則有，是物則無，當然此心，絕不是人胸腔的肉團，依佛所見，心力是豎窮三際，橫徧十方，無所不在，無所不包的。科學祇能在色法方面，佔有一個微末的地位，在物質現象界，有所作爲，今天利用科學技術，雖已進入了月球，就一般而言，實在是一項驚世的偉大成就，若從佛法上的宇宙觀來說，卻是微不足道的，況衆生的業力不同，依報國土有別，所見自異，人類現在所見的月球，是一片荒涼，焉知不是另一類衆生的美麗樂土，魚以水爲命，人卻可以水殞命，就是很好的證明，由此可知，科學能證知的事之物，到現在爲止，還是有限得很，不要說是心法上事了。

關於科學一詞，尙未見到一個公認的定義，有之也不過各是其是，若問甚麼是科學，多數人難有個明具體的答案，可見一般人對科學一詞，大半祇有些模糊的概念，人云亦云而已。現在且看中外知名人士的解釋吧？總統說：「科學是有條理，有系統之學。」如果說這個解釋沒有錯，佛教的經典，就是最符合這個標準了，佛教的經論，不但是條理分明，而且組織細密，系統完整，這祇要看看古德高僧對佛經的科判，就能證明這一點。西方一般人說法所謂科學，就是「經過組織的知識。」這和我們總統所下的定義差不多。世界著名的大科學家愛因斯坦說：「整個科學，祇不過是日常思考的純淨化。」這却近似習禪那的方法，說中所稱的純淨化，應可解釋爲以純客觀的精神，集中思慮於某一點，日常思考，人皆有之，也人皆能之，這句話的眞正難得之處，在於純淨化三字，所以做一個眞正的科學家，也並不太容易，不然，凡自以爲日常都在思考的人，豈不都成了科學家？另外說得比較具體，也較易理解的，要算現代科學家，也是文學的林德賽博士，他說：「科學是敍述，創造與理解人類經驗的一種方法。」他又解釋「人的經驗」說：「我們所說的人的經驗，係指人的一切感官印象，以及對這些官感的意識反映。」

（上）

龍樹大師的三論宗
這個以中論、十二門論及百法明門論爲主的學派，早已式微。
暢懷

三論宗的由來，是佛滅後七百年間，印度有位龍樹大師，造中觀論四卷，簡稱中論，凡五百偈。及造十二門論一卷，因其所明法門有十二種，故名十二門論。他的弟子提婆法師，又造百論二卷，原爲二十品，每品各有五偈，因而目爲百論。此三部論是印度佛教的產品。至姚秦弘始三年時，龜茲國的鳩摩羅什法師來到中國，在長安將其譯成中文，並加以發揚光大，遂成爲三論一宗了。又其內容是闡揚大乘的空理，亦名大乘的空宗。又因其秉承般若教義而造論，亦名般若宗。又因其顯示法性本體，亦名法性宗。更因其以空無所得爲教義，故亦稱爲破相宗。

關於三論宗的學統，若從印度說起，當以龍樹大師爲元祖，後有提婆與龍智二大論師，竭力弘揚，傳承不絕。

中土則以羅什法師爲初祖，後有僧肇，僧朗，僧詮，法朗，代有相傳。法朗門下最著名的有二人，一爲吉藏，一爲明勝。明勝法師在北地傳弘四論，即於三論之外，另加大智度論。後有曇鸞，啓導諸師，繼承其志，盛弘此宗。至於吉藏大師，睿智卓才，具戒後名震四方，駐錫嘉祥寺，大開講席，時人前往問道的常千餘人。其廣製三論的章疏，有三論玄義一卷，大乘玄論五卷，二諦義二卷，三論遊意一卷，中論疏二十卷，百論疏九卷，十二門論疏六卷，大品般若經疏十卷。三論宗至此乃大盛。吉藏門下有智拔，慧朗諸師，並肩相承。雖然代有傳人，但爲時不久，自法相宗興起以後，三論宗乃就逐漸衰微了。

此宗的教判，以無相無得爲宗旨，爲引導衆生故，不壞假名，而說諸法，執病若除，何須教藥，此不過是空拳誑小兒，黃葉止啼罷了。其將如來一代時教，判爲二藏三輪。所謂二藏者，一爲聲聞藏，即是小乘佛教，如四種阿含經，專講小乘的理論。二爲菩薩藏，即是大乘佛教，如華嚴，方等，般若，法華，涅槃等經，專講大乘的奧旨。總之，將佛教分爲小乘與大乘二種，稱爲二藏。三輪又稱爲三轉法輪，此約如來說法的時期：一爲根本法輪，指佛初成道時，爲諸菩薩說華嚴經，此爲一乘的教法。二爲枝末法輪，因衆生於一乘法不易領解，佛即轉說阿含、方等、般若諸法，令學人由淺至深，逐漸步入佛地。三爲攝末歸本法輪，指佛說法華經時，將前三根之人，統一攝入法華會上，凡聞此經一偈一句，皆爲授記，悉當成佛。

此宗的教義，是廣破邪顯正爲綱領，以有所得爲妄見。本論與他論有所不同。他論有破有立，本論唯破不立。理因凡有所立，必有所得，自既有得，何能破他，實際破處即是顯處。有如鑿井，破土一尺處，即顯一尺處空，所以此論唯破不中。中論是正破小乘，旁破外道。百論是正破外道，旁破一切。十二門論是小乘與外道，一律並破，以上三論皆是顯大乘的空義。

破邪顯正既是本宗的綱領，但諸邪執，無量無數，概括言之，不出八類，即生，滅，斷，常，一，異，來，去。生即執諸法定有生，滅即執實有消滅，斷即執歸斷滅，常即執諸法常存，一即執諸法渾然爲一，異即執諸法差別，來即執還外道邪計諸法從自在天來，去即執歸本處。有此八執，便是邪見，不能見到中道妙理，故要一一破之。

關於中道之理，三論玄義說有四種，一對偏中，爲對治小乘外道的偏病，故說中道。二盡偏中，以上偏病若盡，名之爲中。三絕待中，以上偏病既除，中亦不立，以偏中不可得，不知以何爲名，強言爲中。四成假中，於諸法體上原本沒有偏中，此爲化衆生故，說有偏中，此偏中無非假名假相，故稱爲成假中。

此宗修持的法門，是以性空爲正觀，以般若爲正行，遠離一切所緣作意，所謂「言語道斷，心行處滅」，以無分別的妙慧，契合無相的妙境，念念無住，如太虛空，內無身心，外無世界，一念達到八不正觀，便可立地成佛。

「神造天地」與教材
莫佩嫻譯

在美國加利福尼亞的佛教徒，反對州立學校教授「神造天地」的學說，因爲這種觀念直接與他們的信仰「生命是無始無終的」相抵觸。

美國佛教會教育指導者手支摩訖法師，在州文學校的科學教科書中，採用進化論是否要包括「神造天地」的會議上發表佛教的意見。

他是五十個發言人之中的一人，會中多數是牧師和科學家，還有非基督徒的代表，他們爭論反對或贊成這種教科書。

衡量雙方意見的是州立督學會兩博士，州立教育局長史蒂萊和其他人員。他們的決議，將來要公開發表。

主張教授聖經學的提案者說，神造天地和進化論應該予以同等的待遇，因爲進化論是一種理論，而非一種結論。

科學家和部分牧師認爲在學校中沒有教契「創造論」的餘地，「因爲它只是聖經上的一個故事。」他們相信這種教義的觀念，是屬於教會方面的。

手支摩訖法師在他的爭論中指出佛學的基本原則說：「整個宇宙的結構嚴格地依照因果律，因此神的觀念是佛教徒不能接受的。」然後他又引述佛教的理論。

他說：「一切現象的存在起源，據佛陀說，是人智所不能及的，同時一切生物的起源，乃以愚痴（無明），行業（行），貪愛（愛），近取（取）以及思想（思）五種過去因，業孕育成現世受生的緣。在今生受生中有五種是依過去的業（前述五種）而成就的。這五種是：再生的「識」，入胎的「名色」，感官的六根（六入），經驗的觸（觸），受到的感覺（受）；這些感官成熟以後，由業所成的現生中的無明，行，愛，取，思，就又成爲來世受生的緣。下面的偈頌，便顯示了因果流轉的法則：業果乃從業果中生起，業果再生，亦從業出；如是世間，流轉不已。」

佛教又說，宇宙是成、住、壞、空的。那就是說，世界會壞，壞了之後又會生起，沒有一樣東西是永恆與不變。」

隨筆

關於鬼道和地獄的說法
方倫

天是三善道中最高者，而餓鬼和地獄，則是三惡道中最低者，其苦況，較畜生道，嚴重千百倍，他們和天道，都是人們肉眼所不能見。餓鬼的原因，雖有多種，但若據地說起來，總不離慳貪盜竊，這一類的惡業所構成。說來很奇特，有施捨的人，把財物拿出去，後來卻愈有，貪吝搶奪的人，愈想把財物拿進來，後來卻愈沒有，沒有到連水都喝不來，豈不可怪，這便是餓鬼道的慘況。

鬼字之上，加個餓字，可知此種鬼，是吃不到東西的，他們的形狀不一，小者如小孩，大者如山嶽。大概的情形是：喉細如頭髮，腹大如丘陵，因喉細故，水漿皆滴不下，所以口中乾出火，名爲焰口，因腹大故，無論塡入多少東西，總是餓不飽。縱使走到河邊，但覩水皆成膿血，臭而腥，實在不可飲。昔日目犍連尊者，其亡母墮餓鬼道，尊者煮一缽八寶飯，用神通力，送至其母手中，但因業重之故，入口便變成火炭，終不得食。舉此一例，可知業重的餓鬼，縱使遇到可食之物，亦變作不可食。他們業愈重，則壽愈長，苦愈甚，有的連骨節都出火，日夜燃燒，慘叫不已。有的走路時，後面有風刀，如今之槍彈，追擊肩背。有的頸部生一大瘤，瘤中飢時，自擠其膿血而食。有的口腔潰爛，膿臭難當。有的身毛如鋼針，向內生長，倒刺其肉，渾身如千萬鐵針圍攢，痛不可忍。

釋尊住世時，有一天，同阿難等，在山頭靜坐，見一餓鬼，口中大叫，從空中飛過，原來他的左右兩腋下，各黏有燒紅的鐵塊一塊，所以痛得大叫，阿難問佛，此鬼何因，乃有紅鐵餅，貼在他的腋下，佛說：「他生前是寺院裏司廚的，有一天，開大法會，作煎餅，供養諸山長老，他先偷了兩塊，夾在兩腋下，還遮自己臥房，作夜間食用，以此罪業，故報得兩熱餅，粘腋下。」觀此可知，盜僧祇物，雖些小，亦不當爲也。

但是，餓鬼種類多，其中也有無福德的，名無財鬼。也有稍具福德的，常得人棄食，或爲山林塚廟之神，名有財鬼。正法念處經中，列爲三十六種，顯正理論，合爲無財、少財、多財三類。在貪瞋痴三毒中，貪墮餓鬼，瞋陷地獄，痴爲畜生，這是大畧的情形。

地獄的界限，比餓鬼更廣闊，情形也更複雜，罪業也更深重，其地點在鐵圍山下，最重者，有八寒八熱之分，名十六大地獄。八寒以冰爲主，人泡在冰水中，冷極發出虎虎婆，阿波波，呵羅羅等聲音，即以名其獄，此是把聲音作獄名。或泡得皮下血凍，遍體青瘀黑暈，名青蓮花，青瘀若破，紅血外冒，遍體如圖案，名紅蓮花，此是把慘狀作爲獄名。八熱以爲主，上火釜下，下火燄上，人在其中，燒得大叫，名大叫喚，或熱度稍低，叫聲暴減，名爲小叫喚，這也是把聲音作爲獄名。此外還有鐵床、鐵柱、刀山、劍樹、割舌、剝皮、沸屎、油鍋、流星等獄，其中器具，無非鋼、鐵、火石、冰等項，若碰到身上，肢體爲焦，此外還有罪業所變現的鬼卒，及鐵蛇、鐵狗、鐵鷹、鐵魚之類，作爲幫兇，使罪人無一得免，亦無處可逃。

（上）

居士與修持

居士一詞，我國商周之時即有。所謂居士，是指那些不事王侯宰官，高潔其志的人。至於印度所稱居士，在四「種姓」中列爲第三；即是從事農、工、商業而富有的人。換句話說，居士一詞在印度的原意，有「居財之士」的意思。

梵語迦羅越，古德以我國固有「居士」名稱譯出，故居士一詞，合中印二義可分爲二：一、經營農工商各業而富有者稱居士。二、凡居家修行辦道人士稱居士。

單以我國所稱居士而言，實亦含有上述二義，如寺廟與僧衆，不論做甚麼事，人力物力，都找在家學佛的人幫忙，也合於印度居士之義。

佛教的優婆塞（男）優婆夷（女）我們譯爲近事男和近事女，或清信士。「近事」是由親近承事三寶的意思。清信士即是志意清淨而信仰三寶者，皆是在家學佛男女的通稱。現在一般的稱作居士。

應修何法才可以稱爲居士？在佛經中處處有說，且以十六法做爲學佛的準繩。那是「一、歸依佛，二、歸依法，三、歸依僧，四，於佛不壞淨，五，於法不壞淨，六於僧不壞淨，七，僧未得能令得，八，已得令增長，九，僧未有名稱能令愛名遠聞，十，僧有惡名能令速滅，十一，不隨愛，十二，不隨瞋，十三，不隨痴，十四，不隨怖，十五，離欲問，十六，成就聖戒。」

第一至三，歸依三寶，實是將自己的身心性命，寄托於三寶之下，使信心不再動搖，作爲一個虔誠的佛弟子。四至六於佛法僧不壞淨，也就是對三寶有了不可破壞的信心。七，八僧未得令得，已得令增長，是在家學佛的人，對僧衆的四事供養，使令俱足，以使專心修學佛法。九，十僧未有名稱令譽名遠聞，有惡名能令速滅：因爲出家人來之於四方，異姓雜處，不免龍蛇混雜。而僧人是住持佛法的主導者，居家學佛的人，不但要供養僧衆，而且也要維護僧衆。假若出家人有不好的名聲，應該設法使其清淨，若有好的名聲，亦應要讚揚，使世人咸知。十一至十四，不隨愛，不隨瞋，不隨痴，不隨怖。我們學佛唯一的目的，就是要斷煩惱，我們的煩惱，都是隨時隨地可以生起來的，所以要設法制止他，降伏他，平息他。在一切的煩惱中，貪瞋痴最重要，名爲「三毒」。怖就是恐懼心理，這種恐怖最能擾人，使人坐臥不寧。因此學佛的人就要處處留心。十五離欲問，學佛的人，當知言爲心聲，喜歡談論甚麼，心行便趨向什麼，因此若問若議，都應不離佛法，順於離欲寂靜，如此才不會退學佛的初心，得到佛法的利益。十六成就聖戒，即是具足五戒。

嚴格來說，以上十六事，要奉行無缺，方堪稱爲正信的居士。

不過，能夠勉力將着這個目標邁進的人，自然也不愧爲一居士。

海外僑胞紛紛回國 參加十月多項慶典

本報駐台記者謝雄文

【本報台北通訊】正當國內各界準備歡渡光輝的十月時，海外僑胞也帶着興奮的心情，紛紛回到自由祖國來，參加十月的多項慶典。根據僑委會最近幾天的統計：向國參加雙十國慶的僑胞，已經提出名單決定回國的，截至四日止，約計有三百八十個團體，地區包括五大洲約五十個國家和地區，連同個別回國的僑胞計算在內，人數當在七千人以上。這些僑團，包括宗親性團體、職業性團體、地域性團體、宗教性團體、文教性團體、體育性團體、青年團體等。

僑委會並發表一項資料說：每年到這個時候，正是全國上下和海外同胞同感興奮的季節，在僑務工作來說，也是最繁忙的時候。從七個月開始，海外僑胞回來的人數，逐漸增多，今年比往年為多。這些回國的僑胞，包括觀光、訪問、考察、研習等等。他們的僑居地，包括美國的洛杉磯、舊金山、紐約、檀香山、加拿大、哥斯達黎加、巴西、英國、法國、義大利、西班牙、比利時、非洲、澳洲、牙買加、韓國、日本、越南、高棉、馬來西亞、星加坡、泰國、香港、澳門等國家和地區。特別值得注意的是回國的僑胞中，青年學生人數，尤其衆多。

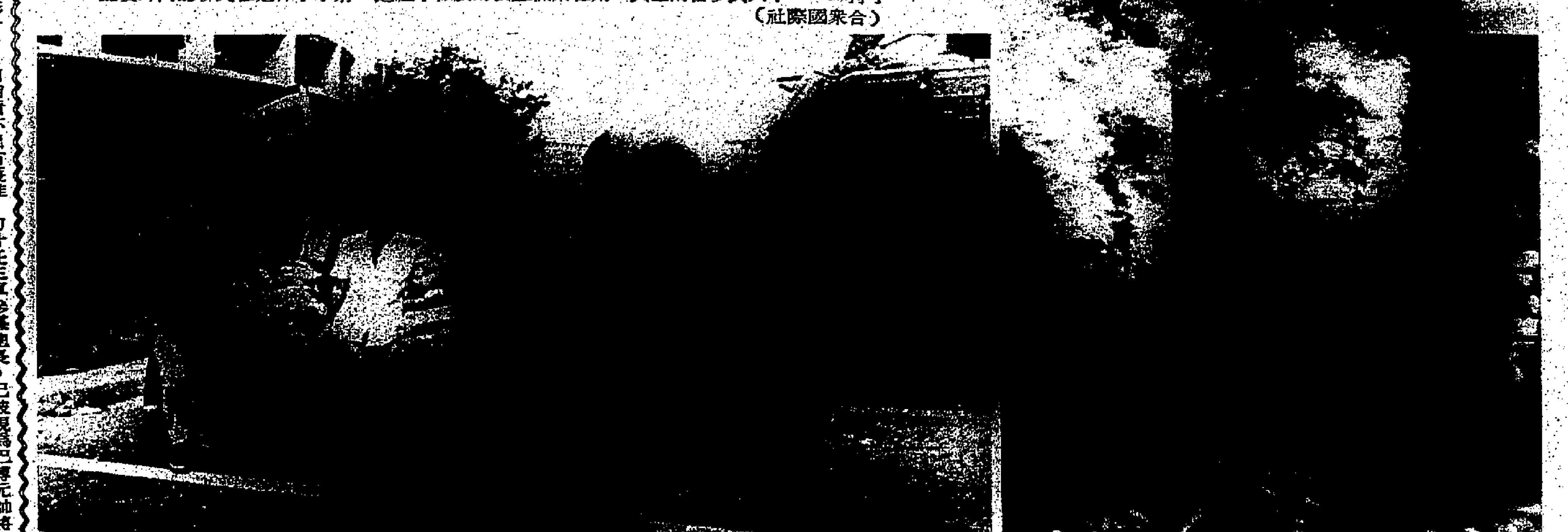
近廿年來，海外各地回國升學的僑生逐數萬人往，先後在祖國各級學校畢業而已返回僑居地，或歐美各地深造的僑生，合計二萬五千餘人，其轉學業和事業均有輝煌成就。目前仍在祖國大專院校等求學的僑生有九千八百餘人。今年經海外各地保送回國升學的僑生，由教育部分發就讀的，有一千九百餘人。

僑委會說，歷年回國的僑胞人數，年有增加，今年雙十國慶回國的僑胞特別踴躍的原因有：第一，第九屆世界華商貿易會議九月底在台北舉行；第二，全世界客屬第二屆懇親大會十月五日在台北舉行；第三，其他如世界中山同鄉懇親大會、全世界李氏宗親會等會、全球第二屆中國基督徒大會，均於十月內在台舉行。從世界性集會的情形，足以顯示海外人心對祖國的向心。回國參加十月慶典的僑胞，將分為兩個高潮，一是參加十月十日國慶日的各項慶祝活動，一是十月卅一日參加恭祝總統華誕的各項祝壽活動。其次則為參加慶祝華僑節的僑聯總會理事年會、及各項有關僑政、經濟、貿易等座談會。主管接待僑胞工作的僑委會，並已安排分批接待僑胞們南下參觀三軍基地、經濟建設等。

曼谷暴動傳眞

右圖：一名男子正被困於一幢大火中的泰國建築物的露台。相信這男子是縱火者之一。他已被燒死。

左圖：學生抬着被泰國軍隊擊斃的示威者的屍體。而手持M——十六式步槍的士兵，則在染滿血跡的旗幟下經過。射擊事件是在民聯總門外發生。（合衆國際社）



中共影片蠢蠢欲動

泰國是否會准許放映中共攝製的影片？這件事是最近曼谷所談論的熱門題目。據說：有三百多部香港鳳凰及長城公司的電影，以及中國大陸直接出產的影片，已存儲在曼谷倉庫，等待泰國政府當局頒佈解禁命令。

就在這一時候，報上又傳出，泰國總理他儂元帥、副總理兼內政部長巴博元帥，都曾應邀參觀一部由商業部長巴實千乍納越（許敦茂）所帶回的一部中共影片。事後才知道這就是去年八月泰國乒乓球隊訪問北平、天津、杭州、上海及廣州等地的彩色紀錄片，內中除了很多風景鏡頭外，還有泰乒乓球隊拜會和參觀的活動。當時傳說是隨隊前往北平的泰國電視評論員披猜拍攝的。但據熟悉內情者透露：是中共攝製後送給披猜的，由於許敦茂是泰國乒乓球隊訪平時的顧問。所以由他出面邀請總理及副總理參觀。這部影片的攝製很有技巧，驟看起來，好像主要在介紹大陸的名勝風光，但認眞研究起來，其中仍包藏着統戰的意味，祇是一時不容易察覺而已，如果這部影片獲准公開放映，由於中泰觀衆好奇心的關係，定會鬨動一時，據說片主正在奔走接洽之中，但內政部對是否准予放映，還未作最後決定。

至於所謂三百多部中共影片業已運抵泰國之說，則係投機商人的有意渲染，絕非事實。當十四年前已故總理沙立元帥頒佈革命團第五十三號命令，禁止中國大陸產品（包括影片在內）輸入泰國，及為人持有、贈送或買賣時，被凍結的中共電影，包括鳳凰及長城公司的出品，共約一百餘部，最近十餘年則無輸入，但這百餘部影片的能否公開放映，繫於革命團第五十三號法令的是否根本廢除，現在泰國立法議會所批准的，是修正此一命令而非撤消，根據修正案的內容，將來中共影片上映，必須逐宗獲得商業部長的認可，而商長在批准前，又須報請國務會議核准。因此，除了中共攝製贈送給披猜的這部紀錄片之外，其他中共及其同路人的影片，目前尚看不出有獲准公開放映的可能。

泰國近事

本報駐曼谷特派員乃汶良

陸軍人事重大調動

泰國軍事指揮部的人事，自十月一日起已有重大的變動。其中尤以陸軍總司令的更迭，最為引人注意，因為陸軍為泰國三軍的主力。翻開泰國近年的歷史，陸軍總司令是總理必經的階梯，過去乃沙立元帥如此，現時的他儂元帥如此，他們都經由第一師師長、第一軍軍長、以至陸軍總司令而登上國務院長的寶座，將來的巴博元帥勢必也是如此。

在十月一日以前，泰國的陸軍總司令係由現任副總理、內政部長巴博元帥兼任，由於人事新陳代謝，今年方滿六十歲的巴博元帥，已將陸軍總司令的職權，交由副總司令吉時哇拉上將接任，他自己專任三軍副統帥，在軍事方面輔佐統帥他儂元帥，領率三軍。

新任陸軍總司令吉時哇拉上將，今年五十九歲，陸軍官校畢業後由排長幹起，像巴博元帥一樣，也歷任第一師師長及第一軍軍長，曾任教育部副部長與國防部副部長。去年十二月革命團解散成立新政府，吉時哇拉上將由副國防部長轉任實業部長，並兼投資審查委員會主席。去年抄，他在革命團秘書長任內，曾以陸軍副總司令身份，應邀訪問中華民國。

其他重要的將領調動，包括陸軍參謀長素拉吉上將，調升三軍統帥部參謀總長，原任三軍參謀總長他威空軍上將則升任助理統帥。素拉吉上將，追隨巴博元帥有年，巴博元帥任陸軍總司令八年，他一直在陸軍總部任參謀長，他的升任三軍參謀總長，已被視為巴博元帥將於明年自他儂元帥手中接任三軍統帥的先聲。

駐華新使正在遴選

泰國駐華大使薩儂海軍少將已奉調為駐南斯拉夫大使，目前他正在台北協助中華民國政府接待應邀訪華的立法議會議長詩里將軍以及空軍總司令汶趣空軍上將，將在辦妥移交手續與向中華民國軍政領袖辭行之後，於本月杪返國轉往南斯拉夫履新。

薩儂大使對自由中國極為友好，他在九月尾奉召返國述職時，曾親口稱讚中華民國的進步情形和民生的繁榮富庶。在第二次大戰結束後，中泰互派使節以來，薩儂大使可謂對於中華民國最為親善友睦的第一人。

由於中共對泰國展開龐大的笑臉攻勢，外間幾度盛傳泰國與中華民國的外交關係將告降級，薩儂大使他調後，泰國將以參事代辦館務，而不再派大使。但這一謠言已被總理他儂元帥堅定的聲明所粉碎了。他儂總理說：泰國將與中華民國繼續保持大使級的外交關係，薩儂大使調駐南斯拉夫後，正在遴選適當的人選出使中華民國。這位兼任國防部長與外交部長的總理並說：因為中泰兩國保有悠久敦厚的邦交，故對繼任大使的選擇，他要特別慎重。

在傳統上，泰國駐中華民國大使多由海軍將領出任，過去順通中將係由海軍副參謀長任內調任駐華大使，薩儂大使則由海軍總部情報處長調使台北，因為當局認為台灣四面環海，而中華民國海軍裝備新、火力強，驍勇善戰，頗多值得借鏡之處。但外交部則認為應由職業外交官擔任，過去力爭的結果，乃有外部條約廳長查必恭的使華。由於人事上的調協與安排，過去十多年來，泰國每任駐華大使期滿調職後，總要由代辦主持館務相當時日，新大使才能遴派後走馬上任，時間少則半年，多則年半。據靈通人士透露：薩儂大使調駐南斯拉夫後，由何人繼任駐華大使，海軍與外交部爭執頗烈，互不相讓，弄得兼長外部的他儂總理左右為難，新任駐華大使的人選，恐怕一時還難以發表。

東德人在路邊閒坐

雖然是富甲共產世界 東德人最羨慕西德富裕

東德人的最大的憤激是不能夠到西方去旅行。卡爾——馬爾斯——斯達特的一個國營電腦機中心的一位秘書說：「這裏的生活像他們所建築的邊境圍着這城市的新監獄的。從外邊看來，它是美麗和清潔的，像一間女子學校。但囚犯們看不見外邊。」多數的東德城市都可收看西德的電視。德里斯登的一個學生：「當我來到艾爾福（鄰近邊界的一個市鎮）及看到一個西德電視節目，那像一個新世界開放。」

對西方產品的渴求幾乎是無厭的。一件廉價的人造纖維的襯衫，在馬尼黑售美金三元五角，在東德的黑市價格高達三十美元；價值一元八角五分一盒的顏色鉛筆售美金七元五角。忙碌的修理人員，不能以金錢賄賂他們替你修理一副洗衣機或電冰箱，但如果以東德最時髦的物品之一的藍褲子作賄賂，他們將很快的替你修理妥當。在每年舉行的萊比錫交易會，市民的一種喜歡的消遣是，站在街角以觀看外來的西方汽車。

增加普通東德人的憤怒的是，那使兩個德國關係正常化的基本條約的片面性。西德人比較自由的旅行至東德，祇有很少東德人獲准訪問西德。那麼多西德人給錢與他們在東德的親戚，以至東德政權現在容許他們光顧以前祇做西方遊客生意的特別商店——售賣西方貨品及祇收西方貨幣。

以那些沒有親戚在西德的東德人來說，這些遊客是妒和悲憤的一個源泉。一個憤怒的官員說：「西德人到這裏來看他們的窮親戚，而他們創造疑惑。他們說他們不談政治，但表現他們自己，就是政治。他們刻在企圖腐蝕我們的制度。」

六千一百萬多數富裕的西德人，掩沒一千七百萬東德人，幾二十五年來，東柏林政府一直想從他們的陰影竄出來。雖然西德總理勃蘭德談及「一個德國民族的兩個國家」，何尼克爾卻談嚴格的分立。溫薩在聯合國大會強調說，東德與西德是「兩個獨立而社會制度不同的主權國家」。

東柏林的國際時事週刊「水平綫」編輯史克華比解釋說：「我們時常說美國是最大的帝國主義的國家。但我們的鬥爭時常是對西德的。這突衝直接的影響我們的日常生活的每一方面——甚至體育運動。在體育運動中贏了西德，比較贏了美國更重要。」東德人於他們在慕尼黑奧運會中贏得二十三面金牌，而西德祇得十三面金牌後，引以為榮。艾爾福的游泳選手馬爾斯贏得兩面金牌，成為了他的國人的偶像，尤甚於史蒂芬獲得迷哥迷姊們的讚頌。

東德共黨思想家形容他們與其他東方集團國家的關係是「團結一致」。與西德的關係，被綜合為「平行並進」。這兩個共和國間貿易價值十七億美元，並由那些在東德仍有很大吸引力的語文、宗教及文化關係聯繫。不過，何尼克爾政權使用一切方法以揉毀那些連繫——從那圍墻以及它的坦克陷阱和獵犬隊以至長時間的灌輸。

一位東德官員承認：「我們的最大的困難問題是教育人民明白他們與聯邦共和國的德國人不同。他們刻在德國領土上建立第一個社會主義國家，我們想他們引以自豪。」舉一個例，四分一的陸軍基本訓練是思想的宣傳。學校花費不少時間「組成孩子的社會主義的態度」。被問及他的國籍，一個曾受高深教育的年青的東德人會說，他是一個「德意志民主共和國的公民」——他從不稱他自己是一個德國人。

除對西德的聯邦共和國的憎恨之外，東德政府教導對蘇俄的愛。一九七一年對第八屆黨大會講話，何尼克爾說：「對蘇俄共產黨的態度是對馬列主義的貞忠的考驗。」二十個蘇俄師——三十萬人——仍然佔據這個國家，而蘇俄大使繼續出席東德政治局的某些會議。東德駐聯合國大使預期不會與蘇俄態度相左。

唯一可能的矛盾是，東德懷疑俄人，在布里什涅夫的妥協時代，或許對資本主義頓化。就，酒店職員們對蘇俄旅遊團保持禮貌。甚至在德里斯登的普拉格爾室吧女也不是友善的。普通東德人不大喜歡俄人，而他表示他的感覺，祇要不至使他入獄，一個穿着迷你裙的金髮女郎說：「我們時常看見他的尖頭鞋使知道他是一個俄人。當然，我們拒絕。」不是東德人對他們的其他東歐鄰人比較好些。他們有他們自己的波蘭人笑話：一個烟霧彌漫的房間被稱為「波蘭空氣」，而一個紊亂的經濟計劃被稱為「波蘭經濟」。數以千計的波蘭人和匈牙利人輸入東德擔任勞工，因為東德患勞工荒，但這情況仍未改善。

一如西德人在西方以粗魯見稱，東德人在東方集團被視作粗魯和冒犯的。一位捷克官員說：「他們携同他們的馬克到這裏來，他們見到水果就買。跟着，他們向我們演講在東德的生活怎樣較佳。」共產黨國家們間的旅行障礙最近放寬，並不使人驚訝。一個東德工人說：「東歐人並不時常使我們歡喜。我們最近到波蘭去旅行三天，但實際上我們仍然喜歡留在東德。」不能夠旅行西方而又不喜歡到東方旅行去的東德人是歐洲最孤立的歐洲人，祇是阿爾巴尼亞人可能是例外。（中）

白宮樓上

詹森是一位小事察察為明的人，夫人卻很賢淑而仁慈，凡事以丈夫第一，女兒第二。

約晚上八時，三架警車的警笛表示總統駕到。我立即下令開亮全屋的燈，俾他們容易認路。跟着，我看見電梯升上他們的新二樓住宅，約半小時後，我登樓去。當我從電梯出來，我聽見詹森總統的聲音，「桑斯特先生在那裏？」我匆忙跑過去，我看見他坐在甘迺迪總統的特大的睡床旁邊，揮舞着他的手臂，問道：「誰給這些電燈費的？」「每月電費幾許？」我說：「約三千美元。」當他步出睡房，他順手熄燈。我估他是故意那樣做的。

我陪同詹森夫人走過那走廊。她說：「我們明天搬進來。」翌晨，搬運汽車到埗。午後不久，一輛白色開篷汽車駛進南面的車路，露茜詹森小姐跳下來，一條皮帶拖着兩頭狗。跟着，詹森夫人偕同貝絲和莉絲也到了。

我在外交廳等着。我對我的第五位第一夫人說：「歡迎到白宮來。」我看着露茜進入她的新睡房。這個身材健美的十六歲的女孩子端詳她的新房間——先查看她的床邊電話。她問：「這電話駁綫到那裡？」我解釋白宮的每一個電話都直通至駁綫板的，與其他的電話機不相通的。她說：「噢，那麼好！在我的家，電話機是相連的，爹哋時常聽見呢！」

十二月九日星期一，總統的侍從打電話給我：「總統想你在樓下電梯門口見他。」總統步出電梯，說：「桑斯特先生，如果你不能夠弄好那淋浴龍頭，我要搬回老家去。」他似乎不是講笑話的。他申訴「它的壓力不够。在我家裡的淋浴龍頭……」他繼續描述那特別的噴洒的，多孔的龍頭，能够直接向上、向下及向旁邊噴洒的，猛的，尖的和有力的。

幾分鐘後，我見詹森夫人。她說：「我估你已被告訴那淋浴龍頭的事。」我微笑的說：「是的，夫人。」她也微笑。「在這裏做的，這要做的任何事情，記着我丈夫排第一，那些女孩子排第二，然後輪到我。」

我們到總統的家去看過那淋浴龍頭。它是一個不尋常的，但我們認為可以仿製。卻不如此。仿製品是不行的。第二次安裝時，我們請工程師再去看看那個浴室，然後在白宮裝設同樣的淋浴龍頭。但第三個淋浴龍頭也是不行的，我們不斷的拆除和安裝，直至詹森遷出白宮為止。

詹森總統跑過白宮的每一角落，由特務人員陪護着，他跑上跑落各層樓，伸頭進去觀看誰在裏邊，以及他們做些甚麼。他在每一個房間裝置電話——在各浴室以及在餐桌底下。

詹森總統自始就對燈很注意。一晚，一個白宮木匠阿爾利在木工室工作，突然的電燈熄滅了。阿爾利怒罵：「他媽的，誰熄了燈？」一個深沉的聲音說：「我熄的。」那憤怒的木匠開了燈，看見由兩名特務人員陪護的詹森總統站在那裏。

詹森夫人要應總統的不定時的晚餐。一天早上，經過了上一晚的特別遲的晚餐之後，詹森夫人叫我到她的化妝室去。她說：「我很抱歉，傭僕們要留在這裏那麼久，那麼遲回家。你不能夠安排我們的廚師預備一些可以保暖的菜——或者我到廚房去把它加熱——或者如果我睡了，他容易的自己取食？那末，我們可以叫傭僕們於下午八時回家去。」

我把她的意見告訴男僕班賈克林，他咆哮一番。「美國總統要自己取食？永不！」我回覆詹森夫人說：「他們堅持要等侍總統飲食，不管甚麼時間。」詹森夫人驚奇的笑着說：「我從未見過那樣的一個家。」

作為第一夫人，詹森夫人分擔總統的公職的工作。她頻頻旅行，他的不停工作的習慣，使他們很少時間在一起。但他們間有一個聯繫，互相尊敬和諒解。但總統仍佔上風，有些時候，高聲呼喝他的妻子，一如呼喝其他的人。詹森夫人的女兒們也似乎崇拜她，最低限度初時如此。但是，詹森夫人不是時常都那樣柔順的。有些時候，她會板着面孔，不瞅不睬。她時常吹小調，許多時候，我看見詹森夫人於有些憂慮時，吹着口哨，在廳裏踱步。

雖然有點高不可扳，這位第一夫人對每一個人都是仁慈的，對做事做得好，溫言嘉許；如果做得不好，不予批評。不抵她意的或不勝任的，或許會被調職或革職，但沒有遭受責罵或感覺侮辱。（七）

英將立法禁止性別歧視

英國的一個調查性別歧視的專案委員會在報告書中建議，政府應該把漢密爾頓法案的要點列入立法中，漢密爾頓法案的主要之點就是：以性別為理由拒絕僱用是不合法的，以性別的原因而不提供相等的工作待遇也是不合法的。

專案委員會井且還建議，這也是漢密爾頓法案裡所包括的，就是應該設立一個處理性別歧視的委員會，這個委員會應該對於性別歧視事件作廣泛的調查，并且用教育與宣傳的方法，來鼓吹兩性平等的觀念。

專案委員會的報告書中發現，在教育方面存在有性別歧視，就是在獲得受教育的機會方面有歧視，特別是在高等教育與職業教育方面更為甚。所以，在漢密爾頓與其他人士在經過一段長期的奮鬥之後，看來，反對性別歧視的立法將快要實現。

據指出，在種族關係方面，光是靠立法來推動是不夠的，要社會態度與實際方面作有效的改變，是需要立法與有效的執行，兩者雙管齊下，才會收到預期的效果的。

賭場限注靜中取銷 蒙地卡羅再見繁榮

人口增加，建築業也蓬勃，不過，鄰近城市也紛紛開賭……

蒙地卡羅的賭場久已實行「限注」——使摩根和許多其他的人不喜歡，他認為限注一萬二千法郎是不適當的，所以不在那裏賭錢。但是，最近有一個義大利製片家的妻子，偶然因「限注」而發了一筆小財；當「荷官」阻止她投注超過目前的二萬法郎的最高限額，她憤怒的叫他問過「總管」，而她獲准下注及贏了。沒有宣傳，摩納哥班斯公司所經營的賭場現已取消「限注」。

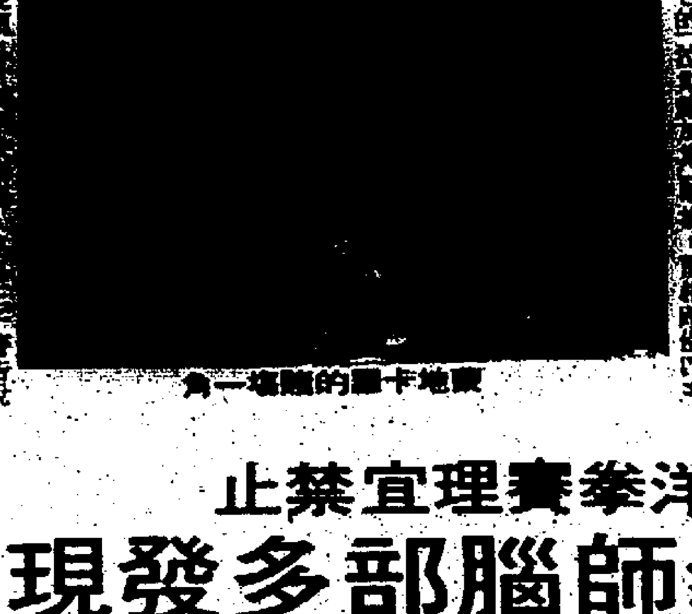
那是遊客們去年在賭場輸錢比一九七一年多了百分之廿三的一個理由。賭客輸錢，賭公司——以及摩納哥——得益。賭商似乎很難賠本的，但摩納哥班斯公司最近兩年都輸錢，另一年僅收支平衡。但是，它現在又恢復贏錢了。幾天前，這公司的總裁路易王子宣布，截至本年三月卅一日止的年度，公司利潤達二百五十萬美元，而公司股份市價上漲百分之四十。最歡喜的是他的堂兄弟雷尼爾王子——美國電影明星姬莉絲嘉莉的丈夫。雷尼爾王子的摩納哥政府擁有這賭公司的三分之二股份。

在一九六六年以前，控制權是屬於奧納西斯的，而摩納哥班斯公司賺錢。但在路易王子的意見，這繁榮是虛偽的，阿里離去後，所有掩蔽的弱點都暴露了。路易王子說：「人們說，『蒙地卡羅和摩納哥是老年人的地方。他們是使人厭倦的』。」為了招徠較年青的遊客，在路易王子主持下的摩納哥班斯公司，聘請巴黎的高級夜總會女主持人兼歌星利珍妮主持一間新夜總會的節目，並改善各餐室，其中一間本年聘請一位明星以資號召。政府也予以帮助，建設一個新海灘。路易王子說：「幾位英國勳爵告訴我，他們將帶他們的孩子們到摩納哥來遊玩。」

現在，遊客巴士停放在勳爵們的勞斯萊斯汽車旁邊。本年光顧賭場的約五十萬人。來自義大利的賭徒佔賭場顧客的四分一，但摩納哥班斯公司刻在設法吸引德國、西班牙及英國的較富裕的遊客。在賭場附近，原有一個白鴿射擊場，但因雷尼爾王子認為殘忍而封閉了。摩納哥班斯公司刻在建築一個龐大的會議中心。本年已有五十五個會議預訂地方，而各種會議的出席者，白天發表演講，晚間拋擲金錢。摩納哥班斯公司的五間酒店，曾經一度住不滿客而賠本，去年幾乎收支平衡。

隨着摩納哥班斯公司的發展，人口的混雜也增加了，現有摩尼加斯主人約四千人，在這裏定居的外國人二萬五千人。在一九六零年代，地產商們懷疑怎樣才可以清除那些不想要的住宅和寫字間樓宇。現在，建築業的旺盛已使摩納哥變成一個地中海的曼克頓，有些住宅樓宇，每幢價值高至五十萬美元。摩納哥是瀕海的兩哩長的地區，因此在建設時要塡海築地，現有土地已由四百英畝增至四百九十英畝。迄一九七五年，三間新豪華酒店將在新塡地興建，使摩納哥的酒店房間增加一倍。

摩納哥的運氣能夠保持長久嗎？賭業的競爭在增加中。附近的尼斯將於明年開設它的[illegible]，而相距僅四哩的[illegible]路易王子警告說：「別忘記我們的繁榮是根據兩個因素的：賭博和太陽。」他或許可以增加一項：美夢。（鴻）



蒙地卡羅的賭場一角

西洋拳賽宜禁止

拳師腦部多發現受傷

剖驗十五名拳師遺體的結果，四分三腦膜開窗。

藉着他的遲鈍的脚步，含糊的說話和胡塗的記憶，這個業陀陀的拳師，是電影和小說的一個人物，而且許多時候在夜總會表演。但有些醫生對於這種情況並不驚奇。多年來，醫生們知道，對頭部大力敲擊，可能使腦撞及堅硬的頭骨而造成永久性的傷害。現在，一隊三個英國研究家已研究得這種傷害是怎樣嚴重的——以及拳師們怎樣普遍的受到這種傷害。在去月出版的「心理醫藥」雜誌刊登的一項研究報告，他們指出，拳師們所受到的拳擊，可能摧毀重要的腦組織，不祇產生生理的病徵，而且引起精神的困難問題。

由高西里斯醫生和布魯頓醫生，與一個名叫佛利曼——布朗尼的社會工作者（精神病醫生）合作，這研究不是第一次了解為甚麼拳師們容易被擊傷的研究。多數以前的研究祇集中於一兩個拳師。這英國報告以過去十六年內剖驗十五個死者的腦的結果作根據，並謹慎的研究拳師們的生活。

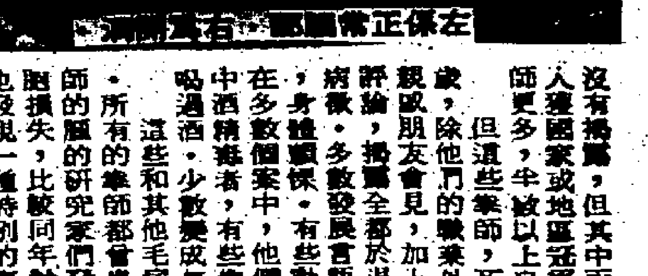
這些拳師，於一九零零年至一九四零年間作拳賽的，有許多不同的地方。其中三人是業餘拳師，其餘十二人是職業拳師。他們的姓名沒有揭露，但其中兩人曾獲世界冠軍榮銜，六人獲國家或地區冠軍。他們賽拳比較今日的拳師更多，半數以上參加過三百多次比賽。

但這些拳師，死時年齡五十七歲至九十一歲，除他們的職業外，有許多相同的地方。與親戚朋友會見，加上拳賽雜誌和其他出版物的評論，揭露全部於退出拳賽後有生理和精神的病徵。多數發展言語困難，及類似的柏金遜症，身體顫慄。有些動作不能配合及脚步浮浮。在多數個案中，他們的腦筋胡塗。有些發展為酒精中毒者，有些像喝醉了酒，雖然他們從未喝過酒。少數變成無法控制的兇悍。

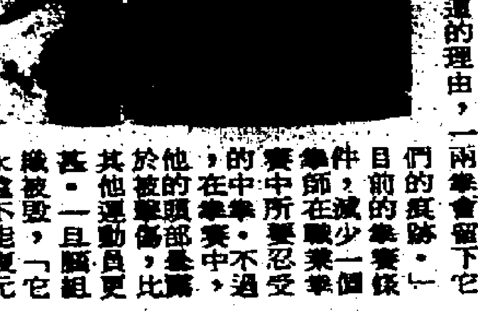
這些和其他毛病的理由，顯然是與腦有關。所有的拳師都曾患嚴重的腦傷。檢查這些拳師的腦的研究家們發現，腦的衰退以及神經細胞損失，比較同年齡逝世的非拳師更甚。他們也發現一種特別的傷。四分三的以前的拳師的分隔兩腦的膜開了「窗」，這會引起流血。至於那些非拳師的死者，祇有百分之三有那樣的傷。

這些發現已引起拳賽支持者的怒吼。他們說，今天的拳賽比較布魯頓和高西里斯所研究的對象那一代的更安全。此外，拳賽擁護者說，足球員也有頭部受傷的危險。雖然承認這些辯論是局部正確的，高西里斯不為感動。作為他的研究的結果，他將支持禁止拳賽的運動。

因為腦傷不祇是中拳太多的結果，例如拳師的椰菜花形的耳朵，卻是一兩個傷害的重拳打擊或許發生的結果。高西里斯說：「一拳或甚至許多拳擊中頭部，或許改變腦的結構而看不出來。」但仍然「有危險，在一個不可預測的時間，為了不知道的理由，一兩拳會留下它們的痕跡。」目前的拳賽條件，減少了拳師在職業拳賽中所要忍受的中拳。不過，在拳賽中，他的頭部是比其他運動員更易於被擊傷。一旦腦組織被毁，「它永遠不能復元」。（鴻）



左係正常腦部・右為有開窗



逐漸為大海吞噬 英倫國土日蹙

要不是最近多佛海峽的白壁山崩，而有大塊土地掉到了海裡去，很多人還不知道英國的國土不斷地在縮小。

從提斯河到泰晤士河這段海岸，每年被海浪沖去約十英尺，自從一百年前開始有記錄以來，已有兩百多間屋子被沖到了海裡去。

從羅馬時代到現在，被水淹沒的土地有五萬四千英畝，面積之巨，相當於曼徹斯特、利物浦、伯明罕與布里斯托。

從英國的極南到極北，距離一天一天在拉近。

從一九四五年開始以來，英國政府至少化了五千五百萬鎊來遏止海浪的侵蝕，但與當年的喀奴特王一樣，一無成就。房屋、旅館，甚至於整個高爾夫場都會給水淹沒。

最近諾福克的克羅麥，第十七號高爾夫球場的草地全部被海水淹沒。在諾福克為佛斯特蘭的番佛里太太，走到她屋子外的花園裏去看一下海景，發現原來遙遠的海濱，已近在咫尺。

在育特的丹支內有海岸被水沖塌，有人偏了貨車日夜不停裝運砂石去塡海。

五年之前，英國人開始在該處附近化五千五百萬鎊建造一個核子力站。當時那場地離開海岸有數百碼之遙，等到該核子站開幕時，由於海水侵入之故，站在那核子反應爐上，就可以把一塊石子投到海裡去。

被海水侵入最厲害的，是英國東岸，六百年前，那兒的約克郡有一個城頭，名叫拉番斯堡，是一個很發達的海港，擁有兩個議員席位。但現在你已找不到它，因為它已消失在海浪中了。

英國東岸還有其它許多地方，都是因為海水的侵蝕而完全無影無蹤。

數百年前，林肯堡的斯克格奈斯是一個很大的地方，今天該處許多古時的建築，都是埋在數十尺的水底下。

不到兩百年前，斯克格奈與林斯比之間有一個大森林，後來完全給海水吃掉。今天在低潮時，在林肯郡的阿特爾托比與馬勃爾托比二地，還可以看見殘餘的樹幹。

在育特之北的勒克爾佛，海浪不停漸漸地侵蝕着陸地。目前在該處海邊山峯上的一個教堂是亨利八世時所造。在當初造的時候，它距離海邊約一英里。

但數世紀以來，育特之南以及索塞克斯的極東部份的海岸卻在越脹越大。在這個地方，海是在向後退，把陸地吐出，那就是象徵着一個信號，它在別的地方，大量吞噬陸地。

海吞掉陸地最大的勝利是在康瓦爾。

沒有人知道在過去它在那兒吞噬過多少陸地，但在英國之西南端存在着過去失踪了的國土里昂納斯——按某些人的想法，它就是夕利羣島的一部份。高聳的海水可能僅在這一個地區，吞噬了二百三十方英里面積的陸地。

花墟今續有聯賽上演
元朗密集頑抗 南華將陷苦戰

【本報訊】花墟球場今天續有聯賽上演，南華對元朗，下午五時開賽，雙方預備組于下午三時一刻打頭陣，票價一律三元五角，這場賽事爲南華會主場，凡持有南華會發出之現年度永遠名譽會長，總理，永遠會董，永遠會員等會員證，及建場捐款手摺，足球名譽證之南華會員，可於今日午間甲組開賽前半小時，憑上述證件逕到西洋菜街警察球場山邊入閘處換票，即換即入場。

本來今天的南華對元朗，是强弱分明的賽事，實力較强的南華應該勝望甚濃，但是南華近況并非很好，這樣南華今仗便有可勝而不勝現象。

最近南華出戰光華，以三比一獲勝，但演出并非優異，下半場且被光華圍攻，如非光華前鋒失機，比賽就不難和局終場。

現在南華在聯賽的戰績是三戰一勝一和一敗共得三分，爲着爭霸前途，不容再失，否則成績將落後更遠。

今天南華因爲駱德輝及馮志明尚在停賽期間，不能上陣，倖而梁兆華可以復出，實力還不致有很大影响，祇要前鋒傳射快速，減少迂迴橫傳，並多找機會遠射，由于他們脚下工夫和全隊合作較元朗爲優，自然勝望甚高，至多是贏得稍爲吃力而已。

元朗因爲技不如人，今天定然採取先求穩守伺機突擊踢法應戰，希望不能獲勝，亦迫和南華，擒得一分。在這樣的形勢下，假如南華久攻不逞，守衛過于輕出助攻的話，元朗便有突擊機會。

由于元朗鋒力過弱，可以想像得到的，元朗今仗將會側重防守，採用密集防禦，拚命架攔，這樣南華的前鋒將受到重大考驗。能否攻破元朗的密集防綫，便成爲南華今仗勝負關鍵。

南華元朗陣容

（南華）陳世九　仇志强　梁兆華　郭錦洪　（元朗）張耀東　張華安　葉振發　陳遠智　葉華偉

黃文偉　羅桂生　陳國雄　梁能仁　盧福興　蔡華國　陳錫祥　梁金發　袁權益　施建熙　游堤華　温耀球　李龍國

聯賽昨日各一和局終場
電話密集先拔頭籌 消防苦戰扳回平手

【本報訊】甲組足球聯賽昨日在花墟球場上演，經過九十分鐘爭奪賽，消防憑後勁追和電話賽成一比一終場。消防淨輸四球給愉園後，昨日踢來雖有所改善，但因前鋒不易攻破電話的密集防禦，加上戰術單純，有若干機會又未能把握，故攻勢好，但破關乏術，便祇能在失去一球之後，才與電話打和。

電話昨日的密集防守踢得異常出色，而且不時揮軍反撲，這種突擊頗有威脅，若不是連和平失機，則消防昨日會再遭敗績。

花墟球場昨日有二千七百八十名觀衆捧場，收入六千九百五十元，頭場雙方預備組對抗，電話勝消防四比一。

兩隊甫接戰，電話先求固守，然後採取突擊。六分，電話麥樹渠右翼傳中，連和平在十二碼位擺脫文錦棠監視，射入左網角首開紀錄，電話以一球領先。消防失球後力圖反攻，但不易攻破電話防綫，久攻不逞。相反，電話的突襲却大有威脅。二十二分，電話連和平在消防門前十碼附近無人看管下，得胡秀文直綫傳球，但動作緩慢，被文錦棠趕來勾消。

電話突擊有威脅 上半場勝一比零

卅四分，消防進攻，胡錦良右翼吊門，球中江連祥落在門前十碼附近，小麥漏交李國華抽射，但被電話門將陳超强縱身撲救，消防功虧一簣。上半場完，消防以一球落後。

換邊續戰，兩隊原陣不變，消防一改上半場的短傳踢法，採用長傳急攻，埋門機會頻增。九分，曾展鵬交球助攻的廖榮礎射斜出界。十分，消防得一罰球，布連一射中柱彈出。接着，消防各將又連環抽射，均被電話密集擋出，倖保不失。十三分，電話以黃志雄入替受傷的許樹雲。消防久攻不克，電話又發動攻勢。二十一分，連和平十六碼勁射中左柱彈出。二十三分，胡秀文在十八碼叩關，奧順飛身沒收，雙方均迭遇不少驚險。卅分，消防又進軍，葉尚華在右輔廿碼處直線傳上，胡錦良與布連雙雙竄入，成雙龍出海，電話門將陳超强無法挽救，被胡錦良近射入網，消防苦戰扳平一比一。四十一分，李國華傷出，由謝利入替。其後雙方都搶攻，但各有數次機會都輕輕錯過，比賽終以一比一和局完場。

（消防）奧順　趙南充　文錦棠　古威權　廖榮礎　李國華　葉尚華　胡錦良　布連　曾展鵬　麥約翰

（電話）陳超强　江連祥　張志培　劉同興　石志偉　胡秀文　李崇剛　王展鵬　許樹雲　連和平　麥樹渠

·布連抽射出界·甲組足球聯賽，消防昨與電話賽成一比一平手。圖爲消防布連（左）抽射，電話李崇剛（左二）攔阻不及，但皮球掠過電話球門落野。（李就攝）

南斯拉夫巴迪仙籃球隊 今日由菲抵港
晚上戰港九聯
伊館上演票價一律六元

【本報訊】南斯拉夫巴迪仙籃球隊今日抵港，即晚開上九龍伊館與港九聯隊對抗，下午八時四十五分開賽，另有兩場女子聯賽，六時四十五分，B組大同對公民，七時四十五分，A組南華對漢友，門券六圓，學生及屬會優待券則收四元。

今天兩場女子聯賽，均與爭奪入圍前途有關，頭場大同對公民，後者曾敗於七喜，故今仗勢必力拼，大同應提高警覺，以期爭勝者將可獲A組取長勝紀錄。次場南華對漢友，勝者次席入圍。以合作而論，南華較佳，倘演出正常水準，則勝望稍高。

南斯拉夫巴迪仙隊，今日上午由菲律賓乘菲航三零零號班機抵港。據籃聯的消息：客軍於今年五月參加秘魯主辦的世界籃球邀請賽，曾勝智利、美國、烏拉圭，負於蘇聯及古巴而得季軍，此次訪菲律賓戰績甚佳。巴迪仙隊擁有五個南斯拉夫國家隊選手，計爲殊種，篆納士、拉多力、基肯羅城及地利伯直。身材技術均佳，預料在港有良好演出。

港九聯隊以本港甲組好手組成，人材不弱，但身材氣力不及客軍，因此今夕之戰，港九聯隊球員唯有盡其所能，以期使戰情較爲拉塞便有交代。雙方名單如下：

（南斯拉夫巴迪仙）領隊：沙拉維加，教練：岳巴多力，訓練員：奧祖城，隊員：花雪博保城，哥節力，馬田羅城，殊種，篆納士，拉多力，列續飛，居傑志玻，基有羅城，地利伯直。

（港九聯隊）領隊：潘永定，教練：黃國揚，幹事：林雜聰，隊醫：蔡景文，隊長：梁耕照，隊員：鍾柱羣，黎南，倪漢秋，蔣國安，嚴國安，鄭志雄，呂尚雄，姜文淸，吳國材，黃伯豪，呂劍樑。

·保齡聯賽頒獎·天星保齡場「雲林盃」保齡聯賽，由曾踞士營業主任黃伯定（左）頒發去週優勝者獎品。

捷克鐸拉隊訪港已告吹
足總決接納愛德堡 提前十二月初訪港
同意澳韓世界盃第三仗在港舉行

【本報訊】足球總會埠際小組，昨日召開會議，首先透露捷克鐸拉足球隊，因未獲本港移民局批准入境，使他們原定十二月中旬來港作兩場表演賽，迫得告吹。

由於捷克鐸拉隊未能獲准到港獻技，而瑞典聯賽冠軍愛德堡隊，擬提早在十二月初訪港，有此變化，因此接納愛德堡隊提早到訪，並擬定十二月六日與九日爲他們到訪賽期，但要愛德堡隊由一萬二千美元包賬打兩場條件，減爲一萬美元比賽兩場，仍然負責他們在港食住費用。如果愛德堡隊未肯減價，會否被邀請來港表演，則難逆料。

澳洲與韓國將在本月廿八日及十一月十日先後在澳洲雪梨及韓國漢城舉行世界盃亞洲區外圍足球決賽，若兩場未分出勝負，便要舉行第三仗決鬥，足球埠際小組歡迎澳洲與韓國來港，于十一月十三日在大球場決鬥，但此事仍有待今午召開執委會始能決定。

埠際小組並向執委會建議，如果澳、韓已解決世界盃決賽權，澳洲隊亦要取道本港返國，擬請澳洲隊經港時作一場友誼賽，由香港世界盃預賽代表隊迎戰，且看執委會是否接納此建議了。

烏拉圭賓拿路隊擬于明年一月一日至卅日來港作賽兩場，但他們未有詳細資料寄到，有待他們再詳細來函後，始加以研究。

阿根廷保嘉隊，擬明年一月十二日至三月四日期間來港作兩場表演賽，條件爲一萬八千美元比賽一場，並負責他們食住費用，原則上接納他們到訪，但必須減至三萬美元打兩場，如同意則作進一步決定。

至於被否決來港比賽的外隊，有韓國國家銀行隊，印尼普時積隊，瑞士草蜢隊，日本裕美隊，匈牙利漢佛隊，奧國多城斯隊等，但其中印尼普時積隊，如甲組球會有興趣主辦，可向足總申請。

由於瑞典愛德堡隊要提早來港，烏拉圭賓拿路隊，阿根廷保嘉隊又未有確實消息，因此農曆新年賀歲波隊伍還未決定，議決先去函義大利AC米蘭隊，葡萄牙及西班牙等有名氣勁旅探盤，包括意大利AC米蘭隊，國際米蘭隊，祖雲斯隊，葡萄牙沙度堡隊，士砵亭隊，西班牙與巴斯隆拿隊，皇馬德里隊等，有了他們覆音，始再行討論。

泰后盃賽 休戰兩天

【本報訊】由于泰國首都曼谷發生暴動事件影响，在當地舉行的泰后盃足球賽，暫停兩天。此項賽事，本港加山隊亦有參加，目前的成績爲一勝一負。

加山在曼谷居住的酒店離暴動地點甚遠，據一位剛從曼谷返港的圈中人士稱：加山職球員均告平安，所以，加山職球員在港的家人，毋須掛念。

籃球聯賽 昨日戰果

【本報訊】修頓場昨日舉行三場籃球聯賽，甲二組販管勝友邦，五十三比四十九（上半場三十比廿三）。公民勝天天，六十四比四十六（上半場三十一比十八）。甲一組均安勝僑聯，七十七比五十八（上半場三十四比三十五）。東啓勝新蒲崗室內場三伏，甲二組惠青業權勝少林兵不血刃而得兩分，僑園勝幸運，五十比四十四（上半場十八比廿八）。女子組悠悠勝青鑑團，三十六比三十一（上半場廿一比十三）。

甲組足球聯賽成績表
（至十月十五日止）

隊名	賽	勝	和	負	得球	失球	積分
流浪	四	三	一	○	十	一	七
愉園	五	三	一	一	十一	四	七
消防	五	二	二	一	七	六	六
東方	四	二	一	一	八	五	五
鐵行	四	二	一	一	六	四	五
光華	四	二	一	一	六	四	五
東昇	四	二	一	一	六	四	五
精工	五	一	二	二	六	十一	四
南華	三	一	一	一	三	二	三
加山	二	一	一	○	二	一	三
元朗	三	一	○	二	二	二	二
電話	四	○	二	二	二	五	二
警察	三	○	○	三	○	十	○
港會	四	○	○	四	一	十一	○

港澳排球埠際賽 十八在伊館舉行
香港代表隊球員已選出

本年度港澳排球埠際賽，定本月十八日下午七時，在九龍伊利沙白青年館舉行，比賽秩序如下：

十八日下午七時女子賽：香港女子聯隊對澳門：下午八時半男子賽：香港男子聯隊對澳門：香港代表隊名單如下：

男子隊領隊：方錫勳，教練：陳漢武，隊長：擬仲元，隊員：陳秋武、李文亮、林樹群、陳賢引、梁强、何冠球、吳德徹、許天倬、陳錫雄、王國權、李良永。

女子隊領隊：張志强，教練：簡錦銘，管理：朱丈翔，隊長：徐惠芬。隊員：勞慧霞、潘惠英、凌碧娟、郭瑞明、鍾美蓮、陳麗娟、張麗芬、潘秀玉、曹婉賢、何慕玲、鍾麗芬。

體記乒乓隊 定今日集訓

香港體育記者聯誼會乒乓隊，定今日下午四時半，在灣仔道五十九號乒乓總球室練兵，希依時到場。體記會乒乓隊員名單列后：負責人鄭國榮，隊員周秉文、衛煒鄭新、黎劍忠、容啓輝、張遠、畢玉明、顧汝正、呂智明、梁錦滔、戴天華、李銳。

港理工學院 學生會水運 定今日舉行

香港理工學院學生會第一屆水運會，定今日（星期二）上午九時，在摩士公園游泳池揭幕，是日比賽項目共十九項，分上、下午舉行。計男子組個人泳賽七項，女子組個人四項，男子接力泳，混合接力泳，邀請賽及講師系際接力泳賽等。最後由九龍城水球隊表演水球賽；賽畢，請柯達院長致詞並頒獎。

聖若望英文書院 今明舉行陸運會

天主教聖若望英文書院，定今明一連兩天，在九龍界限街市政事務署運動場舉行第五屆陸上運動大會，由校監梁挺生主持揭幕禮儀式，競賽項目計有田徑賽及各項體育運動遊戲等。

並分爲男子組甲、乙、丙、丁、戊及女子組甲、乙、丙、丁共九組進行。

今日上午九時半，由該校女生華行千人體操表演。此外，大會已徵得亞米茄錶借出計時器及發令槍應用。

查詢足球戰果
請撥專綫電話
二八零七零八

馬經
（逢賽馬前一日及馬日刊出）

首次夜馬可捧鄭棣池
贏到笑神龍均佔優勢
賀相逢、珍夫人、東山少將、大勝可扒冷

常勝馬門雲威鹿 星月冒起大冷材

第一場第六班一○三○公尺

「雲威鹿」實高之馬，一谷即起，由甘保頓出策，是爭豕仔實賬熱門份子也。「龍駒」久休後體康已見好轉過來，馬身收好，降班應有一定噱頭。

「盈餘」連降兩班，跑短途應該有一定威力，可惜老馬態況冒起而尚未十足，是匹可截而忌捧之馬匹。

「泰構」路程方面稍嫌短一點，兼且準備得相當散漫，未必會打硬仗的。

「常勝馬」最後試跑，四蹄盡起，身輕步密，証明狀態好轉，機會來了。

「大會操」有前速，不過此匹賀新馬進展並不多，機會普通而已。

「星月」冒起，是大冷之材；「天寶」、「好味」、「同意」均未達爭勝水準。

綜合大勢選馬：正選常勝馬，副選雲威鹿，冷選星月。

體育精神必拼盡 贏到笑論馬可勝

第二場第八班一四○○公尺

「英偉王子」連降兩班，態況冒起，只要肯拚，應可以輕易地踩得冷位的。

「得捷」狀態普通，未易爭勝；「益友」退化太大，久沉之馬，難有作爲。

「樂連捷」未勇，機會不多；「贏到笑」論馬是今場之膽也，不過門志難明。

「得炷」未必會是杜寨之主力馬；「驟騎將軍」有相當平均快速，扒冷對象。

「飛龍」脚患可慮；「奔跎」狀態平穩，無奈前段太慢，作配無妨。

「順利」此程實力平平，爭勝不易；「體育精神」催谷甚烈，狀態冒起，是一路奇兵也。

綜合大勢選馬：正選贏到笑，副選體育精神，冷選驟騎將軍。

賀相逢利堡劇鬥 珍夫人似圖突擊

第三場第六班一五七五公尺

「賀相逢」實高之馬，小休復出，狀態冒勇，在此佔盡班次之利，當可一拚。

「佳音」少了摩加利，機會似乎打了折扣；「長勝」老馬態況起得尚未十足，難以估高。

「歡樂滿谷」、「好的牛」是後備馬童中之佼佼者，如出有一定份量。

「萬里長城」、「上進精神」實新未熟，難望超及爭勝。

「珍夫人」準備功夫已見做好，看來莊基達有意在此洗招牌；「風流劍俠」平庸而已。

「威應」、「山茶花」未熟，反而「利堡」實力頗强，只要寨達肯在此硬拚，力足一爭；「寧願」態況起得未足，只宜爭位。

綜合大勢選馬：正選賀相逢，副選利堡，冷選珍夫人。

連威突出馬膽材 東山少將佳配脚

第四場第八班一四○○公尺

「連威」放血後一沉多時，不過近期所見已有極佳之進展，今次由雷利安執韁，應該大有作爲了。

「森林騎俠」狀態尚佳，爭位之材；「銀河」弱馬常見好轉，不過最多謀一席冷位而已。

「純利」始終未勇，可以不理；「個實」狀態欠勇，反覆「虎跑」隨時有力殺入冷腳。

「東山少將」狀態大勇，是最佳配搭對象；「力搏」、「初聲」老馬態況平淡，機會不平。

「天馬」速度有限，除非在沙地上爭逐有不同凡响演出，則作別論。

綜合大勢選馬：正選連威，副選森林騎俠，冷選東山少將。

神龍標標好對峙 紅玫瑰速銳防爆

第五場第六班一○三○公尺

「標標好」催谷甚烈，毛彩光澤，勇量撲人，看來就算由摩亞執韁，亦應該夠殺了。

「紅玫瑰」有相當銳利前速，配李銘揚上陣，是最佳冷馬，「樂童」未勇，難有作爲。

「亞洲皇后」一降再降，若然肯拚一席位置，應該容易得手，「心寶」配弱可慮。

「出術」，「多多好」是李家强主理之馬，論實力只有出術可以爭位而已。

「神龍」實爲路合，前速夠快，合理首選，「噴水池」配雷利安，未必會是吉慶翻販了。

「歡趣日」似有急攻意圖，無奈是匹沉得太久之馬，確難估高，「寵愛」未熟，爭勝有待。

綜合大勢選馬，正選神龍、副選標標好，冷選，紅玫瑰。

飛勁認眞夠運佳 大勝冒勇宜扒冷

第六場第八班一四○○公尺

「飛勁」搶放功夫敏捷，跑此程亦應可大派用場了，「好莫客」配摩亞，實難以估高。

「大勝」弱馬最利手初搏殺，且有寨達助陣，威脅力增强不少的。

「愛爾蘭假期」準備得與缘散慢，「比你劬」復出未勇。

「珍味」超班馬而狀態及神態均屬平淡；「五星上將」平庸而已。

「飛渡」最後試跑催作快跳，似乎未必會急進呢；「貝歌歸」、「認眞夠運」必有一匹突擊，值得留意動靜！

活局專欄

問題馬
今伯樂

第一場第六班跑一○三○公尺路程，由於寨達已趕到參賽第一次跑夜馬的賽事，且決定策騎「星月」上陣，所以屆時必會被捧成大熱門的，此駒從近操看來確有轉勇跡象，但我認爲狀態仍起得不足，况這匹纖馬向來體康不大好，同時本身祇有啟步速度而已，今晚此程則應付必較困有，尤其是在沙地直路一段衝力更不易平反敗局，所以今次機會能否爭入位置尚有疑問，投注時宜加考慮，使不致蒙受損失的。

第二場第八班跑千四百公尺路程，在十一匹報名馬當中，相信鄭棣池之「贏到笑」到時必會大熱無疑，此駒上季末贏勝千六百五十公尺後不但沒有升班，反而得到由第七班降下第八班的優待，表面是佔很大便宜，不過，從上季末贏馬時之吃力及走勢的表現，顯然技止於此了，今降班要加磅亦不會得到多大優勢，况近期狀態且已不及上季末之佳，所以加熱得過份，須防倒灶，目之以問題馬較宜。

第三場第六班爭一五七五公尺路程，最熱之「賀相逢」最近因有足夠的操練，故已甚爲一般投注者目標，但這匹短於力度之馬面要配一四○磅跑此程定難勝任的，况上季末在千六百五十公尺路程與沒有怎樣運想走勢，我以爲必非冠軍相，不値熱捧呢。

明晚孖寶介紹

第一關：常勝馬、龍駒
第二關：體育精神、贏到笑
·老溫·

第一場第六班一○三○公尺。上陣馬匹配搭大致如下：「雲威鹿」甘保頓。「龍駒」鄭棣池。「盈餘」李家强。「常勝馬」麥美倫。「大會操」摩亞。「星月」寨達。「好味」蘇國仁。「同意」吉能。

以體質實力來說，「常勝馬」實爲全班最佳之一匹，此駒不獨前段速度夠快，長力亦相當不俗，早期因爲健康欠佳，以致「狀態經常波動反覆，才淪落至第六班來，不過開操後至今，一切進展相當令人滿意，駒馬經待起飾操，當然是好預兆，今番捲土重來，出擊最拿手路程，形勢有利，看來可以輕奪孖寶頭關了。「雲威鹿」實新之馬，有前有後，論實力在此班的確有爭勝本錢，無奈準備得較爲散慢，若眞正與常勝馬硬拚，未知是否會因疏操而失手被擒呢，「大會操」是匹賀新前寶速度銳利之快馬，跑短途原有機可乘，不過此駒近況依然進展不多，看來還未具熱捧價值。反而「龍駒」雖況冒起，小戰最宜。

第二場第八班一四○○公尺。上陣馬匹配搭如下：「英偉王子」吉能。「得捷」摩亞。「益友」白禮棣。「樂連捷」李家强。「贏到笑」鄭棣池。「驟騎將軍」蘇國仁。「奔跎」伊諾。「順利」陳鏡勳。「體育精神」甘保頓。

問題馬「體育精神」質實不弱，中程實勁特別銳利，上季入馬被罰，以致歲月蹉跎，可惜之至，論實力當非一般第八班馬所能比擬的，今番磅位最輕，再配甘保頓上陣，實不容有失了。「贏到笑」是匹賀新當起之馬，上季末贏來輕易，證明在此班實力超卓無疑，在今組裡面强手無多，是體育精神唯一勁敵也。此外「奔跎」，「英偉王子」均有扒冷價值。

雜錦餐
今伯樂

上週末九場賽果可說十分正常，但可惜因馬會當局要採新措施，致使第一、二場於排閘時十分混亂，情況惡劣之極，未開閘前竟有多匹閘面出，結果第一場有兩匹退出競賽，第二場更有六駒因潤閘不能上陣，根據馬會條例，凡臨時退出之馬可獲退票，因此造成第二場退票情況擠迫非常，尤以公衆看台爲甚，幾至第六場始能全部退畢，令到部份投注者情緒不安，雖然今次臨時退出的馬匹特別之多，但若當局能爲着退票者便利着想，應盡量多設退票的地方，才不致因退票而阻誤不少時間，這一點則希望今後馬會當局有所改善，是我們投注者之幸呢！

摩加利上週末雖善乃父贏了一個孖寶，可是又因「紫金」擦之過急而有橫越別駒之嫌，被罰停賽兩天，至本月廿一日始能滿期，即是說本週之夜馬及週六日馬不能上陣，這一來，到佐治摩亞在興動會到困難，因爲本週兩天賽事，佐嚴馬匹機會甚多，目前摩亞在勢均力敵的場合未能扭起大旗的，看來又非借重外援不可，相信雷利安可乘運而興，這兩天賽事，又難會充當佐嚴主師呢，有留意之必要。

米蘭主帥莊基達身手不凡，上週末雖交白卷，但遲早會在快活谷揚紅，我以爲週三夜馬「珍夫人」可替其打開勝利之門，屆時不妨捧場，諒不會使大家失望的。

首次夜馬配磅公佈
孖寶連贏共賽六場

第一場 第六班 一○三○公尺（孖寶頭關）

雲威鹿	一四○
龍駒	一三九
盈餘	一三五
常勝馬	一三三
大會操	一二九
天寶	一二九
好味	一二七
同意	一一九
（後備）	
泰構	一三三
星月	一二九

第二場 第八班 一四○○公尺（孖寶及連贏）

英偉王子	一四二
得捷	一三七
樂連捷	一三三
贏到笑	一三一
驟騎將軍	一二六
奔跎	一二○
順利	一二○
體育精神	一一六
（後備）	
益友	一三四
飛龍	一二五
得炷	一一九

第三場 第六班 一五七五公尺（連贏位）

賀相逢	一四○
佳音	一三九
珍夫人	一三一
風流劍俠	一二六
威應	一二五
利堡	一二四
寧願	一二四
山茶花	一二三
（後備）	
歡樂滿谷	一三八
萬里長城	一三五
好的牛	一三六
喜得你	一三四
長勝	一三九
上進精神	一三三

第四場 第八班 一四○○公尺（連贏位）

連威	一四○
森林騎俠	一三八
銀河	一三五
純利	一三一
個實	一三一
虎跑	一二九
東山少將	一二四
力搏	一二三
（後備）	
初聲	一二四
天馬	一二二

第五場 第六班 一○三○公尺（連贏位）

標標好	一四○
樂童	一三六
心寶	一三四
多多好	一三二
神龍	一三○
噴水池	一二八
歡趣日	一二六
寵愛	一二五
（後備）	
亞洲皇后	一三五
紅玫瑰	一三九
出術	一三三

第六場 第八班 一四○○公尺（連贏位）

飛勁	一四○
大勝	一三四
比你劬	一三一
珍味	一二七
五星上將	一二五
飛渡	一二五
貝歌歸	一二四
認眞夠運	一一七
（後備）	
好莫客	一三六
愛爾蘭假期	一三二

按圖索驥
賀相逢

第三場：「賀相逢」是西七一年份馬，特點是性穩，能騎，能放能追，中容實則尤屬佳，由於新馬時夾生吞擊，退頂班馬七寶氣，以致大傷元氣，體康及走勢受影响，以致降班後一直表現平平無奇，上季多次上陣，一直都在低潮中，不過每次跑來前中段之走勢表現都相當不俗。本季更降下一級，班次上來說可謂佔盡便宜，更難得的是，經過長期歇暑休息後，狀態大見改觀，神駒鍾誦，已臻八成爭勝水準了，今季遇到一眾並不太强之對手，應該可以再大打開勝利之門了。

至尊寶

股票市交投仍疏落 行情普遍止跌回昇

恒生香港指數昨報昇七·八五

亞洲永昌盛嘉年大亞長江派息

每日股市

【本報訊】股票市交投仍弱，成交總值四千五百五十八萬元，由於價位已殘，有新投資家落行，故市價止跌回昇，恒生香港指數報四九九·六二，遠東指數報二四二三·一二，昇五○·六八，金指數報四五·五五，昇○·七五，銀指數報四四·六一，昇一·○八，金銀綜合指數報四四·六○，昇○·八二。

昨日宣佈派息有：㊀亞洲保險派中期息每股二角，由十月二十日至十月三十一日截止過戶；㊁永昌盛派中期息每股二仙半，由十月三十一日至十一月十二日截止報名；㊂嘉年地產派末期息每股三角半，由十月廿四日至十月卅一日截止過戶；㊃大亞石業派特別息每股五仙，由十一月一日至十一月十四日截止過戶；㊄長江實業派末期息每股二角六仙，由十一月一日至十一月十五日截止過戶。

昨市走勢：早盤牛皮叉順，做價大致站穩去週五水平，惟交投異常疏落，午市市況轉呈活躍，買家落場增多，價位續轉上升，尾市走勢尤佳，買盤有增無減，大部份股份撲上較高價位收市。

地產股表現強勁，行情全面報漲，置地報起○·四○元，新世界○·二五元，各收一○·六○元，三·三五元，大昌、泰盛分別買進至二元及一·九七元，上升○·一六元及○·三四元。滙豐上漲○·二○元，收二七·六○元，大生收二·六○元。倫敦登記上漲○·六○元，收二七·三○元。工商類升勢亦強，怡和陞起二·五○元，和記漲高○·三○元，會德豐上升○·二五元，分別收七一·五○元，一三·一○元，及七·四五元。九倉急進至二三元收市，上升一·二○元，怡和証券移高○·五○元，收一○·三○元。

遠東分類指數與前市比較如下：銀行類二一三○·四八起一五·四三，公用類一四八二·五八跌○·八○，地產建業類三二七四·一一起一一九·四四，工商企業類三七四七·四二起一○○·一九，倉塢類三五一九·○三起九八·一五，酒店類一五七六·九九起八·○三，紡織類一五七五·六五起○·九一，投資類三五二一·四八起一五二·二七，橡膠類一四三七·○七。

在成交總值四千五百五十八萬元中，計香港交易所佔九百三十八萬元，遠東交易所佔一千六百四十三萬元，金銀交易所佔一千四百五十四萬元，九龍交易所佔五百二十三萬元，茲將昨日股市行情綜合表列如下：

股名	收市價	最高價	最低價
滙豐銀行	二七·六○	二七·六○	二七·四○
(英倫登記)	二七·三○	二七·三○	二六·五○
恒生銀行	一三六·○○	一三八·○○	一三五·○○
海外信託銀行	三·五○	三·五○	三·四○
永利財務	○·四○	○·四○	○·四○
友聯銀行	四·三○	四·三○	四·二○
萬榮財務	○·三八	○·三八	○·三五
永安人壽	二·四亖	二·四亖	二·亖五
倫敦及太平洋保險	○·八○	○·八○	○·八○
會德豐(大)	七·四五	七·四五	七·○○
會德豐船務(A)	七·三○	七·三○	七·二五
會德豐船務(B)	○·七三	○·七三	○·七三
新世紀航業	三·八○	三·八○	三·八○
維達航業	二·八五	二·八五	二·八五
萬邦航業	四·九○	四·九○	四·九○
華光航業	四·○○	四·○○	三·八○
亞洲航業	九·三○	九·三○	九·二○
新海康	一·九○	一·九○	一·九○
油麻地小輪	二一·五○	二一·五○	二一·五○
港九海運	○·五○	○·五三	○·五○
保榮航企	一·二六	一·二六	一·二二
香港電燈	五·一五	五·一五	五·○○
九龍電燈	三七·二五	三七·二五	三七·○○
電話公司	三六·○○	三六·○○	三六·○○
電車公司	九·九○	九·九○	九·八五
九龍巴士	八·一五	八·一五	七·八○
均益倉	一四·五○	一四·五○	一四·五○
九龍倉	二三·○○	二三·○○	二二·○○
安全貨倉	一·三四	一·三四	一·三四
東方貨櫃	三·○亖	三·一○	三·○○
太古船塢(A)	七·七○	七·七○	七·五○
太古船塢(B)	一·三五	一·三九	一·三四
黃埔船塢	二一·四○	二一·四○	二一·○○
保華	三·七○	三·七○	三·三五
金門	一五·○○	一五·○○	一四·○○
鎰利基業	○·八四	○·九○	○·八四
海港	一·○○	一·○一	一·○○
自由發展	○·四五	○·四五	○·四五
明輝發展	○·六六	○·六六	○·六三
利興發展	一·二六	一·二六	一·二三
泰盛發展	一·九七	一·九七	一·六○
世界發展	○·九八	○·九八	○·九六
新世界發展	三·三五	三·三五	三·○○
聯興盛發展	一·○四	一·○四	一·○○
遠東發展	一·○○	一·○○	一·○○
海南發展	一·七四	一·七四	一·六五
嘉隆發展	二·○○	二·○○	二·○○
美城發展	一·○○	一·○○	一·○○
新昌	一三·二○	一三·三○	一三·二○
和寶	四·一○	四·一○	四·○五
廣聯企業	○·七二	○·七二	○·七○
偉業企業	○·六二	○·六二	○·六二
信德企業	一·二五	一·三○	一·二五
聯合企業	五·二○	五·二○	五·二○
新星企業	一·○○	一·○○	一·○○
明仁企業	○·五三	○·五三	○·五三
捷聯企業	一·三六	一·三六	一·三○
寶文企業	○·三八	○·三八	○·三八
美漢企業	一·四○	一·四○	一·二六
正德企業	○·五○	○·五○	○·五○
爪哇企業	一·一○	一·一○	一·一○
和記企業	一三·一○	一三·一○	一二·三○
和記地產	五·○○	五·○○	五·○○
太古實業(A)	八·七○	八·七○	八·七○
太古實業(B)	一·七三	一·七三	一·七○
置地公司	一○·六○	一○·六○	九·九五
高富置地	○·九八	○·九八	○·九八
亞洲置地	○·八三	○·八五	○·八二
萬年置業	○·四○	○·四○	○·四○
偉益置業	○·七○	○·七○	○·七○
建燈新記	○·八○	○·八○	○·八○
博富臨置業	○·七○	○·七○	○·七○
啟德置業	一·○二	一·○二	一·○○
泰昌建業	一·○○	一·○○	一·○○
啟明建業	○·九○	○·九○	○·九○
合和地產	三·四○	三·四○	三·二五
新鴻基	三·○五	三·一○	二·八五
南太平洋	一·六一	一·六一	一·五七
財務地產	○·七五	○·八○	○·七五
麗君地產	一·四○	一·四六	一·四○
華大地產	○·五六	○·五六	○·五六
金山地產	一·一○	一·一○	一·○八
大昌地產	二·○○	二·○○	一·八○
嘉年地產	八·五○	八·五○	八·五○
聯邦地產(A)	二·一五	二·一五	二·一○
和豐地產	一·七二	一·七二	一·七二
亨隆地產	○·六○	○·六五	○·六○
四海地產	一·○六	一·○六	一·○六
大生地產	二·六五	二·七○	二·六○
大寶地產	○·五○	○·五○	○·四六
華光地產	一·一四	一·一四	一·○一
利豐地產	○·八八	○·八八	○·八八
夏利文	○·八九	○·八九	○·八九
協成行	○·六六	○·六六	○·六六
漢國	○·四八	○·四八	○·四八
恒隆	四·三五	四·五○	四·二○
信託公司(A)	三·一○	三·一○	三·一○
怡和	七一·五○	七二·○○	六八·○○
怡和証券	一○·三○	一○·三○	九·六○
東亞貿易	○·七六	○·七六	○·七六
得心投資	○·五○	○·五○	○·五○
港太投資	二·五○	二·五○	二·四五
利獲家海外投資	二·○○	二·○○	二·○○
利獲家証券投資	四·四○	四·四五	四·一五
好世界投資	○·七○	○·七○	○·六八
熊谷組	七·○○	七·○○	七·○○
菲文斯	○·二九	○·三一	○·二九
森那美	一一·○○	一一·一○	一一·○○
新英華	三·五○	三·五○	三·五○
仁孚	七·六○	七·七○	七·六○
大酒店(新股)	一三·一○	一三·一○	一三·○○
山帝國酒店	○·八四	○·八四	○·八四
凱聯酒店	一·六二	一·六八	一·六二
城市酒店	三二·○○	三二·○○	三二·○○
永高酒店	一○·○○	一○·○○	一○·○○
海港公司	一四·○○	一四·三○	一四·○○
南豐紗廠	三·四○	三·四○	三·三五
安泰毛織	○·五○	○·五○	○·五○
香港毛紡	二·八○	二·八○	二·八○
南聯合記	八·五五	八·五五	八·五五
聯紡	三一·○○	三一·○○	三一·○○
建生	四·○○	四·○○	四·○○
鳳普美製衣	一·一五	一·一五	一·一五
鱷魚恤	七·三○	七·三○	七·三○
大新(公和)	四·七五	四·七五	四·三五
達卡佛(A)	二三·○○	二三·○○	二二·六○
紅寶石	一·二五	一·二五	一·二五
國際酒店	○·九八	一·○○	○·九八
百樂酒店	○·五四	○·五八	○·五四
星島報業	四·三五	四·四○	四·三五
橡膠信託	二·七五	二·七五	二·七五
長江實業	五·五○	五·五○	五·○○
環球電子	四·○○	四·○○	三·七○
屈臣氏	五·七○	五·七○	五·七○
生力啤	八·七○	八·七○	八·七○
文興	四·六○	四·六○	四·五五
寶光	五·九○	五·九○	五·三○
輝百美	一·○一	一·○二	一·○○
梅真尼	○·九○	○·九○	○·九○
遠生金廠	○·四六	○·四六	○·四六
大亞石業	一·三六	一·三六	一·二七

（上表行情，係以香港証券交易所、金銀証券交易所、遠東交易所及九龍交易所當日成盤爲據。）

東德訂大量牛仔褲 製衣廠驟增新訂單

交貨期間排至明年六月

【本報訊】東德國營機構繼續輸入大量的牛仔褲，該項訂單已由本港兩三家製衣廠接入，交貨期間排至明年六月，使本港製衣業獲得良好的發展。

據本港有關製衣廠商消息：東德國營機構透過國際貿易商人來港訂購大量牛仔褲，該項訂單已由本港兩三家製衣廠接入，交貨期間排至明年六月，因爲本港製造的牛仔褲在東德售價較高。但本港製造的牛仔褲輸往東德的款式及顏色與輸往西歐不同，全部係黑色而又較爲厚身的，接入東德國營機構的訂單貨值約達三千萬港元，即是今後七個月每月平均輸出貨值二百多萬港元，這是本港製造的牛仔褲對蘇俄及東歐聯盟國家輸出的一項新發展。

製衣廠商指稱：牛仔褲在世界各地甚爲暢銷，因爲牛仔褲不但耐用，同時又容易洗滌，適合青年男女穿着，成爲近年最流行的一種服裝，該項衣料，係採用七支夾八支或十支夾十支粗紗織成，每碼重量由十益斯至十三益斯不等，現時本港製衣業固然獲得牛仔褲大批訂單支持生產，織布業亦因爲製衣業需求牛仔衣料很大量，成爲生產量最大的布匹之一，並且生產利潤亦好，織布業及製衣業均有很大的幫助。

幼砂供應轉疏 局部持價堅定

中粗砂表現仍見疲弱

【本報訊】本港食糖市情，幼砂持盤轉呈堅定，由於底地訂價較高，同時，新近到貨比前疏落，在來途新價無甚划算之下，昨市轉手成價堅好，中粗砂表現依然平慢。

進口糖商指出：目前所到的日本幼砂多屬高價貨，照現時市價尚要虧損，而後途新訂價甚高，在此情況下，執主乘着近期疏到，將價稍爲提升，祇是僅爲與新成本接近而已，實際上，幼砂成價仍是無利可圖。

日本幼砂糖，新貨提收漸疏，一般持盤轉堅，爲相當合理的表現，碼頭轉手價以每担八十六元五角共成三百包，部份以八十七元成二百包，普遍攤高每担五角至一元，至於市場散沽爲每担九十元。

南非幼砂，本月底到貨，以每担八十五元碼頭交收拆沽，但扯銷疏落。

北越中粗砂，倉交貨以每担八十六元拆沽，每噸一千三百七十元，用家扯納仍疏。

大陸中粗砂，碼頭轉手每噸一千四百一十元成十噸，每担八十七元。

莊士集團收購 星尼龍棉製廠股權

【本報訊】據莊士集團有限公司宣佈：該集團已收購在星加坡註冊之「新的尼龍棉製廠（私人）有限公司」控制權。

據悉該公司已成立三載，已獲當地政府批准享有新興工業之優待。其業務與莊士集團屬下之「莊士纖維有限公司」相同，目前該公司製品供應星馬兩地各大製衣廠，營業甚佳，盈利一率按年增加，今後該集團既向海外建立發展基礎，將帶來豐厚利潤。

海味雜貨拆銷稍活 貨源增加價格微軟

日本魚翅鮑魚價趨低

【本報訊】本港海味什貨市情，拆銷轉呈活躍，由於季節性旺月來臨，拆商補充有增加，但部份供應轉多，因此，做價反而滑落，例如，鮑魚、魚翅、鱔肚成價輕微軟順，至於冬菇價格仍然穩定。

海味商指出：最近本港天氣漸涼，對海味什貨拆銷比前稍活，但實際上市場交投無明顯的旺態，祇係補貨方面頗有增加，由於供應上較豐裕，目前一般吸盤，所以有些貨多的品扯力尚難支持其價格企穩，事實上，高價的海味成價回順，並不感到很意外。

鮑魚，日本吉品鮑日來提貨較多，拆家雖有[illegible]以疏導，高價的鮑魚價乃相應回順，吉品鮑廿五頭每担成一萬六千五百元，十二頭成二萬零五百元，卅五頭成一萬五千三百元。

魚翅，實銷轉弱影響，洗淨的魚翅市價稍低，目前日本細魚翅每担一萬元至一萬零二百元，中勾翅每担一萬三千元，最近[illegible]充裕，其跌價主要是市銷轉弱所影響。

鱔肚，日本鱔肚備受南韓貨平銷，價位無力上揚，日本南埗採大鱔肚每担以一千七百元成出一批。

元貝，日本宗谷元貝以特大貨受捧場，每担一萬三千一百元成盆，中大粒貨分以一萬零一百元及一萬一千六百元成交。

冬菇，在日本產地歉收下，來盆依然堅穩，但此間市銷却遂價高，因此，市情不暢，日本厚菇每担六千二百元，上井菇五千五百元，普通井菇成五千二百元。

本港金鈔外幣行情表

十月十五日（星期一）

（九九K金）	
開市	640·5
收市	641·9
最高	642·3
最低	637·5
（美鈔）	
大鈔	5·07375
普鈔	5·06375
（美電）	
最高	5·07375
最低	5·07000
（通天單）	
最高	5·0675
最低	5·0650
（日元）	
大紙（萬計）	189·375
細紙（萬計）	188·375

（雜幣）	
正鎊	12·20
埃及鎊	7·00
澳洲元	7·47
加單	5·03
加元（大）	5·04
加元（小）	5·04
菲幣（大）	0·75
菲幣（小）	0·74
大坡紙	2·155
細坡紙	2·145
新秀峰（百計）	56·50
葡幣（每元）	0·975
西德馬克（百計）	209·00
法國新法郎（百計）	115·25
瑞士新法郎（百計）	167·00
泰幣（百計）	25·40
台幣（千計）	129·00
新金邊（千計）	13·50
仰光（百計）	38·90
西貢紙（千計）	8·50

日本紙張來途續減 本港供應更呈缺乏

印刷工業用紙訂價將再上揚

【本報訊】現時世界紙張供求並未因北歐增產而轉緩和，北歐紙雖然增加生產，但日本製紙生產却又繼續削減，日本製紙工業現時仍受當地環境的限制，一般產量續減，同時，日本製紙原料亦須向外訂購，故在其製紙原料供應再減的情況下，現又使其紙張外銷進一步疏減，以本港輸入的日本紙張而言，所有印刷紙，工業包庄紙等將會減少百分之五十。

紙行指出今年上半年，日本紙張供港已經減少，但其數量只百分之二至三十，進入第四季後，其生產更加受環境的影響，已再將供港量減至百分之五十，因此未使供求和緩，北歐紙張增產並對本港紙張市場來說似無多大的幫助，因爲本港著重銷售日本貨，所以日本紙減少銷來本港，對港市供求情況反而引起緊張。

現時，日本紙張跟着減少供應之後，在十一月至十二月份新港訂價再全面提高，初步消息顯示，印刷紙漲提高百分之七至八，其他工業包裝紙提高百分之十至百分之十五，但日本各類紙張自組一個輸出協會，因此，在訂價升幅方面各有不同，主要視乎其供銷環境而定。

據悉：洋紙行最近收到日本芯紙新訂價比前提高，一一五克花式每長噸由九月份二百卅八美元漲至二百五十三美元C·I·F·香港現時，本港市場的日本芯紙售價已由每長噸一千三百二十元漲至一千四百元。

最近本港紙張續宗拆銷尚活，但一般售價提升後，用家就扯沒有前之起勁，同時，熱門紙時消耗亦因高價而減少，市場上，道林紙售價每磅一元四角，粉紙每磅一元五角，新聞紙每枱四十八、九元，二號紙四十四、五元，粉面灰底紙每磅七角八、九分。

美電美鈔微昇 金市牛皮靠穩

仍訂平息尾盤成六四一·九

【本報訊】昨日外幣行情休息無報，金市前市尾盤爲六四○·一價定六四○·○。

本港金市，昨日上午開市報六四○·五，最高成六四一·○，最低成六三七·七，收市價六三九·九，息價訂平算，上牌現貨交收共七百両，公下午開市報六四○·○，最高報六四二·三，最低報六三七·五，收市價六四一·九，整日波幅爲四·八元，昨日歐洲行情無報，港市人心觀望，走勢牛皮靠穩，收市價仍比前市漲一·八元。

美鈔微昇，大鈔報五·○七三七五，普鈔報五·○六三七五；美電最高報五·○七三七五，最低報五·○七○○○；通天單最高報五·○六七五；日元扳好，大紙報一八九·三七五，細紙報一八八·三七五；西德馬克報一一五·二五，瑞士法郎報一六七·○○，台幣報一二九·○○，西貢大紙報八·五○。

【最後消息】接倫敦來電：頭盤金價報一零一·七五美元，價比前市尾盤跌一角七仙半（尾盤刊電訊版）。又：瑞士金價頭盤（入）一零一·五零美元，（出）一零二·五零美元，價與前市一式。

大通銀行昨日宣佈

關安定歐陽發擢昇

附圖爲歐陽發（左）及關定安（右）之近照

【本報訊】大通銀行宣佈：擢升歐陽發及關定安爲助理司庫，歐陽是該行外匯及財務部經理，關則爲貸款及營業發展副經理，負責九龍及新界方面的商業貸款業務。

歐陽發氏最近從歐洲回來，在倫敦、法蘭克福、巴黎、蘇黎世、雅典及阿姆斯特丹考察該六個城市的外匯市場業務及狀況，同時在雅典期間，他還參加由大通銀行舉辦的國際外匯貿易會議，參加者皆來自世界各地大通主要分行的高級代表。他於一九六四年加入大通工作，在負責外匯及財務部前，他曾服務於該行中若干主要部門。

關定安氏於一九六八年中加入大通工作，他畢業於香港大學，獲得經濟及商業管理系學士。在一九七二年，他在大通銀行設於香港的亞洲訓練中心完成一項有關國際貸款的高級課程，隨即在九月被升任爲副經理。

銀行同業拆息續降 中東資金仍有流入

但對工商業授信未放寬

【本報訊】昨日銀行同業拆息繼續偏低，以五厘七五成交約五百萬元。

據銀行界人士指稱：最近中東資金流入本港最多，但該項資金尚未有在本港展開活動，因爲這些資金的活動，係投機性質，現在本港股市尚未有機可乘，須待有利的條件出現，這些資金才逐漸有明顯的活動。

至於銀行對工商業的授信，現在仍然收緊，因爲新曆年關尚有兩個多月便告來臨，銀行爲了準備較多資金以便新曆年關前調動，對於工商業授信仍未放寬。

DAHLBERG WILLCO 隱形耳聾機 清晰無比

香港 皇后 豪華 京都 皇都 永華 福星 九龍 麗聲 文華 快樂 金門 聯邦
國寶 寶聲 油麻地 國際 大光明 光華 元朗 南灣 平安
後天 廿五院場 今天 全面預售

啟德遊樂場
鑽石戲院 華美歌藝團
霓裳艷舞
免費冷氣電影四片場放映 牙擦拳王 李亞王主演
免費冷氣電影中片場放映 關公月下釋刁嬋

當局展開宣傳運動

教導市民小心過路

指出七點注意事項

【本報訊】一項與本港每一個市民之安危有關的交通安全運動經於昨日展開，主持人昨午在政府新聞處召開記者招待會，詳細解釋這個運動，並呼籲市民注意新的過馬路規則，以確保各人的生命安全。

是次交通安全運動將為期六個星期，在此期間，警方將透過新聞傳播媒介、海報、宣傳刊物及交通安全展覽，教育市民如何安全地過馬路，在教育階段結束後，警方將全力檢舉不依交通規例過路之行人，並對違例駕車人士採取行動，以確保行人使用道路的權利。

新的過馬路規則共有六點，市民已可從報章的廣告中得悉：㈠首先找尋可以安全橫過馬路的地點，然後站定；㈡立於行人路上靠近路邊處：㈢環視四週一遍，留意來往車輛，然後留心等待；㈣如有車輛正在駛來，應讓其駛過，然後再環視四週一遍；㈤當附近沒有車輛時，立即橫過馬路；㈥當橫過馬路時，應繼續小心觀看及留心靜聽來往的車輛。

上述各點（是在附近沒有行人天橋、行人隧道、活動行人交通燈號、斑馬線、行人過路輔助線或沒有交通燈號的道路交叉點的情形下行人應留意的事項，如附近有上述的設施，則應善加利用。

出席昨日的記者招待會者包括交通諮詢委員會主席司徒惠議員、交通安全會會長黃興華、交通事務處總參事官關賢。他們分別詳述交通安全運動之計劃、目標及呼籲市民支持是項運動。

司徒惠議員指出：直至現時為止，每十九小時即有一人因交通意外而喪生，另每三十三分鐘即有一人因交通意外而受傷，又以上述意外數字而言，每十名傷亡人士中即有六名為行人。

他說：促進交通安全人人有責，故不獨為父母者應負起推廣交通安全之責任，每一位市民均應克盡本份，協助促進交通安全。

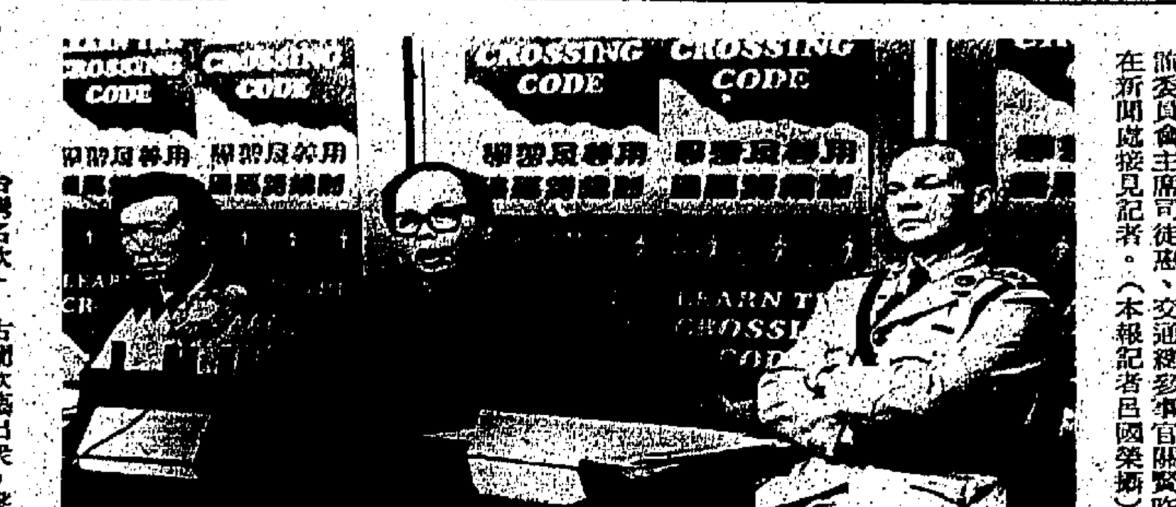
交通事務處總參事官關賢則簡述有關劃出各種行人過路處及期間所遭遇之困難。

他說：無疑，興建行人隧道及行人天橋乃使行人安全橫過馬路之最佳方法，惟以現實情況而論，此一理想境界實難以達到，蓋本港之路面窄小，既無足夠之位置設立天橋臺，亦無足夠之位置興建上落天橋出入隧道之通道。此種情形於本港較繁榮之地區尤為嚴重。

他並指出：為兼顧交通暢通無阻，行人及駕車人士均需忍受若干不便，此乃無可避免之一點。本人奉勸駕車人士隨時準備稍受阻延及因遵守交通規則而採用較長之行車路綫，同時，亦勸諭行人寧為安全計多走幾步至安全過路處過路，毋以生命作賭注。行人及駕駛人士苟能忍受些微不便，不與人事爭先，則不但可確保一己安全，亦可兼顧他人之安全。

在答覆記者查詢時，司徒惠議員同意是項交通安全運動的教育工作，不單是教育過路人，如何去安全地使用道路，駕車人亦應接受類似的教導，他強調警方將全力執行對違例駕車人士的檢控，交通總參事官關賢則指出，去年共有一萬八千宗對違例駕車者的檢控，希望在明年初能實施另一項對駕車人士的教化運動。

在一九七一年內，超過八千行人被車輛撞倒而受傷或死亡，去年的交通意外傷亡人數比一九七一年超出五十名左右，直至上月底止，交通意外事件之傷亡人數已逾五千九百八十一名之多，其中二百二十九人因傷致死。



左起：道路安全協會會長黃興華、交通諮詢委員會主席司徒惠、交通總參事官關賢昨在新聞處接見記者。（本報記者邑國榮攝）

古蘭暢遊歸來 加盟新都城

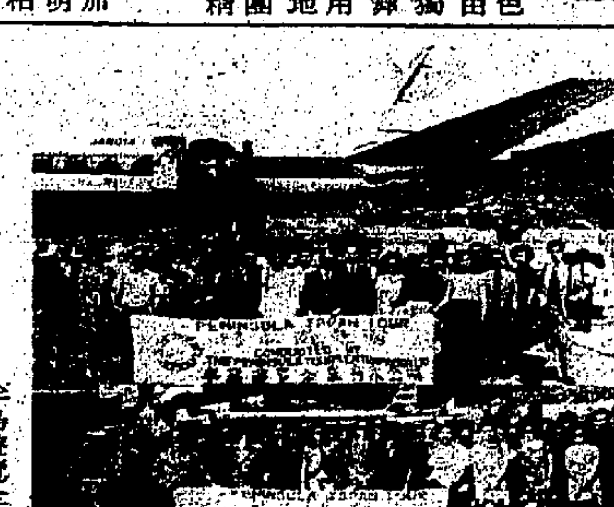
台灣名歌星古蘭小姐，離港已有三月，曾到印尼、星加坡、菲律賓、泰國、台灣各大夜總會演唱，擁各地聽衆。

古蘭歌藝出衆，聲色藝俱全，現已抵港，由十三日起加盟新都城獨家演唱。此次推出歌舞「世界多美麗」，採用五種語言和幾種不同地方歌舞，由現代舞蹈團合力演出，是一個很精采的歌舞新節目。

多倫多都明銀行董事長 林柏等一行抵港 張明添設宴接風

【本報訊】加拿大多倫多都明銀行董事長林柏、副總裁樂特，及東南亞區總經理卜樂奇，頃以主持該行星加坡分行開幕典禮完竣，日昨自星聯袂飛抵港。到機場迎逆者有，海外信託銀行董事總經理曹耀，副總經理黃長贊、常務董事黃克立、工商銀行總經理孫世俊暨恒隆銀行總經理蔡贊中、及三間銀行高級職員數十人。林柏董事長等在港將作數日勾留，與海外信託銀行工商銀行及恒隆銀行首腦會商擴展業務有關事宜。海外信託銀行董事長張明添氏特於昨晚假富麗華酒店設讌招待。

半島遊覽公司 各地旅行團續出發



半島遊覽企業公司各地旅行團出發時留影

半島遊覽企業公司舉辦之世界各地旅行團，本月份又有九批（共二百八十餘名）分別乘豪華客機赴各國遊覽。該公司與日航合辦之「日本旅行團」，除本月二十日團員廿八名依期出發外，各團尚有小數名額；「台灣寶島觀光團」外，仍有團歡迎自備入境証參加，未辦理証件者，可速辦理申請手續。該公司（星馬泰旅行團）（澳紐旅行團）（歐洲旅行團）各團尚有少數名額，有意參加者，可速到該公司報名，總行：九龍星光行八〇八室，香港分行：德輔道中其昌人壽大廈七樓。

茶果嶺區居民投訴 礦場爆石威脅安全

兩太平紳士視察將予援助

【本報訊】茶果嶺街坊會逐接居民投訴，以區內山上之石礦場每日爆破巨石，石塊紛飛，居民生命財產安全，深感威脅，前經有多名居民受石塊擊傷。該會理事長兼滅罪清潔運動分區委會主席張育文昨偕律政司署官守太平紳士譚臣及非官守太平紳士巴路訪問該區時，在會內禮堂歡接座談，並由觀塘民政處陳洪光、何潤昌，觀塘警署督察梁乃明、梁實榮，市政署鄭福、吳達冰、羅石勝、主席張育文、鄭勝、黃華、張志光、盧育生、張啓、針應松、丘譚、丘東、麥森、鍾輝、陳福品、王華生、陳飛、王仲平等，陪同視察區內各街道與礦場石山實況及訪問老居民。

兩位太平紳士接受該會理事長張育文等提出建議對石礦場爆石必需採取有效之安全措施，決予大力支持，代向有關當局交涉。此外，關於加派警員巡邏，及在區內設立流動報案室，裝設街燈，與興建青年康樂中心等，亦代向有關當局提供意見。

兩太平紳士讚揚該區經辦之滅罪暨清潔運動，青少年康樂活動，睦鄰互助工作等成績卓越。

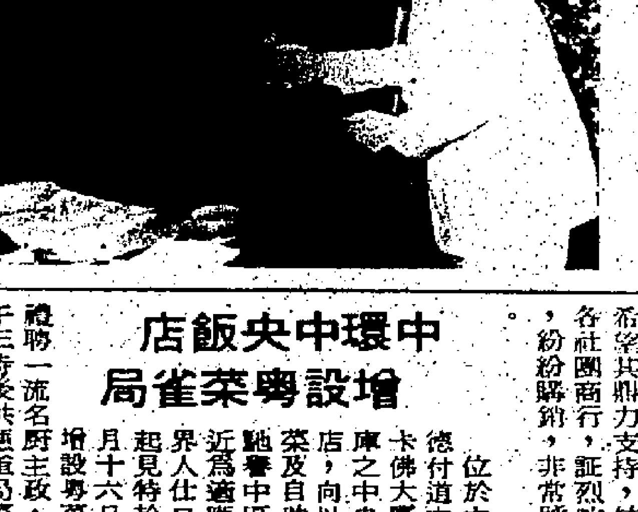
太平紳士譚臣、巴路，訪問茶果嶺區，在街坊會內座談。圖左至右：鄭福、陳鴻光、理事長張育文、太平紳士巴路、譚臣。

華人銀行襄理 鄭宗棪榮休

【本報訊】香港華人銀行襄理鄭宗棪，服務該行十八年後，日前榮休。

當香港華人銀行籌備成立時，鄭宗棪即應該行董事局主席周錫年爵士邀請，出任要職。鄭君於服務期間，謹守崗位，克盡厥職，勤敏公忠，處事精明幹練，待人和藹爽誠，深獲該行董事局所器重，及各全人愛戴，嗣後鄭君復受命籌設深水埗分行、荃灣分行及東區分行等事宜，且先後兼任上述三間分行經理達拾餘年之久，對各該分行貢獻良多。

該行為酬謝鄭宗棪先生之忠誠服務，特於日前董事局會議時，舉行惜別儀式，由主席周錫年爵士代表董事局頒贈名貴禮品，藉留紀念，並對鄭氏多年來之工作貢獻，備致推崇云。



圖左為該行董事長周錫年爵士致送紀念品與榮休之鄭宗棪君，圖中為董事兼副總經理周啓賢。

康福星馬泰團 今年聖誕及春節 一百位特價酬賓

康福旅運社獨家舉辦之「十月慶典回國觀光團」，第三批一行卅六人，依期十三日由梁君陪同乘國泰航機返國，第五批定廿七日啓程，其餘定十一月十日、十七日、廿四日分批出發，自設分社，專員隨團服務。尚有少數名額，歡迎有証參加。

「日本紅葉秋菊觀光團」，第二批一行卅餘人，依期十三日由鍾君陪同乘日航班機飛鹿兒島，其餘定期十一月三日及十日出發，有意參加，宜速報名。

「星馬泰觀光團」，定期十一月十七日出發，持CI者，報名從速，該社為酬謝康福團友及親屬，本年聖誕節及春節，得星馬泰香格里拉、希爾頓、杜實坦尼各大酒店與各大航空公司贊助，特價酬賓一百位，祇收回成本，即日開始登記，先到先得，連日參加擠擁，請速報名。「菲律賓七天觀光團」，定十一月十七日及十二月廿三日出發，該社分設香港中環萬宜大廈六二二室及九龍尖沙咀碼頭星光行九〇九室。

（圖為康福嘉賓日本，台灣觀光團出發前之映）

中區街坊會 發售獎券

【本報訊】中區街坊福利會，為籌募福利經費，獲警務處批准，發行二元樂助獎券，頭、二、三獎為名貴汽車、電視機、及來回旅遊暨台機票；另入圍獎四十七名，各獲名貴獎品，定本月廿三日街坊節在大道中京華酒樓三樓舉行會員聯歡大會，暨頒發中樂組學員畢業証書典禮中公開攪珠開彩。日前該會分函坊衆，希望共鼎力支持，結果各社團商行，証烈響應，紛紛購銷，非常踴躍。

中環中央飯店 增設粵菜雀局

位於中環德付道中連卡佛大廈地庫之中央飯店，向以西菜及自助餐點譽中區，近為適應各界人仕口味起見，特於本月十六日起增設粵菜禮聘一流名廚主政，下午三時後供應雀局，每桌六十元包括茶水，以最低廉價錢推出，旨在宣傳。中央飯店之粵菜特色為色、香、味俱重，精美而可口，適合一般人之口味，該處地方寬大，不論壽筵喜酌，社團宴會，豐儉隨意，歡迎預早定座，更為便利有車階級者，晚飯時間特派專人代客泊車，不收任何費用。

教育團體聯合秘書處發表 兩份教育問題意見書

重申所提四項改革教育建議

【本報訊】教育團體聯合秘書處昨發表有關香港教育的意見書，提出四項建議，望港府從「文憑教師事件」中加以檢討，免糾紛再生；強調教師升級問題仍懸而未決，指現存不公平不合理之制度，以致變為私相授受等流弊；同時，亦重申其四月份所提之四項改革教育建議。

據稱：該兩份意見書，一份是十三教育團體於本年七月間遞交「文憑教師問題研究委員會」的意見書；另一份是遞交「香港教育委員會」的改進教育備忘錄。

秘書處發言人稱：該意見書提出了避免以後發生同樣事件的四項建議：一、改革教育；二、建立合理的升級制度；三、設立統一性的合理制度，以保障津補校教師職業；四、開闢教師與政府間交換意見的途徑。

他說：文憑教師的薪酬問題本來就包括兩大部分：一是薪級問題，一是升級問題。現在薪級問題暫告一段落，而升級問題仍懸而未決，為全體文憑教師所關心。意見書指出現存的升級制度，不公平和不合理的地方甚多，推行的技術問題亦未有作出公平和適當的安排，以致流弊叢生，「升級」很容易便成為私相授受，引致產生貪污問題。意見書根據多次學校代表會議討論結果及意見調查表所得資料，對升級問題提出了五點建議：(一)取消小學教師職級，將小學教師（P・S・M・）與文憑教師（C・M・）合而為一，統稱文憑教師，兩者具有同等的升級機會。(二)將現行的每九班設主任一名，改為每六班或以下設主任一名。(三)修訂現存升級條件。(四)盡量給予現職小學文憑教師任職中學的機會。(五)到達頂薪而有認可進修資歷者，應可獲得晉升為主任名額外的副教席。

發言人稱：另一份意見書是給「香港教育委員會」的備忘錄，重申教育團體聯合秘書處於本年四月所提四項改革教育建議：(一)由現在開始，逐步將班級與教師的比率改為小學一點三，中學一點五，至一九七六年完成。(二)迅速增加官津補中學學位，鼓勵及協助社團開辦中學，在五年內使全部小學畢業生均能升讀中學，從而於一九七八年廢除升中試。(三)逐步恢復中學全日制，至一九八〇年全部小學生均恢復全日上課。(四)政府當局應負起改善私校教師待遇的責任，以官津補校教師的薪酬為標準，訂定私校教師的最低薪額，同時對非牟利的私校給予援助。此外，還應盡速增加私校未受訓教師接受專業訓練的機會。

中國第一補酒

總代理 冠和行

電話：K 823993 825087

各大酒行辦館均有售

豪華 快樂

最後兩天 十二點半 兩點半 五點 七點 九點半

使第二次大戰改觀的一場空前慘烈戰役

佐治薛高 羅拔韋漢 班嘉沙拿 主演

聯映 後天 龍爭虎門

狂滿！今五場

月黑風高．男女殭屍 青面獠牙．吸血害人 乘鬼圍攻．搏命大打 陰森恐怖．逃出鬼門

The Night Of The Devils

有口皆碑無人不讚 今天全續五場

幽默．絕 頂．美 到．捧 腹

七十二家房客

今天四場 夢斷西城

七海霸王 虎胆奇謀 七勇士

十八號兩院聯映 龍爭虎門

下期：大丈夫與小人物

今天兩院隆重獻映

鹹濕殭屍 公子春

只今天四場 摧花怪客

最後今明天 橫衝直撞女煞星

只今天五場 盲俠大閙浴室

天天五場

TIME FOR LOVING

最風趣的故事，最感人的愛情

K816656 724907

連日滿 今請早

天天五場 紐曼 巴里 蘇杜簡華 尊農

FEAR IS THE KEY

今明最後兩天獻映 嘉凌 琴挑

京都 大華

最後兩天 尤伯連納 東尼寇蒂斯

後天 龍爭虎門

最後五場 麗歌蕙珠．李察尊遜 血酒杜鵑紅

明天五場特別選映 龍翔鳳舞

今三場

最後兩天仍今五場 五雷轟頂

東方之珠變成劫匪天堂

港九昨十一宗劫案 損失財物卅二萬元

一家珠寶工場被刦財物廿五萬

【本報訊】港九兩地區，昨晨先後發生十一宗刧竊案，損失財物約卅二萬餘元，其中有兩宗刧案，幸得「警鐘」及事主「大呼搶野」，而令匪徒聞聲喪膽拔脚逃去，否則損失將不止此數，事後三名事主抗匪被刺傷，送院救治，警方據報着手偵查匪徒下落。

在昨晨刧案中損失最嚴重的，要算是灣仔高士打道二百廿八號鉅益樓五樓一住戶珠寶工場，損失珠寶及現欵共約廿五萬餘元。上址住有兩戶人家，一伙姓葉，一伙姓高，而姓葉的則經營珠寶生意，昨晨七時左右，五名年約廿歲的飛型青年，持有西瓜刀衝入上址，指嚇屋內葉姓家人包括三男女及一名兒童不許妄動，然後將他們紮起，繼而大肆搜掠，除刧去現欵外，並將平時存放該住戶工場內的珠寶首飾等物總值廿五萬元搶去，然後奪門逃走。

港九粵都飯店 凌晨同遭光顧

次宗及三宗，則是設在灣仔洛克道四七五號粵都大飯店及九龍南角道粵都大飯店，同屬一機構經營，損失現欵共約六萬元。

首先遭殃的是在洛克道的粵都大飯店，六名年約廿七，八歲，着恤衫西褲的刧匪，於昨晨三時半各持利刀闖入該飯店，威脅並綑綁室內十七名熟睡中的伙記，刧匪隨後大肆搜掠，搗毀夾萬，取去全部現欵二萬五千七百元，並將伙記的手表亦搶去，逃去無蹤，稍後，伙記掙脫綑綁報警。

而在凌晨四時許，九龍城南角道的粵都大飯店，遭三名匪徒潛入行刧，當時祇有一名六十歲李姓看更人在店內睡覺，故此刧匪輕易將看更人綑綁，然後用電鑽及鋼鋸鋸開店內的兩個夾萬，掠去全部現欵三萬四千元，臨走前先將看更人綑綁，始施施然由後門離去，看更人立即搖電報警，但當警方趕抵現場，賊踪已杳。

配備工具圖劫京華酒樓 警鐘大響匪徒匆忙逃遁

幸得「警鐘」及「大呼搶野」聲而嚇去匪徒，而財物不至受損的第四第五兩宗刧案，發生在皇后大道中的京華酒樓及德輔道中連卡佛百貨公司，昨凌晨二時許，四名賊匪配備有大貨車、長梯、燒焊機、鐵筆、鐵鉗及繩索，潛入皇后大道中三十八至四十八號京華酒樓三樓，先鑿開廁所的氣窗，然後持刀入內威脅四名職員，用繩索將四名職員綑綁，繼而將櫃面內的夾萬拖出，以燒焊機、鐵筆、鐵鉗撬將夾萬撬開。但另外有一名職員機警，按動警鐘，登時整個酒樓警鐘大鳴，四賊被嚇到手忙脚亂，忽忙撤下所有爆竊工具「散水」，夾萬內現欵數萬元幸未被刧去。而昨晨九時許，中區德輔道中連卡佛百貨公司開始營業，兩名店內職員正將珠寶首飾等物安放在飾櫃內時，一名廿餘歲青年突衝入店內，攫探手入飾櫃內掠取首飾，職員驚覺，急忙大叫「搶嘢」，該名青年急忙拔足逃去，百貨公司並無損失。

第六宗：發生於昨晨六時左右，兩名持有利刀的蒙面賊在彌敦道五百八十九號地下行刧一名五十三歲大廈看更人林權，掠去欵物共值六百餘元。

第七宗：發生於九龍彌敦道六六二號地下鼎魚恤旺角分店，昨晨十時許，該店負責人返回店內時，發覺後門被人撬開，店內櫃桶亦被撬毀，其中一個抽屜內有六十元現欵則不翼而飛。

第八宗：發生於昨晨五時許，兩名飛型男子企圖向彌敦道一幢大厦樓上寫字樓爆竊，現場地下為「廣東省銀行」，樓上全層寫字樓。事發時，有兩名飛仔在後門潛入，持刀威脅兩名看更人，繼而加以綑綁，其中一名年約七十高齡的老看更人陳伯，因年老關係，被綁受傷，但飛仔竟不憐恤，綁人後，即登樓進行爆竊，曾先後自三〇三及三〇四號室下手，但由於該處寫字樓的門鎖堅固，兩飛仔進行良久，仍無法將任何一樓門戶撬開，因為逗留時間已久，三飛不敢再留，結果空手而逃。

第九宗：兩名酒樓職員，昨日上午十一時卅分，在一間銀行提出萬餘現欵後，行經九龍上海街七百號附近時，突有一輛私家車，駛至該兩名職員身份，車內跳出兩名持刀匪徒，能頸搶刧，兩職員反抗被利刀刺傷，所提的萬餘元被掠去，匪徒得手後駕車逃去。

坊衆報警，召救傷車將兩傷者送院救治。

第十宗：尖沙咀海運大厦停車場內，昨日下午四時五十分發生一宗刧案，一名年約四十歲的男子，擬到該處取車，不料被兩名飛型打扮的男子，以利刀脅持，推往一角，進行搜掠，刧去事主五百元現欵及一架影相機，事主不甘財物受損，企圖奪回財物，不幸被悍匪利刀刺傷。

事主負傷報警求救，由警方召救護車將傷者送院救治。

第十一宗：九龍深威道一零九號A地下一間店舖，昨日下午三時卅分，被兩名持有利刀的青年男子闖入，指嚇在場的兩名女職員，然後將兩女職員推往一角，進行搜掠，刧去現欵六十餘元遁去無踪。

事主於賊逃去後，撥電報警調查。

李小龍保險費問題 公司尚未作出決定

【本報訊】武打巨星李小龍的保險費問題，該受保公司至今尚未作出定論。

據悉：日前李氏遺孀返美定居，引起多方面對領取該筆巨大保險費問題的揣測，據一項可靠消息來源報導，李小龍生前所購買的五十萬美元意外保險賠償問題，該受保公司至今仍未作出最後決定，有關李氏遺孀在日前返美定居前已領取保險費的說法，可能係誤傳。

三劫匪存欵被凍結 候合議庭裁定處理

控方認為是賊賍申請發還事主 高院法官表示無權批准

【本報訊】三名刧匪，被警方拘捕後，據稱彼等曾承認其自己名下銀行戶口內之存欵乃為賊賍，但在彼等被判囚刑時，則謂戶口內之存欵，乃屬于其自己所有，主控方面遂于昨日向高等法院申請，要求將該筆欵項取出，交還刧案中之事主。但主審法官認為無權決定將該筆欵項如何處理，祇允許控方所提出暫時將該筆欵項凍結之要求，以候控方向合議庭申訴，再由合議大法官裁定將該筆欵項應如何處理。

三名已被判囚刑之刧匪，分別于本年一月九日至二月二十八日之間，行刧位於太子道、自由道、軒尼詩道，與洗衣街等多處住戶，刧去各事主合共一萬七千餘元及珍飾一批，案中被告：（一）羅勤通，二十二歲，于十月二日，承認被控之八項行刧罪，被判入獄五年；（二）陳錦粲，廿四歲，于十月五日，被裁定四項罪名成立，被判入獄七年；（三）尹光明，廿一歲，于十月二日，承認被控之十項行刧罪，被判入獄七年。

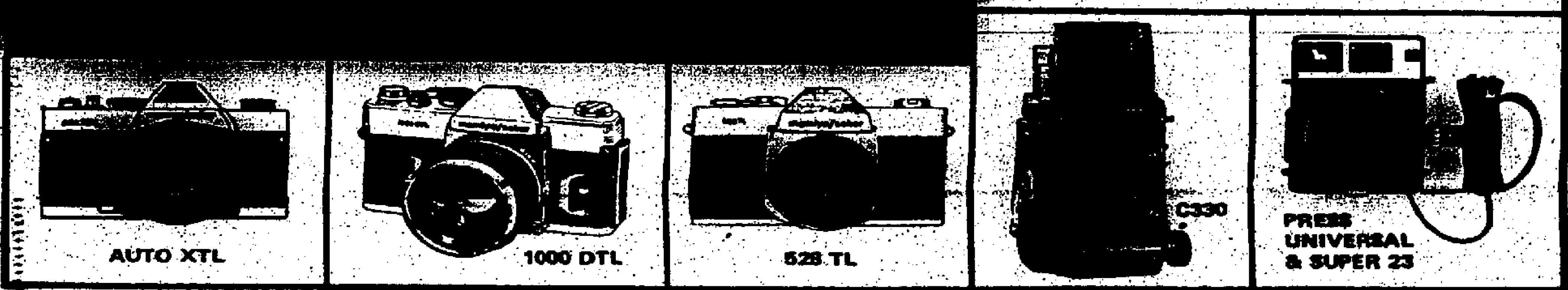
攝影界的寵兒

從任何角度來看，萬美雅RB67是一部高級的職業攝影機。可配用具有高度分析力的七種萬美雅SEKOR鏡頭：焦距由50MM超廣角鏡至360MM長距鏡。其他優良設備包括：可旋轉及可替換之菲林盒，可替換之觀景器及測距光片，齒輪板系統風琴袋，準確之活頁快門等。

萬美雅RB67相機，設計精巧獨特，機件準確耐用，操作簡便。適合各類新聞、運動、時裝、商業、建築及高空攝影等用途。世界各地職業攝影師一致推薦樂用。

請到各大攝影器材公司參觀選購

總代理：萬方有限公司



撞死路人 小巴司機 涉嫌行賄

【本報訊】兩名小巴司機，因一宗交通意外輾斃一名路人，事後涉嫌向兩名辦案警官賄賂，同為反貪污部拘控，昨在北九龍裁判署提訊，控方申請兩項行賄公僕罪，暫不聆取被告答辯，獲准將案押候七日，轉解九龍地方法院審訊；另一項危險駕車導致他人死亡罪，為首被告否認，東地法官定期十一月廿二日，在北九龍裁判署第三法庭開審。

兩被告：（一）鄭炳和，廿九歲；（二）張明發，廿八歲，均為小巴司機。三項控罪：（甲）指首被告於十月八日，危險駕駛小巴AW四二五七，引致鍾貴死亡；（乙）指首被告同日，向警員李耀坤行賄二千至三千元；（丙）指兩被告同日，向鄭志恩督察，行賄一千五百元，控罪涉及欵項，均作為對鄭炳和（即首被告）觸犯交通事件，不採取行動之一種報酬。

香港節 時裝設計比賽十九截止報名

【本報訊】日來投函參加香港節主辦之公開時裝設計比賽者非常踴躍，大會決定將截止日期延遲至十九日，以便其他有興趣之人士參加。可逕往中環德輔道中國聯合銀行大廈十三樓香港節辦事處索取參加表格，填妥後連同設計圖樣寄返香港節辦事處。

港九六間百貨公司 美國雙週昨展開

「美國小姐」梅仙主持剪綵 富麗華酒店舉行時裝表演

【本報訊】「美國雙週」昨日起在港九六間百貨公司舉行，展出美國各種貨品，並由一九七三年美國小姐梅仙到各公司主持開幕剪綵。「美國雙週」由昨日起至本月廿八為期兩週，在香港作擴大的商品宣傳，本港多間百貨公司爲響應而參加展出美國各種產品，美國小姐昨日在美國駐港總領事戴思本及美總商會主席戴樂慈陪同下，分別前往九龍大丸公司、瑞興公司和港島之永安公司、先施公司、龍子行公司內及嘉愛公司主持開幕剪綵儀式，並參觀各公司內之貨品，尤其對各類美國商品，如衣飾、餐具、家庭用具、樂器和食品等，甚感興趣，並讚嘉許。

梅仙昨日身穿美國製造之粉紅色恤衫、羊毛背心和杏色牛仔褲，美春可掬，儀態大方，所到之處均引起大批途人注目。

有關本年治安的本月統計數字

(日期)	(兇殺案)	(已破案)	(未破案)	(搶劫等案)	(已破案)	(未破案)
昨日	一宗	零	一宗	十一宗	零	十宗
十月一日至十四日	四宗	二宗	二宗	四十九宗	三宗	四十六宗

註：上表所列，係本報所知的數字，警方的統計數字，尚待公佈。

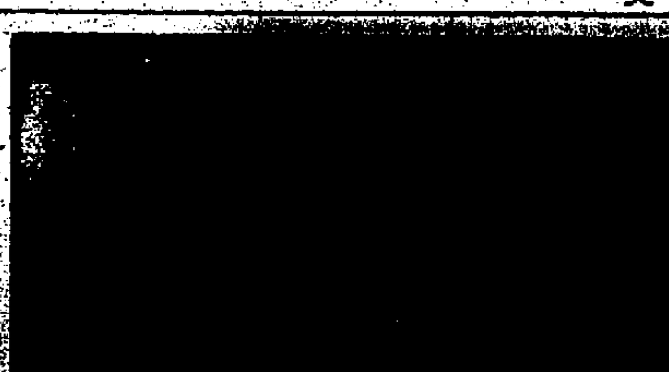
千五百萬大藏毒案

三漁民否認控罪押候今續訊

【本報訊】毒品調查組警探，在荃灣青衣海面一漁船上破獲價值一千五百萬元大毒品案，當場在漁船上拘獲三名漁民，包括一爲船主，昨解由高院刑庭審訊，因控方証供未完，押候今晨續訊。

被告漁民：㈠張志强，廿三歲，漁船船主；㈡其弟張志誠，十九歲；㈢李樹禮，又名李仕勤，廿六歲，同被控於本年五月八日，在荃灣海面一漁船上，非法藏有一千五百二十一點零二公斤鴉片生泥及二百一十四點九六公斤嗎啡磚，內含一百八十三點八一公斤靈藥嗎啡，被告均由布雅里大律師代辯，否認控罪，檢察官米勒主控，案由高院副按察司丁維新聆訊，陪審團五男二女。

案情透露：本港毒品調查組警探根據線報，於本年五月八日凌晨，乘水警輪在荃灣青衣海面截獲一漁船，當時漁船上祇有三名男子（即被告人），警探嚴密搜查下，發現船艙下層有一秘孔洞，其中藏有四十七袋鴉片生泥，七袋包嗎啡磚，於是將三人連同毒品帶署扣留查究。



美國小姐梅仙昨日在本港六大商場之一的永安公司主持「美國雙週」剪綵揭幕儀式。（本報記者攝）

又訊：一個盛大的美國時裝表演，昨午在富麗華酒店舞廳舉行，所展出之時裝共數十件，包括明年將流行之欵色。

該個名爲「美國雙週」在想節時裝表演，是瑞興公司響應美國雙週而舉行的，由本港十多位男女模特兒示範美國各種新欵時裝，一九七三年美國小姐梅仙作客串演出。所展出之時裝包括有本年度流行之秋裝，冬裝及明年將流行之晚服，泳衣及太陽裝之欵色多是斯文大方，但其中亦有很多粗獷的「牛仔裝」。

是次之時裝表演，由露華濃化粧品，派克金筆、柯達相機，及英美烟草公司等聯合贊助，美國海軍樂隊參加演奏名曲助興，並由美國駐港總領事戴思本之夫人主持抽獎節目。

工展特大攤位競投熱烈

超過底價一至三倍

【本報訊】中華廠商聯合會主辦第三十一屆香港工業出品展覽會，場地面積達四十餘萬方呎，各種攤位業經劃定，並增闢若干攤位，以應參展者需求，但由於各廠號報名者甚衆，故必須分別舉行公開競投及提請認位，以決定攤位得主。其中特大攤位經於昨日下午三時，在廠商會大廈十樓禮堂舉行開投，參加競投廠號異常踴躍，該會會長兼工展執行委員會主席莊重文，副會長兼工展執行委員會副主席洪祥佩，籌主席黎蘸設部長梁乃榮、副主席李廣宇等親場監督。競投過程熱烈，各攤位出價均超過底價一倍至三倍，結果如下：

面積四千方呎者一座，由和興白花油藥廠有限公司以二萬八千元投得；面積三千方呎者三座，分別由星光實業有限公司以三萬八千元，伊人恤有限公司以二萬五千元，同珍公司以二萬二千元投得。二千八百方呎者兩座，分別由中南製衣織染有限公司以二萬八千元，香港淘化大同有限公司以二萬二千元投得。二千方呎兩座，分別由壽山電器國際有限公司以二萬七千元，粵浩記有限公司以二萬五千元投得。總計特大攤位八座，開投所得達港幣二十一萬五千元。

今屆工展藥城展覽 上週開始編認攤位

又訊：上屆香港工業出品展覽會中之藥城展覽，外觀古色古香，遊工展者無不注目。此同一行業之集體參展創舉，甚獲各界好評。茲悉：今屆工展仍由港九中華藥業商會，香港中華藥業商會，香港藥行商會所屬會員組織之香港成藥出品商聯合展覽委員會主辦參展，該會獲廠商會鼎力支持，將場地擴展，內分展售及陳列位，數目比上屆更多，可容納去年因額滿見遺之藥商有機會參加展出。

據該會主任委員陳乃達稱：今年務求各方面改善，使藥城更多姿多采，舉辦醫藥講座，民間及醫師驗方公開，徵文填字遊戲，並籌抽獎，發動全港九新界零售藥店大規模陳列，為參觀藥城人士帶來幸運與歡樂，同時提高各界對中華國粹之認識，陳氏又透露，上週得各成藥出品商熱力支持，在國際酒樓開會，踴躍認購攤位，現所餘有限，如有意參加者請向藥城辦事處詢問，地址：九龍上海街二二八號地下，至於裝飾藥城工程，仍委請百樂裝飾公司顧卓添負責設計。

天氣預測 潮汐

吹和緩至清新的東北風，局部地區密雲，天氣乾燥。

最高氣溫可昇至廿八度，昨晚十一時，室外氣溫廿四度，濕度爲百分之七十一。

高潮：上午七時十三分 下午五時四十分

低潮：下午一時五十二分

元朗水牛嶺山邊

十三歲女童被强姦

警方訪目擊証人

【本報訊】警方現正找尋與昨午在元朗發生之一宗女童被强姦案件有關之目擊証人，俾便協助調查。

據悉：昨日下午二時許，一名居於新界屏山容園道之十三歲姓姚女童，在行經元朗安寧道時，爲一名年約二十四歲的男子提着左手，該名男子並恐嚇女童不可高聲呼救，否則用刀將她捂死，女童迫得就範，然後兩人沿着安寧道，經過青山道與馬棚道遇旋處，再轉往體育道，途經元朗大球場，沿着一條小徑走，至水牛嶺山邊大坑時，該名男子迫令女童褪去下裳，然後施暴，事後逃去。女童獨自回家，沿路哭泣，在途中碰巧遇到一名警察，她便將案件事的經過向他說出，該女童在稍後時間被送往醫院檢驗。

受害女童當時穿着一件白色毛巾恤，是一間中學的體育服裝。

疑犯身高約五呎七吋，中等身材，穿一件深藍色T恤，淺啡色西褲及一雙深棕色皮鞋。

任何人士如在上述地點目擊該宗事件，請與刑事偵緝處及元朗警署聯絡，或致電一二—七六〇二二一一內綫二二一，或一二—七六五八〇六或向就近警署報告。

恤苦憐貧 給他們幫助 給他們希望 請捐公益金

環遊美洲最近回港照常診症：

本人去年多次環遊美洲，應醫界同業之邀，作鼻耳喉擦研驗學專題講述，互作技術交流及吸取治療新法，並且在當地爲鼻塞病患者切底治療特別多，故延期回港，殊深抱歉，希爲原宥。

吳石俊

專科主理

腦 頭暈痛

耳 鼻 喉 癌

本所設備最新科學儀器，診斷正確認眞，已久馳海外，有口皆碑，招牌最老，求病最多，上列各症，專科主理，凡久病 [illegible]

診所：九龍油麻地彌敦道四九一號A四樓 [illegible] 由文明里樓門入 [illegible]

●谷巴公司●北極公司●永備公司●新秀麗●莊臣●屈臣氏●大通銀行●博士倫公司●怡和●和記●聯德公司●別超原音公司●香港液體氣公司●太平洋遠東輪船公司●利惠公司●露華濃●美國光學公司●可口可樂●德惠寶●大昌行●福年發展●西北航空●遠東木行●柯達●太平洋行●仁記洋行●安康天然公司●友邦集團●美國國際商業銀行●占美洋行●航空器材●誠德行●西雅圖港務局●錦德公司●謀得利●永安●瑞興●先施●鶴鳴●龍子行●嘉愛●牛奶公司●第一市場●亞洲餅館●菲咪模●博登洋行●大昌洋行●鴉路製衣廠●威士汀●來利樂●維昌洋行●環球航空●美孚●會琼記象牙廠●龍東公司●克馬洋行●同益洋行●快捷半導體●嘉士樂●雷諾士烟草●大興洋行●海陸聯運公司●英美烟草●公利洋行●美奇公司●聯合汽水廠●美固●美鋁公司●施德齡藥廠●派克筆●嘉華銀行●德士古●聚米產品公司●美國銀行●太貿公司●華納公司●萬國寶通銀行●美國出口輪船公司●大藝地毯●通隆公司●嘉柏公司●汎美●國際商業●美國肉食公司●城景洋行●美國空運●遠東及太平洋公司●永亨人壽●香港火油●天祥●地滿●美國總統輪船公司●時高公司●可大公司●源興行●派拉蒙公司●嘉頓●胡禮公司●建全企業●美國小麥協會●世界洋行●東亞食品●吉時洋行●東大行●百佳洋行●法蘭根牙科材料●雀巢公司●時代週刊●空運服務●新奇士●標準石油●萬寶路香煙●信昌機器●建隆公司●津津洋行●百佳超級市場●美國家禽業協會●伊勢丹●Outboard Marine●Eastern Zone Ind.●Da Silva●California Raisins●Reynold Tom●Int'l Com'l & Mfg.●Snoopy●Peavey●半島酒店●大成國際運輸●

美國雙週

請注意這個標誌

在大元百貨公司、龍子行、嘉愛、瑞興、先施、永安及港九各大商號，你都可以見到。

美國雙週舉辦日期是由十月十三日至二十八日，特別邀請美國小姐，美國海軍銀樂團，和路迪士尼卡通人物及著名畫家參加。首項節目將於十月十三日下午一時三十分於海運大厦及翌日同一時間在皇后像廣場舉行。

米價今起再漲

據說由於食米入口價上揚

頭盤價最高升廿元

零售價預料勢必水漲船高

【本報訊】本港食米頭盤價格，自今日起開始全面扳升，上漲幅度，最低由每担五元，七元，至最高價的一，二十元不等。該項消息，已由工商署一位發言人證實。

零售價方面，預料水漲船高，亦當自今日起全面上升，上漲幅度，大約每斤在一、二角之間。

此次食米頭盤價的再度上升，據報是由於食米來價普遍報漲，入口價格，遠比頭盤價爲高，因此入口商再度向政府申請加價。

工商署一位發言人昨日在接受本報記者訪問時證實，入口米商於上週向政府申請提高食米頭盤價格，並已於昨日獲得批准，相信將於今日開始加價。

在問及食米零售價會否因此暴升，影响民生問題時，該位發言人表示，頭盤價的漲幅，零售商方面應該可以吸收的，因爲頭盤價每担最高一百六十餘元，而零售價每斤已一元九角甚至稍高，單以該兩種價錢比較，零售商方面利潤已相當高，何況尚有其他方面的利潤，因此發言人强調零售商無理由任意抬高零售價。

一位食米入口商昨晚在接受本報記者訪問時承認，頭盤價加價的申請，昨日已獲批准，並將於今日開始實行。

至於加價幅度，該位商人表示：大陸米、每担加五元至七元，由原來價每担一百五十五元，及一百五十六元加至一百六十一及一百六十二元，美國米每担加十元，由原價每担一百五十元加至一百六十元，澳洲米每担亦加十元，由原價每担一百四十元加至一百五十元。暹羅米加價幅度較大，大米每担加二十元，米碌每担加十元，暹羅大米由原價每担一百三十元加至一百五十元，米碌則由每担一百一十元加至一百二十元。

不過，該位商人表示：入口米商將頭盤價抬高，事實上由於來價太高所致，因爲目前美國米最近入口價達每担二百一十五元，而暹羅米，即使米碌，下級米碌來價每担一百二十八元，上等米碌來價一百三十五元，大米亦在一百五十元以上，故開盤價爲高，只有大陸米較開盤價尚低五至七元。所以，入口商無法不抬高頭盤價。

至於零售價問題，該位發言人表示，照所知，零售價亦將自今日起每斤加價一、二角，但是，上級米加價反爲不會多，因爲，就他所知，有關當局曾通知零售商，上級米零售價不希望高過一元九角。

此外，米業總商會一位發言人昨日已表示，頭盤米價一旦上升，零售價亦當隨而上漲，但發言人表示：加價幅度將不會很大，大約亦在一、二角之間。

大東工潮影響工商業

歷時三週仍陷僵局

政府亟應協助解決

銀行受影響較微旅遊業備受困擾

【本報訊】由於大東電報局勞資糾紛陷入僵局，過去一個多星期以來，本港電訊交通大受影响，若干行業，亦因而大受打擊。據估計，由於電訊交通阻延，而引起的損失，已爲數頗巨。因此，各界人士，無不希望政府當局，早日協助大東勞資雙方將問題早日解決。以免使不景氣下的本港經濟，再受打擊。

以下是本港若干行業人士昨日接受本報記者詢問時談及由於電訊交通不便所引起的影响。

恒生銀行一位代理發言人稱：「據知是次大東電報局的勞資糾紛，對本港銀行界來言，其影响程度並不太大，因較具規模的銀行，皆向該局租用一種自動駁綫的收發機，而該局職員目前所採取的工業行動，對我們使用的專綫電報並無影响，不過對使用普通電報，（需經該局接綫及派送者，則多少受到一些損害。」

據上海商業銀行電訊組發言人盧先生表示說：「無可否認這次大東電報局的工潮，給予本港的商業機構與市民實有許多不便之處，至於銀行界受其影响較少，因爲對國外的營業聯絡，多採用專綫電報，不過普通電報的使用，我們已完全停止。」

華人銀行國外部副經理陳先生，在接受本報記者訪問時說：「我們對海外的營業在聯繫方面可分兩種，一爲對歐美先進國家，因爲當地與本港一樣，皆採用專綫電報，故此類電報的收發，對我們並無影响，另一種則是與正在開發的或較爲落後的國家來往，由於他們尚未採用這些自動駁綫電報機，故必需依持拍發普通電報，但到今天，實在令我們感覺到有些不便，幸而我們對這類電報的使用不多，故此影响不大。」

本港的旅遊事業已相當發達，許多外來遊客皆慕名而來，因此，給本港的各大酒店招來不少的生意，遊客們來港前大多經過旅行社或以電報逕向此間的酒店預定住房，是故本報記者亦向本港數間酒店的負責人，詢問其有關問題。

據港島富麗華酒店公共關係科發言人盧小姐說：「大東電報局的勞資糾紛，在目前來言，對本酒店並未構成任何不便與損失，因爲這幾個月來，正是旅遊的旺季，遊客們早已在該局發生糾紛前來電預訂房間，故此屆時我們的接待人員在他們抵埗時，便會代爲安排一切，當然個人希望這次的糾紛能夠早日解決。」

富都酒店訂房部經理謝小姐說：「唯一不方便的就是在客們的電報，須由酒店方面替他們帶到台北拍發，如今再也沒有收到由電報預定房間的，近來自從本港電報中斷後，多是收到長途電話來預定的。」

大地旅行社董事長李清女士表示：旅遊業務端在訊息迅捷，大東勞資糾紛對該行業當然有影响，於各地之聯絡方面，非常不便，盼能獲致協議解決爭端，以維正常服務。

康福旅行社陳若瑟總經理稱：此次大東勞資雙方之爭端，雖然對該社影响不大，但是總覺得有點不方便。

安樂旅行社簽証組盧先生說：目前被迫以航空公司來傳遞業務訊息，可是於時間上仍感不便。他說：由於時間上失算，往往影响及業務，例如辦理泰國簽証手續，在正常情況下祇需四天，然現在却要一週以上。商人的時間就金錢，原本安排好的計劃，可能因時間之阻延，而招致重大之損失。

盧氏又說：該社在東南亞，日本及歐美各國的旅行團，因大東電報局該次糾紛，幾乎弄至無法按時啓程，尤其是東南亞方面爲甚。

中外旅行社梁秘書謂：由於電報傳遞受阻，均改以長途電話聯繫，這在業務支出上，當然是個負担。

勞方表示願再談判

但不應附條件

又悉：大東電報局之勞資糾紛，現已進入第三週，糾紛現尚無解決之徵兆。

大東電報局（非海外派來）職員會發言人稱：「目前之問題，是如何使資方重回談判桌上，本會曾要求資方於會議重開前，避免提出任何附帶條件，以免妨礙談判之重開，惜此點資方未允接納，致弄成目前之僵局。本會目前之立場認爲在雙方互不提附帶條件之情況下，雙方可重開會議」。

職工會發言人又稱：「目前大東電報局罔顧一般市民利益，停收一切電報，公司此舉已使甚多市民及商業機構蒙受損失。本會對此甚感遺憾，並對公司此種無理行爲甚爲髮指。本會爲求不使市民受到更大影响，除非公司刺激本會或會員，此數天內，多數不會將行動昇級。」

大東電報局職員會目前之工業行動仍由星期一至星期五下午二時半至五時及星期六上午十時至十二時半靜坐抗議，其他時間則實行怠工行動。

因小故與人衝突

大埔村民慘被斬死

【本報訊】新界大埔汀角道南坑新村，昨日發生一宗兇殺案，一名男子疑因雞笆與鄰居男子發生衝突，被人以柴刀斬至重傷，送院救治途中不治斃生，疑兇逃去無踪，警方正追捕一名年約卅七歲涉嫌與命案有關的男子。

死者陳志鴻，五十一歲，住大埔汀角道南坑新村。

據悉：死者於兩日前因屋前雞笆問題，與鄰居發生過糾紛，經坊衆勸解後已告平息。至昨日下午四時許，死者在大埔道南坑新村四十二號對開，與一名卅七歲的男子發生衝突，被人以柴刀斬至重傷，附近坊衆發覺發生血案，即撥電報警，召救護車將其送院，不幸於抵院前已重傷不治斃生。

警方據報後，將該案列爲兇殺案展開調查，同時追緝兇手的下落。

兩黑帮南昌街惡鬥

兩男子重傷逞兇者逃去

【本報訊】兩帮疑爲黑社會份子的人物，昨晚八時許，在九龍深水埗南昌街附近「講數」，談判無結果，展開一場血戰，兩名男子被六人持利器圍毆，被刺至重傷，警車聞訊趕到，逞兇者逃去。警員召救護車將傷者送院救治。

該宗血案發生於南昌街卅三號福記泥水檔口附近，昨晚八時許，有八名疑爲黑社會份子的人物，一帮兩人，另一帮六人，在該處講數，經過一番爭論仍無結果，其中有人持利刀向對方兩人襲擊，于是展開惡戰，在衆寡懸殊之下，兩人被利器刺中頭部，背部及胸部，但仍脫圍而出，向海壇街方面逃避，其中一名傷者，逃至海壇街時，躲入傳鑑蘇診所避難，而其他逞兇者亦緊追另一名負傷男子，途人看見有人打鬥，爭相走避。

此時適有一輛警車巡至，即應停車調查，而逞兇者發覺警車，匆匆逃走，警員即負該名傷者至傳鑑蘇診所，由醫師暫時包紮，候救護車將傷者送院救治。

據傳在南昌街附近設有賭檔及字花檔，此次血案是否因黑社會爭地盤有關，則有待警方作進一步調查。

傷者鍾水仰，廿歲，住秀茂坪新區卅七座某樓；陳國輝，卅八歲，住觀塘康寧道金橋大廈四十一號三樓一單位。

美國雙週開幕財政司指出

港美貿易雖有困難

堅信雙方終能克服

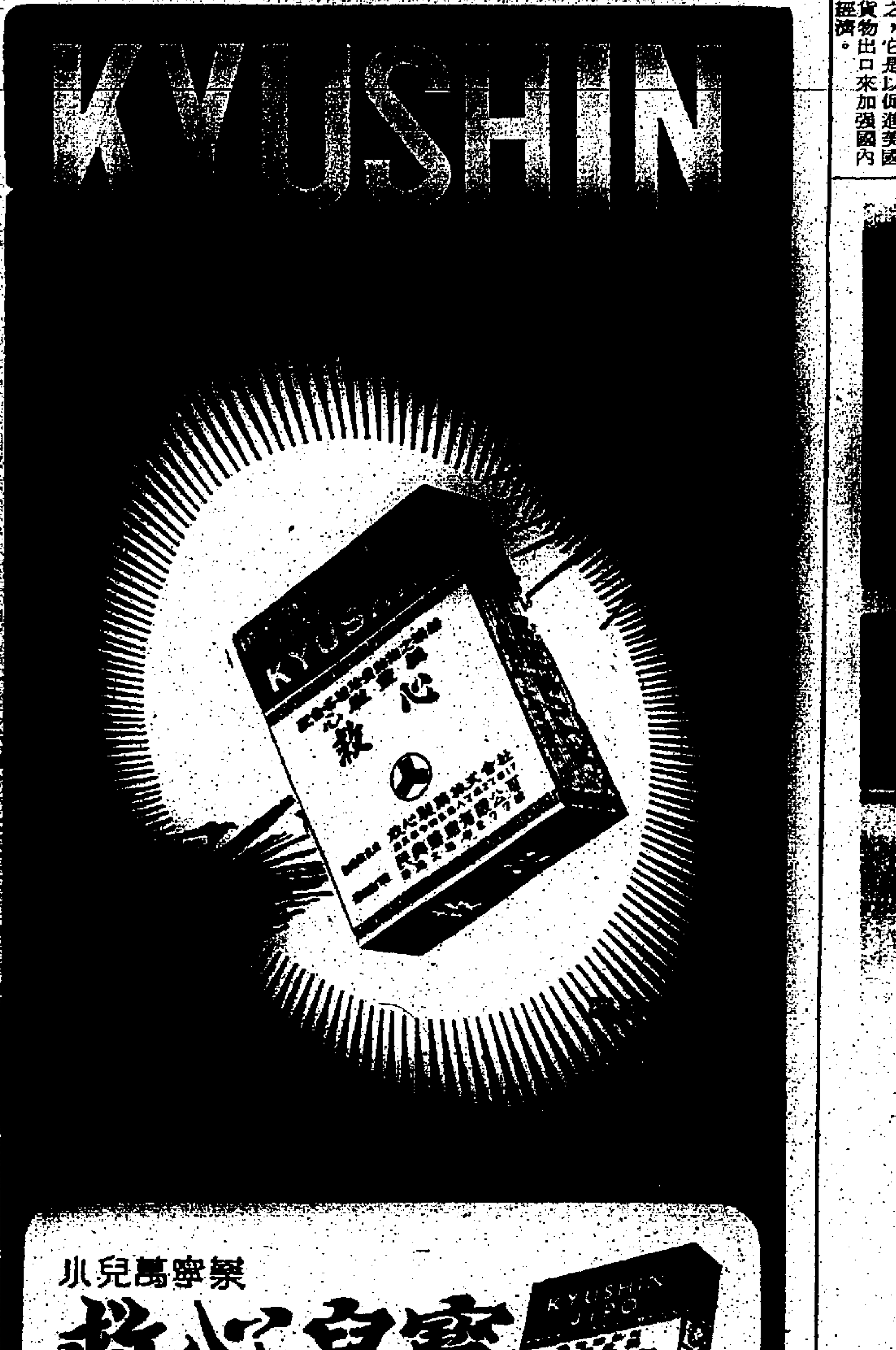
【本報訊】財政司夏鼎基昨日在「美國雙週」開幕的午餐席上表示：本港對於目前正受到貿易限制的不平等待遇，極爲眈憂，猶其在關稅計劃方面，並非對所有互相競爭的國家一體適用，因而犧牲一些國家之利益，而使其他國家受惠，甚爲不公。

夏鼎基聲稱：他相信美國及香港之間，在此等問題上的困難是可以克服的。他的信心主要來自兩項事實，其一是從政治上的體系而言，大國無理由在國際貿易方面支配小國，同時，無一國家在經濟方面眞正示需依靠他人，反之，各國之間是互相倚重。就以香港和美國而言，在這種互相倚重的情況下，經已產生一股好感，並達到互相了解與信賴的程度。

夏鼎基指出：本港的經濟發展，主要決定於出入口貿易，但本港絕對不會畏懼貿易競爭，雖然，美國兩次將幣值重新調查，使本港貨物向美國輸出更難圖利，但他個人深信，本港的輸美製品，在今後數年內仍將佔本港貨品總值的很大部份，就現有跡象顯示：在今年的上半年內，從美國輸入本港的貨物，在數量方面較一九七二年上半年增加百分之十九，遠較多年來爲高。

夏鼎基說：除貿易外，美國在旅遊業方面亦爲本港帶來不少收入，在一九七二年海外遊客二十億港元的花費中，美國人約佔五分一。同時，其他美國機構及銀行亦爲本港在商業上帶來方便，夏鼎基續稱：他已經指出雖然美國在貨物及價錢方面的競爭在香港可以大佔便宜，但同時亦必須將本港的市場的事實告知美國的出口商，並且使這裡的買家知道：他們可以在香港買到什麼東西，什麼價格及交貨日期等情形。

夏鼎基最後表示：「美國雙週」並非旨在宣傳限制香港貨物入口以保障美國自己的市場，反之，它是以促進美國的貨物出口來加强國內的經濟。



救心藥廠重要啓事

敝廠精方煉製之「救心」（正式名稱爲「救心丹」），向蒙各用家愛顧信賴，有口皆碑。近有無耻之徒，影射敝廠製品，更有完全冒充「救心」包裝之假藥，在本港市面出現，企圖魚目混珠，牟利害人，敝廠除報請有關當局嚴加緝究外，並請諸君於購用時，認明盒上印有之敝廠香港總代理「民興藥房有限公司」字樣，庶不致誤。

日本救心製藥株式會社
取締役社長 泰助
東京都杉並區和田一丁目二十一番七號
香港總代理民興藥房有限公司
香港大道中二七七號電話四三九七一二

日產得勝 DATSUN 1200 GX5

雙門跑車及四門房車乃「得勝」千二車系精益求精之最新出品
其五前速同步嚙合波箱與1171c.c.強力引擎配合得天衣無縫，充份
發揮其高度跑車性能，高速衝刺及低速韌力的表現極爲出色，83匹馬力
最高時速達98哩。

得勝1200 GX5 現代化之車廂設計、新穎豪華，極富跑車格調
設備選擇實用，引擎轉數錶，原廠收音機，香煙點火器，後窗電熱線等
一應俱全，四輪均配內射綫輪胎，車身兩側分別漆上跑車化綫條，予人
一種極具衝動的感覺，實爲一部適合年青人愛好的小型房車。

特配五前速同步嚙合波箱各波段間比率適當，位置十分明確，使用時輕盈快捷，加速力凌厲無匹。

儀板之設計立體化，儀錶獨立裝置，其他設備配合得當，更覺其舒適明朗

總代理：大昌貿易行有限公司 屬下機構
合誠汽車有限公司
電話：5-772318, 787814
九龍窩打老道99號 電話：3-841222, 850894

（澳門總代理）
昌隆公司 電話：4934
利豐洋行有限公司 電話：5185

南北行旺舖租售

永樂街154—158號永生大廈地下舖位AB座各二千七百尺適合銀行辦庄批發快可入伙歡迎參觀洽購。

接洽處：志盛建築公司協成行
電話：H二三四五二三 H四五二一〇〇

METZLER®
西德 密芝娜 眼鏡
品質超級
款式超時

各大眼鏡公司均售
總代理：
國華合記眼鏡有限公司

甄珍的片酬已漲至每部十六萬，按她近年來片事之忙，應該已成百萬富女了，可是，據她的密友透露，屬她自己名下的財產並不多，原因是大部分收入都奉獻給甄媽了。

歐嘉慧何守信成婚
繁文縟節一律取消
凌雲葉楓夫婦有意自組公司

前粵語片女演員歐嘉慧，與電視藝員何守信，昨日下午四時，雙雙聯袂前往大會堂註冊結婚，結束了多年來的戀愛生活。

歐嘉慧的婚禮，可說是簡單而隆重，她說：「結婚祇是兩個人的事情，故不擬麻煩親戚朋友，故一切世俗之繁文縟節，均予取消」，昨午一雙新人祇在婚姻註冊署簽了名字，便成合法夫婦，唯一的結婚儀式，乃是在親友觀禮中，交換指環。

據悉：歐嘉慧原是十多年前的游泳健將，有「美人魚」之稱，後轉入電影界，拍過不少粵語片，可惜的是，多年來，均已鬱鬱不得志，比她後起的一輩如陳寶珠、蕭芳芳、雪妮，均已功成身退，歐氏遂在粵語片黯淡時期中，轉入電視工作。

新郎何守信，原出身為浸會書院教師，惟何氏對體育富有興趣，初加入電視界為體育評述員，以迄於今。

一雙新人，婚後將在一幢豪華房子中共同生活，新房座落柏架山文福道，以港幣卅六萬元向一位姓鄧的電影界友人轉讓而來，室內設備華麗，美輪美奐。

明天，這一對新人將飛歐洲度蜜月，藉此機會暢遊義大利、瑞士、法國、英國，大約一個月後返回本港。

年來演員自組公司拍片，似乎是一件很流行的事，過去有謝賢、楊羣、陳觀泰、白彪、羅烈、陳曉華等，由於名利雙收，演員製片事業，像傳染性一般，吹遍影圈。

昨午，凌雲也告訴筆者，他有意與其太座葉楓，籌組一電影製片公司，夫妻合作，計劃拍攝新片。

凌雲投資於電影事業，早就在動作片盛行時，便醞釀此意，那時候，邵氏公司的出品，百分之九十均為武俠片或動作片，凌雲坦誠對此動作片絕不感興趣，因此，一連推掉好幾部片，致終日閒坐家裡，儼然住家男人，為自己的事業前途計，凌雲那時已有意自資組公司，拍攝文藝片。

凌雲說：他已向邵氏公司提出此要求，無論結果如何，他必要嘗試。（江流）

江山易改·品性難移
馬斯杜安尼到處留情

凌

有「義大利大情人」之稱的男星馬斯杜安尼到處留情，繼日前有消息傳出他在邂逅一名法國時裝模兒之後，近日銀記又傳出另一段秘聞，乃是指嘉芙蓮丹露已經為他養了一個兒子。

一份好萊塢娛樂雜誌近日發表了一篇秘聞，內容謂雖然馬斯杜安尼和嘉芙蓮丹露誰也不願公開承認他們之間的關係，但他們的親戚以至朋友都知道他們早在兩年前已告秘密同居，在去年銀記們傳出嘉芙蓮丹露已懷孕，但卻沒有透露誰是孩子的父親，直到幾個月前，嘉芙蓮丹露誕下一個兒子，好事的銀記在多方刺探下，終於發覺孩子的父親就是大情人馬斯杜安尼，起因原來是馬斯杜安尼的母親亦來探望孫兒，而經銀記多方設法追查下終於找出秘密來。

據說，馬斯杜安尼的母親原是極力反對兒子和妻子以外的異性朋友交往，而在她獲悉兒子與一名女演員嘉芙蓮同居的消息後，她就曾為此事表示不滿，與媳婦站在同一陣綫來杯葛馬斯杜安尼，使他不能不遷出家門。

而馬斯杜安尼為避免外邊的閒言閒語，亦祇好覓地金屋藏嬌，在那段時間嘉芙蓮亦因有孕而不能拍片亦絕少在公開場合露臉，但是風流成性的馬斯杜安尼卻不甘寂寞繼續他的風流行徑，在幾個月前，他在一個雞尾酒會中邂逅了一名來自巴黎的法國時裝模特兒，二人相見之下，大有相逢恨晚之感，正在他們打得火熱之時，馬斯杜安尼卻突然離開了這位法國女子，據說是因為嘉芙蓮為他誕下一個兒子，促使他回心轉意，而他的母親業來亦是喜愛孩子的，故在獲悉此事後，亦與嘉芙蓮前嫌盡釋，往醫院去探望她及看一下孫兒。

馬斯杜安尼原是一個有妻室的人，他與妻子結婚十多年，但近幾年間他們感情破裂後已成為有名無實的夫婦，礙於義大利宗教不允離婚，所以他們至今仍保持夫婦的名義，但素來各自我行我素，對方的一切行動從不過問。

今年年底，馬斯杜安尼將往德國拍攝一部戰爭片，在明年年初他將有機會和嘉芙蓮丹露在同一片演出，這是一部感人肺腑的文藝片，在一片打鬥片聲中，相信可以一新觀眾的耳目。

幕前閒話
五雷轟頂無新意

＊＊「五雷轟頂」的演員陣容很強，網羅了現在分別是幾間公司獨當一面的打星，不過，成績並不理想，主要原因仍是故事無新意，一味濫打。

以劇情內容來估計，本片已拍成多年，否則，以片中各人今時今日的名氣，以及他們環境，實在不易把他們拉攏在一片中演出。

在今日武俠片已幾乎是清一色拳腳天下時，本片仍是以刀劍為主，同時，輕功跳躍的特技鏡頭很多。

陳觀泰、白彪、金峯等在片中佔戲不多，僅比跑龍套稍好一點而已，戲的重心在白鷹、田俊、茅瑛等身上。

故事大綱是：白鷹存心不良，一心要奪取林較、李昆等山寨以及贓貨地圖；於是，一方面拉攏一個幫會為外應，另一方面，則假意投入山寨，與李昆等結盟，從而暗中一一把他們害死。

正如過往的武俠片一樣，歹角必定有一手獨特的武功，本片中白鷹所恃的是「旋風腿」，無人能敵，結局：當然又是那一套，茅瑛苦練對付白鷹旋風腿的招數成功，與田俊雙雙大戰白鷹，來個血花四濺的完場。

茅瑛和田俊的一段戀情，屬於點綴性質，可有可無，比較起來，茅瑛在本片中的演技不及最近的作品成熟。（李文）

幕前閒話：不必看　可以看　很好看　極好看
＊＊＊＊　＊＊＊　＊＊
不可不知

銀祕記
石堅說李小龍時常目露兇光
眞恐怕被他失手打死

看過「龍爭虎鬥」的觀眾，對李小龍完成這部片便去世更覺可惜，他們在這部片中覺得李小龍是很有創作性的人，單看「龍爭虎鬥」李小龍雙節棍的花式，足看出李小龍是一個不甘依循別人表演而表演的人，他重視創新，在「龍」片中，他演的雙節棍有很多新招式。

李小龍的雙節棍是向依魯山度學的，可是，依魯山度卻說：「小龍已把雙節棍加功創作，很多招數是他自己創出來的，這一個人，我由衷的佩服。」

在「龍爭虎鬥」片中演李小龍死對頭的石堅，談及李小龍和他拍對手戲的經過，不禁嘆一口氣說：「他眞是一個不平凡的人，拍片態度的認眞，是我拍片以來第一次發現，演戲時他眞已到忘我境界，很多時，眞怕他視我如眞敵，置我於死地呢。」

好幾次，李小龍和石堅對打，在打得緊張時，他目露兇光，使石堅很不安，他耐不住對李小龍說：「世姪，你別認眞到過了份。」李小龍給他一喝，眼光中的兇氣才消失。

石堅很是感慨，他說：「小龍是一個了不起的人材，可惜，我祇能有機會和他合演一部片而已。」其實，有多少人因不能和他合作而感後悔。認為是畢生的遺憾。

李小龍是中國影壇中的巨人，他說要在好萊塢拍一部眞正由中國人擔綱的電影，於是乎，拍出了「龍爭虎鬥」，為中國演員吐氣揚眉。外國許多大明星，在「龍」片中不過做李小龍的配角而已。中國出了一個李小龍，雖祇拍了四部半片，但他的名字已成世界影壇上最響亮的名字，而每一部片都給他帶來計不出的財富，祇可惜，他已看不到這更燦爛的一切了。

楊翠

何守信歐嘉慧昨日註冊。（飄零雁）

崔福生
活像軍閥再世

本報駐台記者司馬芬

崔福生領銜主演的「江湖巨騙」，雙十節起在台北推出受到了廣大影迷的喜愛，賣座非常轟動，這部片子會掀起票房高潮，主要是目前國內的觀眾，胃口不一，武打片看得太多，實在乏味，文藝片仍不脫男女戀愛家庭倫理一套，那是大同小異，因而突然有一部以軍閥為背景的影片推出，自然會引起廣大觀眾的興趣了！

「江湖巨騙」最成功的，就是崔福生的軍閥，他扮演「大帥」一類角色，眞是活神活現，演得令人拍案叫絕，求之於現今港台影界中，實在不作第二人想。

國內很少映軍閥片，在十多年前，曾映過一部邵氏的「故都春夢」，賣座十分成功，井淼的「大帥」，田豐的「丁副官」，給觀眾已留下非常深刻的印象，但是，自此以後，台灣就很少出現軍閥片，最主要的，可能是「大帥」角色難找。

崔福生未拍「江湖巨騙」前，未演過「大帥」，想不到這次嘗試，竟十分成功。

他演得最成功，就是軍閥的造型，眞把軍閥演活了！在香港的名導演李翰祥，對他是非常欣賞的，曾想請他來港主演「大軍閥」，可惜無法前來，使李大導極感遺憾，他個人也因失去這次機會，感到可惜，因此，台灣有人拍軍閥片，請他扮演「大帥」時，他就欣然接受了。

由於這是他的招牌戲，因此他演來十分賣力。

「江湖巨騙」是描述南北兩大騙子，專門騙「大帥」的錢，最後竟連「大帥」的一批軍火，也給騙去了！眞是神通廣大，令人驚奇。

片中的角色搭配也很好，除崔福生的「大帥」外，其他有：雷鳴的南騙，葛香亭的北騙，岳陽飾葛香亭的兒子，恬妮飾雷鳴的女兒，這對「騙術世家」子弟，騙術也很高明，青出於藍，甚至更勝於藍。

此片娛樂成份甚濃，笑料甚多，製作是十分成功的，台灣地區發行，是歸張文龍的立昌公司，預料這部戲，定會賺大錢。

目前電影界，正感到材料缺乏，實際上，素材甚多，問題是肯不肯動腦筋，肯動腦筋，一定會有收穫的。（十月十一日寄）

今日電影

戲院	片名		
京都	烽火霸王	（西）	（重映）
豪華	蟾蜍浴血掃千軍	（西）	（重映）
皇后	五雷轟頂	（國）	＊＊
明珠	鹹濕殭屍父子春	（西）	（未評）
新華	敎父	（西）	＊＊＊＊
海運	急先鋒飛車闖七關	（西）	＊＊＊
樂聲	血濺杜鵑紅	（西）	（未評）
東方	滿樓春	（西）	＊＊
紐約	月黑殭屍殺人夜	（西）	＊＊
娛樂	七十二家房客	（國）	＊＊＊
麗都	橫衝直撞女煞星	（國）	＊
總統、東城	敎父	（西）	＊＊＊＊
元都	夢斷城西	（西）	（重映）

鼓聲

草書寫得不倫不類

李小龍的故居，有人稱「梅鶴小築」，有人稱「栖鶴小築」，有人稱「松鶴小築」。

寫草書寫得不倫不類，最足令人疑惑。以意度之，當是「梅」字，蓋取「梅妻鶴子」之意也。

王釧如「放」「浪」形骸

由俞鳳至執導，依達原著改編的「早晨再見」已改名為「浪」。主角王釧如有極「放」的演出云。

用「放」去演「浪」，其「放浪形骸」乎？

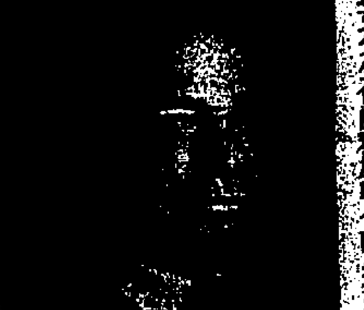
男性作全裸演出

陳惠敏在一部新片，作全裸演出。開國語片男星全裸上鏡的先河。

女性暴露，焦點在胸間；但男性暴露，焦點在甚麼地方？這要留待演出者解答了。

娛樂

聯美委任班克
為首席副總裁



美國聯美影片公司總裁兼行政首長亞力柏士高先生，宣佈升任漢拔班克先生為該公司首席副總裁主持國際影片發行等業務並繼續兼理國際電視發行劃。班克先生曾服務於聯合國外交處達十年之久，於一九五七年加入聯美公司駐巴黎分公司任歐洲代表，一九六二年升任為該公司國際電視業務經理，大一九六七年升任為副總裁，主持紐約聯美公司國際電視總部業務四年，至一九六七被委任為聯美公司國際業務代表，至一九六九再升任為該公司副總裁。

班克先生已婚，有三子兩女，居住於西部康納地加州。

郎筱蘋投開發旗下
李錦坤拜服李司棋

近來所見，開發公司製作計劃越見擴大，分別在香港、台灣、泰國開拍不祇一部新片，因此遂致人才，就如「韓信點兵，多多益善」。日昨簽了三年的基本演員合同，這位文武戲俱能的女星，叫郎筱蘋。

開發公司將在這幾天內，在台灣開拍一部氣勢磅礴的俠義動作片，女主角就是剛簽約加盟的郎筱蘋。

郎筱蘋興奮得有好幾天睡不好，甫簽了合約，馬上就被派為一部新戲的女主角，這遭遇之遙，就像林珍奇一樣，林珍奇拍了「大小兩條龍」，又拍了「第一個春天」，相信郎筱蘋也會新片一部緊接一部的演出，拍動作片，畢來居上，比林珍奇會更勝一籌。

遠東公司的基本演員李錦坤，雖然已經拍攝了「一一打擂」、「一死亡挑戰」兩部片，而第三部「唐山猛虎」亦已完成了大半，但他總還說自己是不大會演戲的，要打，就怎樣難度的招式也沒問題，他自己亦有許多絕招，但說到演戲，他總說仍然不穩定，表示這點是使人相信他必然會成功的。

導演黃楓說他在「死亡挑戰」中已有很大的進步，除了打鬥激烈，還有內心戲份的表演，與有多年經驗的馬海倫比起來亦毫不遜色，而現在拍的「唐山猛虎」女主角是以演技著稱的李司棋，這位雙棲演員臨鏡鎮定，不愧為近日的話劇紅人，李錦坤這個寶兒對她更是讚不絕口，主動向她請教影劇表演的秘竅和修養方法等。

遠東公司的新製作計劃，是想攪部喜劇性的民初服裝片，當家小生李錦坤有轉演喜劇的可能，難怪他趕緊加料了。

李錦坤雖然是個空手道館主任級大教頭，但他很有文化氣息，原因是他曾受良好教育，且家庭是在中環開設書店及古玩店的，正是幼受書卷熏陶而長大，以前常常給一些週刊寫武術稿、雜誌等，已經薄有名氣的了。這次他決心要進修自己，拍好電影，要在演技上加一工夫進修，要在影壇站穩，當然擅長打戲之外，還要能演文戲。

快鏡頭
申相玉再拍李菁

李菁為韓國申氏公司所拍電影，都能為公司賺很多錢，因此申氏公司每年都要邀李菁主演一部新片，最近，「申氏」公司老闆兼導演的申相玉到港，為「邵氏」執導一部新片，那是應聘為「邵氏」導片的，當然女主角又是李菁，此次，「申氏」公司新小生李勝龍也一起來，他與李菁分擔新片男女主角。

李菁主演的新片「艷女還魂」已開拍，小生除李勝龍外還有林偉圖，而李勝龍是「申氏」新簽的小生，從未拍過電影，受過一年訓練，簽上三年合約，「艷女還魂」是他的處男作。韓國另一位生角則是拍片十多年的金武榮，初定男主角申星一，因申星一在韓片約太多，無法抽空來港，才會派新小生上陣。

李菁近來拍片不多，主要是劇本不合適，而影后對選劇本很嚴，不合適劇本不拍，寧可賦閒，據說，「艷女還魂」全部戲集中在她身上，所以李菁樂於接受。申相玉是韓國最著名導演，他應「邵氏」之邀來港拍片，是非常難得，側聞拍完「艷」片後，申相玉將轉要求李菁到韓國去拍片。

影圈新事
俞鳳至請高手攝影
會在美大片場工作

「橫衝直撞女煞星」上映後，楊群和俞鳳至夫婦每日都有長途電話來詢問票房紀錄，當知道賣座差，而且後勁甚佳，兩口子便笑逐顏開。用廣東話說：「咁都有咁縣！」

為甚麼？當然是怕賣座成績不佳，那就完了，雖然不是血本無歸，起碼賺錢的希望消失了，一切努力都是白費了。現在「橫」片收得，楊群夫婦肯定有錢可賺，問題是能賺幾多而已。

俞鳳至來電話的時候，自然會問到她導演的「浪」（原名「早晨再見」）拍得怎麼樣？

當提起「浪」時，俞鳳至便十分興奮，她說：「還有兩三天戲就可以殺青，我自信拍得很好。」

「要不好也不成，慢了這麼久，總應該有點成績的，」我打趣地向她說。

「拍的時間雖然是比原定的時間多了，但你知道嗎？這不是我個人的主意呀！有時攝影師的要求高，對畫面不滿意，對外景場地不滿意，甚至顏色不滿意他都隨時提出要改的，我見得他的認眞，無非是為了成績好，所以我祇好遷就他，待他認為一切如理想時，我才喊『開麥拉』，所以就拖延了很多時間。」

「那有這樣的攝影師？」我不大相信。

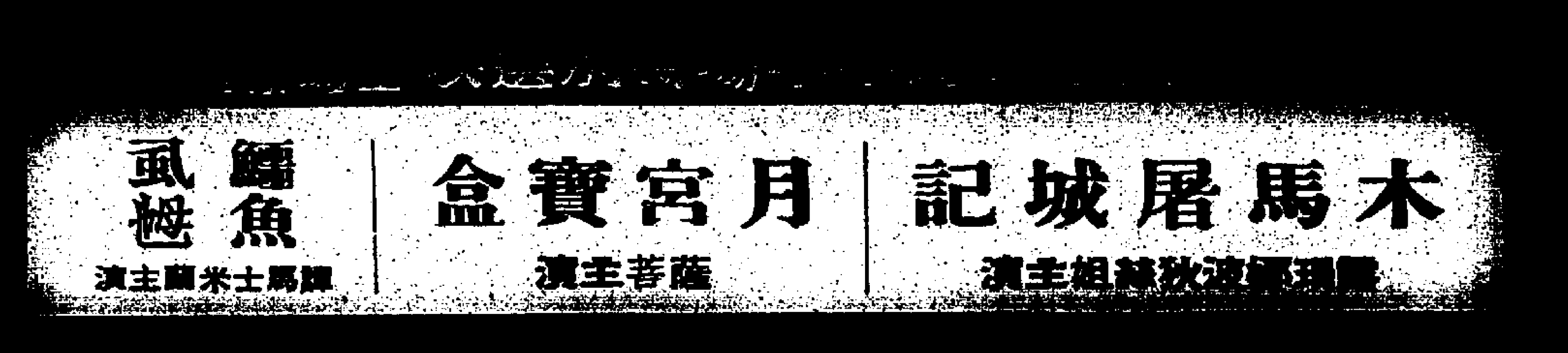
「你忘了嗎？這位攝影師是我們特別請來的呀，自然要尊重他的意見。」

我這才記起，俞鳳至所說的攝影師，是美籍華僑，一向在美國各大片場擔任攝影師的，地位甚高，這次來港本是短時期的，卻給楊群請去，無非是借重他的技術，在工作時，對於他的要求，楊群和俞鳳至那有不依之理。

「王釧如的演出你們滿意嗎？」我問。

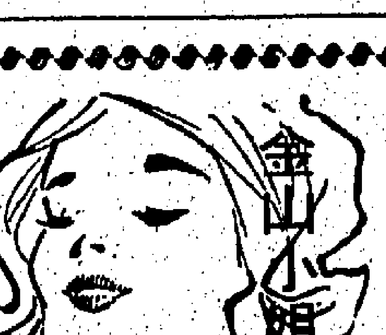
「演得眞好，簡直像個新人，你現在或許以為我在吹牛，但他日你看過『浪』時，你就知道我沒有騙你，」俞鳳至說。

．白雲．



尚有戲院廣告刊登在第五頁

金小姐　陳蝶衣



四：圈圈舞公仔玩具

於是，少華便給予一張十元紙幣，把公仔買下。小販收了錢，放下一個裝公仔的匣子，鞠了個躬表示道謝，然後離去。

「你喜歡玩具？」美琪問。

「送給妳，」少華答，並且借題發揮：「希望妳也像她一樣，多活動。」

美琪拿起公仔，一面端詳一面問：「你買東西不還價？」

少華一笑，對美琪說：「我向來不喜歡『辯論』，尤其是對一個啞巴。」

美琪也笑了！

她撳掉玩具的機鈕，女公仔頓時停止了動作。

接着，她又開動玩具的機鈕，女公仔又恢復了活動，圈圈環繞着少女的腰身，不停的轉動着，轉動着。

一對臨時伴侶，陶醉在歡樂的氣氛中，彼此都忘去了塵世的煩囂，獲得了精神上的解脫。

另有免不了精神困惑的人，則是李守義夫婦與方心裕夫婦。

到了傍午時分，李守義夫婦抵達別墅之後，美琪的失蹤事件，便已揭曉。

小玲按照預定計劃，先是謊說小姐吩咐要多睡一會，叮囑不要吵醒她。

繼之是假裝發覺小姐不在房內，卻發現了一張留在房內的字條。

字條上寫着：「我出外一遊，就會回來，不必追尋。」下面有「美琪」二字署名。

這字條一出現，喧擾也就隨之而起：

心裕：「嘿！她出去了！」

方太太：「什麼？美琪出去了？」

守義：「怎麼會出去了呢？」

李太太：「啊呀！她地生路不熟，一個人出去，不太危險了嗎？」

方太太：（看完字條，轉問小玲）「妳不是說小姐睡着嗎？」

小玲：（重複說過的話）「小姐前天晚上睡得不夠，她說要多睡一會兒，叫我早上不要吵醒她。」

心裕：「簡直太荒唐了！『出外一遊』，嘿！她居然一個人溜出去。」

大年：（揷口）「我們趕快去追，也許追得着她。」

守義：（斥子）「你又瞎扯！我們開着車一路過來，路上就沒有看到她，怎麼追呀？」

大年：（恍然大悟）「對了，路上沒有看到她，一定是早就出去了。」

方太太：（心中感感）「唉！這個孩子，她那兒去了呢？」

美琪那兒去了呢？——當別墅裏衆人猶疑的時候，她是在山頂餐廳，然後是到了淺水灣。

離開淺水灣之後，又順道進入了虎豹別墅。

就在虎豹別墅閒逛的時候，又一次出現了驚險場面，差一些使美琪嚇掉了魂。（一〇〇）

雙十國慶感詠　・劉治東・

中興大業賴羣英，華夏匡持須力華，
民望王師如旱雨，國歸仁者乃興情；
雙慶臨日同歡舞，十十華年共醉筵，
大道之行天與矣，典章三約滅秦嬴。
× × ×
又見青天白日旗，飄揚空際蔽辰暉，
依稀夢裏山河淚，恍蕩心頭祖國悲；
忍道中原狼虎刼，怒蹄東海虬龍飛，
要從風起九州夕，共醉金陵橘綠時。（一）

史太太震顫一下，用惶恐的聲音說道：「別再來打擾我，這已經夠了。」

「史太太，我是世界上最關心妳的人，把我看成朋友吧。」

「告訴我妳是誰？住在甚麼地方？」

「妳不用知道我住在甚麼地方，我怕有人會報復我。」

「我很想見見妳面。」

「妳告訴我這些事，究竟爲的甚麼？」

「我們會有機會見面，但不是現在。」

「因爲我恨那個女人，她使我夫離子散，現在看着就要輪到妳了！」

「我甚麼都知道了，妳還想告訴我甚麼呢？」

「妳還有許多事不知道，史太太，這個女人很淫蕩，妳丈夫的健康一天比一天差，要請醫生打針才能應付。假如妳不救他，沒有人能救他了。」

「妳怎麼知道？」

「我認識他們的女傭，不過妳可千萬不能說出來。」

「我知道。」

「還有，替妳丈夫買一份意外保險，另外再定一副好的棺材！」

史太太聽到這裏又激動起來，急急忙忙將電話擱斷了。

史美珊回來的時候，看見母親癱瘓在那裏，知道又發生了甚麼事，上前問道：「媽，妳怎麼啦？又有電話來過了嗎？」

「來過了，我眞想知道這個女人是誰？何以對妳父親的事知道得如此清楚。」

「我倒也想打聽打聽，她不斷來騷擾我們，到底是何居心。」

「她一定是恨那個女人，想破壞她的好夢。」

「不是這麼簡單的，媽，她分明是另有目的。」

「她說她吃過那女人的虧，所以特別提醒我。」

「我會把這個女人找出來，不讓她在幕後播弄我們。」

「倒不是播弄，她所說的都是事實。」

「她今天又說了些甚麼？」

「她說你爸爸的身體一天不如一天，要醫生照顧。」

「她怎麼知道？」

「她和那裏的女傭相識，自然打聽得出來。」

「你應該問問她住在那裡。」

「她說我們會有機會見面。」

「你別相信她，媽，這個女人有點鬼鬼祟祟。」

「我不能不相信，因爲你爸爸已經像她所說的一般做了。」

「在我找出這個女人之前，你最好到我那裏去住一段日子，免得她再來騷擾。」

「不，她沒有騷擾我，她祇是供給我消息罷了。」

「我看你的情緒激動得很厲害，你還是避開一點吧！」

「這是我自己的家，我在這裡已經二十多年了，我不會去別的地方。」

「煩惱會傷身體的。」

「輪到我煩惱的時候，我也祇好煩惱。」

「與其這樣，還不如和爸爸通個消息，讓他自己注意一點。」

「他現在還能聽我們的話嗎？」

「他還點理智總是有的。」

「我不想同他通電話了，你去徵求他的意思，看他能否回來一趟？」（〇〇八）

半靜寂地帶　・丹尼・

加拿大記者對周恩來說：他覺得中國婦女不用打扮也很漂亮。周答：「那不一定是這樣。」

問得相當「炙骨」，答的卻透露了「修正主義」。

× × ×

珠寶首飾展覽會，展出一條價值千多萬港元的鑽石頸鍊。

這是獵捕女人的最佳武器。不少女人，祇有「引頸就戮」。

× × ×

警方在中區新填地拘捕一名非法小販。法官問：該處無牌非法擺賣極多，何以單獨拘捕一人？於是下令限警方剋日將該處攤檔肅清。法官將親到視察。

警員先生，可謂「自尋煩惱」矣。

劉郎

一三六：吳多明直入鍾穎女校，找劉郎的後母。

馬車在學校大門口停下。吳多明先下，刀疤小三卻不肯下車。

「僕一個人進去好了。阿拉勿去，晚娘面孔有啥好看？」

「也好，」吳多明知道此人不可以理喻，而那副兇惡的嘴臉也嚇怕人，祇有讓步：「你在車上等我，就出來的。」

吳多明便獨自入內。這裡是女學校，門公見一個男孩子闖來，攔住問：

「你找誰？」

「這裡是不是有位姓劉的教員？」

「劉甚麼？」

一問把吳多明問得楞住了。劉郎的後母叫甚麼名兒，他如何得知？

「本校教員有兩位姓劉的，你找的是那位？」

「名字我叫不出來，是朋友託我來找的。」

「是怎麼樣個人？年輕的還是年長的？」

「年長的，」門公那句話替他開了路。劉郎的後母當然是年長，再不會是年輕小姐。

「你貴姓？」

吳多明說姓吳的。

「你等會兒，我進去通報。」

吳多明站着等候。一會門公出來，帶他走進會客室說：

「你隨便坐，她就來。」

說就來，果然就來。那女人年逾半百，頭髮花白，腦後挽隻舊式髻兒，身材矮胖，穿着藍布衫黑裙子，十分樸素，大概是教師校服。見了吳多明，瞇着老花眼，說的是紹興官話：

「你是那裡來的吳先生？好像從沒見過呀！」

「是沒見過，」因對方操着紹興口音，劉郎說過，他的後母是紹興人，心便定了，「晚輩有一急要之事，特來奉告。」

「甚麼事？說呀，」她帶些焦躁。

「關於令郎的事。」

「甚麼？你在說甚麼？」她睜圓了眼側着耳朵聽。

山川人物　黃大仙叟續談　・關俠農・

黃大仙名上，冠有赤松二字，想是其取號而已。我國歷史上，前人倘有赤松子名稱之仙人。

位於九龍東部之嗇色園黃大仙祠，在一班熱心樂善人士出錢出力之下，將之重建，歷兩載時光，昨告落成，是日請由港督麥理浩爵士主持開幕典禮，參加官紳名流，逾數百人，儀式極爲隆重熱烈！港督演說時有謂：「黃大仙祠是本區之名勝，既然本區亦以黃大仙命名，則其重要性，由此可知」云云。所以吾人亦知，有是祠而後有是區也，是嗇色園之黃大仙祠，宜其勝擅一方，毋怪乎遠近遊客慕名遊賞者之日益衆多矣！

查黃大仙其人，據一本眞詮道書所載爲丹谿人（此地似爲浙江所屬），但辭源則曰：「（魏文帝典洽）不死之國卽丹谿，其人浮遊列缺，翱翔倒景。」大意是指丹谿屬神仙出沒之地。至於黃大仙出生時代，或謂其爲晉人，然耶否耶？姑存其說。

黃大仙名初平，年十五，家使牧羊，有道士見其純良謹愿，帶至金華山（在浙江）石室中，修神仙術。其兄初起，尋索歷年，始得相遇，問羊何在？初平曰：「近在山東？」初起卽往視，但見白石而還？初平乃偕初起同往視之，初平乃叱曰：「羊起！」於是白石皆變爲羊，約有數萬頭！初起至是，遂知其弟已得成仙道。知勸歸無用，乃獨自還家。而初平自此亦與赤松、黃石之儔爲侶，餐胡麻，吸沆瀣，高畢出空，棲隱仙鄉云，是黃大仙之成仙經過，亦書史所列敘者。故今黃大仙祠前，有石牌坊矗立，其橫額鐫有「金華分蹟」四大字，石額背部則鑿成「叱石成羊」圖一幅，亦賦其事也。又黃大仙祠題額，則曰赤松黃大仙祠。

至於黃大仙名上，冠有赤松二字，想是其取號而已。我國歷史上，前人倘有赤松子名稱之仙人。據史記云：「赤松子神農時雨師，服水玉散，教神農入火自燒。至崑崙山西王母石室，隨風雨上下，炎帝少女追之，亦得仙俱去。」故赤松子後多取喻仙人之儔，張良傳有云：「願棄人間事，從赤松子遊耳。」於此可見。復查關於我國歷代神仙故事頗多，且深入人心，雖似近乎迷信，然彼神仙故事內容，亦多饒普濟勸善性質，於世苟爲有益無害者，則其雖爲幻想或假託偶像，而從事良行善修，固亦可作化黑心惡性之舉，無可厚非也。抑今天黃大仙祠主理人宗旨，亦在以儒釋宗教信仰，奉祀仙師，祇憑心香一瓣，虔誠參拜，不在多獲寶帛與香燭，但求地盡其用，得以多辦慈善事業，動機亦至可寶貴者也。是宜乎黃大仙祠莊嚴福地之永久不替，勝蹟發揚光大，益增港九善信男女景仰向心，而復倍增旅遊者之賞覽情趣焉。茲附前人詠黃初平將入金華山詩一首於下云：「莫道眞遊塵景除，瀟湘有路入金華，溪頭鶴樹春常在，洞口人間日易斜，一水暗通閒鏡潤，五雲長往不還家，白羊成隊難收拾，吃盡溪邊巨勝花！」按巨勝花卽胡麻也。

霸劍仁風　武俠長篇小說　散髮生著

第三回　險象頻頻　眞金書是追魂帖　饑腸轆轆　一飯恩推莫逆交

呂煥章這一答，竟使通達也有愕然之色。但，稍綏卽道：「呂施主，你還要隱瞞這事實嗎？敝幫與林大俠，河水不犯井水。但，你眞是林大俠的襲兒，我們也必當待以上賓之禮。卻須彼此相見以誠。」

呂煥章餓得有些悄急，不願將這局面僵，暫以先能解決飲食爲宜，故作愁眉苦臉的道：「上賓，大約是指勞其筋骨，餓其體膚了。敝人實已餓得神智已經不大淸爽，老上人卽有所問，怕也是答非所問的了。」

通達卽笑道：「是的，是他們太過疏忽。昨天，他們確也太忙。請施主休得見責。酒飯就到了。」說時，還急步到了門邊，跑他首座喚道：「酒菜怎的還未送到？」又急忙的轉回來。呂煥章根本坐得一動未動，卻正在仔細觀看那張字條的筆跡。他首先想分淸楚，是男子寫的？還是女子寫的？他認爲，應該是那婦人所寫。

但，那棣潦草的字，就看不出是女人所寫，卻也見到有些筆劃，似署纖秀。將一個自認深通翰墨的呂煥章也難倒了，竟無法分別出來。這神悄，落入通達眼裡，卽笑道：「施主是對字興懷，定在想念你這位義弟怎的不與你見上一面了。這也難怪。在這兒，陌生人是不易自由行動的。他能將這字條遞入，已算很有能耐了。」

這可又將呂煥章提醒了，是不是，字條果像那林大俠林彤所寫，而是由那婦人帶了前來？既是那婦人帶來，爲甚又不直接交與自己？還要留在書桌上，故意讓通達等見到嗎？林彤與天龍幫有交，也可直接向莊標等討這人情，更不必多此留書一舉了。

呂煥章不斷的自己想自己的事，而通達則以爲他是在不勝感慨，卽道：「施主，且去膳堂，酒菜也卽到了。」挽着呂煥章而行，呂煥章眞已有些腳步輕浮，搖搖欲墜。轉進膳堂坐定，已有一名壯漢，提着個大食盒進來。裡面，有四盆菜餚，加上兩套杯筷與一把大酒壺，另有一個小飯桶。

通達親自傳杯筷，斟酒。呂煥章忙道：「饒恕饒恕，須得先用兩碗飯，才能用酒。」也大大方方，一點也不客氣的，用飯用菜。斯文人，餓極了，也不太斯文了。急急忙忙的就是下箸不停，用了不少的菜，也盡了兩碗白飯。通達這才笑道：「施主，且留下一點胃口，陪着用菜下酒。」呂煥章被說得帶着些許羞愧，才停了口。（一三四）

百戰刀頭　忠義武俠小說　高景牡著　余月青圖

第三回：地網天羅　冲天有劍　人慾鬼哭　立地無鋒

這一班刺客之中，爲首的一個竟是女子，手提着一把長劍，剛剛由大姑山上飛起，大概打算施展「燕子三抄水」的輕功，飛到附近一株樹上，才攀登樓頭。

她本來一早就以嚴密樓爲目標，祇因踏入姑姑園，就遭到一層又一層的截擊，沒法前進，迫得在大姑小姑兩個假山之間盤旋。

按照一般刺客習慣，這種秘密行刺，屬於偷襲性質，必須一擊卽中，而且一擊而便要遁走。最忌太快露出形跡，或者戀戰不走。

但這一班刺客卻是來得奇怪，一切舉動都是反常的。

第一，他們不該由前路正路進入姑姑園。這種事情應該「捨正路而不由」，走正路反爲不合。

第二，園裡既已發出警報，有人出來截擊，他們該知難而退，不該戀戰。以寧王府在南昌城的地位來說，可比京都皇宮，府裡所養武士沒一千也有幾百，他們區區幾個人怎可以硬拚硬鬪？

第三，他們既已受了阻困，眼見截擊的武士突然失蹤，理宜火速撤退，再不該向着寢樓猛撲。

他們居然明知故犯，似乎不計死活。所以，寧王宸濠在樓上的秘密指揮中心俯看，開始也覺可笑，後來看到當先飛撲的一個刺客，竟是窈窕苗條的女子，便不禁喚的一聲道：「那是一個女的。」

說到一個「女」字時，他便覺心裡有一種發癢的感覺。

那個女刺客也忒是了不起。她身子剛落在樹上，正要再大起飛時，幾頭惡犬業已撲到。

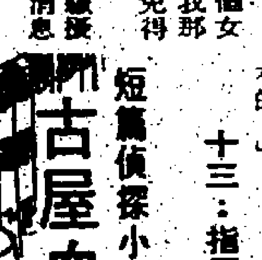
她本已在假山石上面看到有惡犬出現，仗着輕功超人一等，及時起飛，就在幾頭惡犬頭上越過，卻料不到園裡會有那麼多的惡犬，就在身形剛剛一落時，又遇到另一次圍攻。

這回她想起飛也不容易了，惡犬似已看準她的來勢，也料到她的去勢。當前一頭竟能搶先跳得高高的，阻住她的高空去路，張口露牙，作着迎頭猛噬的姿態。

還有幾頭惡犬也由後頭和左右兩面撲攻，形勢極之兇險。

那個女刺客竟能一飛冲天，把整個身形化成了銀光一片。（一〇五）

短篇偵探小說　古屋血巾



十三：指屬哥哥，謀殺女婿

甘德心向招探長在客廳大談長女碧珠染上審疾症經過後，甘德心打算到他家妹的房間巡視一回。剛巧，他的妹子甘小玲開門走出，精神十分沮喪。她看到她的哥哥，卽指着向他大罵：

「阿哥，你現在應該開心透了！你的眼中釘衛師常已經被拔去了。」

甘德心駭然說：「你發瘋嗎？眞是胡說八道。」

甘小玲作出奸笑，對他哥哥說：「你眞是一隻老狐狸，竟然大發慈悲，饒恕背家私奔的愛女，使她偕夫婿同回。其實你天性涼薄固執，器量淺窄，那有容人之理。你要碧珠偕衛師常回來，不過是要置他於死地。我眞料不到你奸險到這樣，設計謀殺女婿。」

甘德心受到這樣嚴厲指摘，並不發怒，而且一反身爲尊長的常態，祇溫和地對她說：「你可能精神分裂，否則竟忘記了我愛惜兩個女兒，有如愛惜自己的生命一樣。」

「你一生未嘗愛惜過任何一個人，未嘗愛惜過任何一件物件。你祇愛惜金錢。碧珠姊妹，不幸生爲你的女兒，你不祇斷絕了他的人生樂趣，而且必欲犧牲他們的青春。任何可以影響他們姊妹，使到他們脫離你的覊絆的，你便視同仇敵。我有說錯你嗎？」

甘德心回頭望了望招探長，不再理會他妹妹對他的指摘。

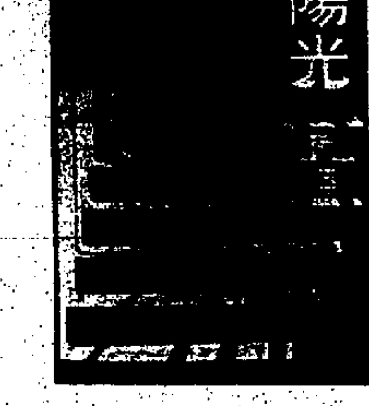
招探長雖然聽到他們兄妹間的相罵，但不置可否。他祇向甘小玲說：「兇手的兇器，係拋在白少蓮臥房的窗外，你的臥房亦有窗戶，兇手可以從窗口跳出嗎？」

甘小玲說：「窗口距離地面，有二十呎高，除非兇手生有雙翼，才可以飛出去。」

「你可以讓我到你臥房去看看嗎？」

「當然可，探長可以自己去查勘一番。」

那陽光



她常常想：如果她能死去，能在睡夢中靜靜地死去，這也許是最大的幸福。

四

午飯吃了一個鐘頭零十五分鐘，美音東瞓西跳，弄得傭人直皺眉。

「媽咪，妳還給不給我講故事，央我睡午覺？」

「妳是大女孩了，美音。」

美音睜大眼，厚眼皮張開，有一大堆問號。

「眼睛不是說小女孩要乖，要多吃飯，多吃菜才會長得快？我現在已經長大了嗎？」

美音的眼睛不靈活，但在她的追視下，使含芝有慚愧和自疚的感覺。

她本來已經不是一個好母親，現在更不是，將來不會是，對美音，她很抱歉。

「好吧，我給妳講故事，」所以，她說：「剛才妳講了一個那麼好的故事給我聽，我當然應該講一個。」

她在美音床邊，講「小紅帽」，但講得無論大，好幾次美音都睜開眼問：「媽咪，妳講甚麼？」

美音睡着了，她回到自己房間，疲乏得像一張大網，裹得她一動都不能動。

每天，她除了吃，就是睡，祇要伸手一按鈴，四五個傭人就會把甚麼都弄得妥妥貼貼。然而，他仍然疲累。這是心的疲累，無法驅除。

今天特別長，從早上八點，到下午四點，時間一分一秒的爬，太陽掛在窗外，怎麼也沒有落下去的意思。

人一老，就會活在回憶裡。她還不老，但是，除了回憶，她沒剩下甚麼。

江晴也許會這樣說：「我給了妳一分美麗的回憶，這已經很夠妳感恩了！」

所以，他拿走了她八十萬，從她身邊跑開，他覺得心安理得。

做錯的人，能看到自己的過失和污點的人畢竟太少。可是，他眞的給了她一分美麗的回憶嗎？

這分回憶，祇是一個不勝負荷的污點，而她又沒有力量，把生命譜成樂曲，使污點變成樂曲中的一個小小休止符。（四〇）

她在美音床邊，講「小紅帽」。

南方北方

「北方非常亂？怎樣呢？和我們有沒有關係？」陳明珠茫然問，她完全不明白時局。

「隋皇帝爲征高麗，引起國內的叛亂，現在，北方有許多地方在打仗！」陳明善祇能這樣說。

「我好像聽人說過的，皇帝到揚州，爲了避亂！」明珠恍惚地想起偶然聽來的話，然後，她笑着再說：「和我們不相干，那是最好也沒有了。」

「我們躭了多年心，終於沒事！」小英說，轉而問：「對了，你那個隨從，這許多年，消息全無，你沒有事，想來，他也會沒有事的。」

「也許是吧——孔保，可能也沒事，他會設法找我，祇是找不到而已！」陳明善低喟着：「孔保是一個忠心耿耿的人，我師傅教我讀書時，他也跟着讀，雖然他從小就練武，實際上，文才也很不錯，在這亂世，如果有機會，他是可以出來做一番事業的。」

亂世的事業是甚麼？她們都不會明白，而陳明善卻於偶然間起了玄思：亂世，羣豪紛起，以孔保的才能，如果有機會參加，應該能夠發生作用的。

他對於自己的前途，完全不作打算，可是，他卻爲自己的從人冥想機遇。

江南，在安靜中，完全不受北方動的影響。

不過，江南的官員們却爲時局擔憂。李淵終於反了，他出兵，襲取長安，如揚州太守崔正明所料那樣。

當長安被李淵佔領後，時局加速惡化，不計各個叛亂力量，隋皇朝本身，就分成爲三個國，長安一個，洛陽一個，揚州一個：長安和洛陽的留守，都是皇子，但李淵先奉長安隋皇子稱帝，自封爲唐王，而洛陽，也採用這方式，把留守皇子加上帝號，這樣等於兩名皇子向揚州的父皇叛變，隋皇朝出現了三個皇帝。

在揚州的大隋皇帝楊廣，自然狼狽不堪，他的左右請他趕返洛陽，坐鎮中樞，誅除叛臣，重振皇權。可是，楊廣不敢也不願如此做，他希望在南方作一個揚州的皇帝算了，一來是南方平安，也富庶，再者，北上的道路，被叛亂者佔領，他卽使要回洛陽，一路上會經過多次戰爭。

自從征遼一再遇挫之後，楊廣對用兵已失去自信，他怕再打敗仗，因此，他困居揚州，不敢輕動，一面，他暗中派人到江南部署，準備在將來建都江南，如南北朝時代一樣。

這位當年有雄才大略的皇帝，此時變得很懦弱，他祇顧個人的想像而忘記了他手下的兵士都是北方人，軍人家眷都在北方，他們不願長期留在南方的，北方的大亂，早已使軍人爲家人憂心了。（一〇〇）

播音節目

香港電台

六・〇〇 粵語新聞
時代曲
職位空缺報告
七・〇〇 香江之晨
就業良機
八・〇〇 粵語新聞
漁農通訊
蔬菜價格報導
九・〇〇 普通話教授
兒童節目
十・〇〇 廣播劇
十一・一五 空中問答
米高馮的故事
十二・〇〇 粵語新聞
家庭計劃講座
一・〇〇 粵語新聞
時事實錄
二・〇〇 無綫亦情牽
點唱節目
三・〇〇 時代曲
民間故事
四・〇〇 粵曲
親親仁人
五・〇〇 交通情況報導
兒童節目
時代曲
六・〇〇 粵語新聞
七・〇〇 時事實錄
逍遙世界
香江夜話
八・〇〇 本港新聞
夜夜此時聲
九・〇〇 世界勾奇
時事特寫
十・〇〇 轉播倫敦新聞
古琴研究
十一・〇〇 不堪回首幾多回之「華陰」
時代曲
粵語新聞

商業第一台

六・〇〇 新聞簡報
中國文選
日日新
七・〇〇 清晨漫話
八・〇〇 新聞報告
九・〇〇 生活的旋律
十・〇〇 廣播劇「落花時節」
十一・〇〇 專曲
倫理小說「苦樂情緣」
十二・〇〇 港九時事
奇情小說「香港一婦人」
一・〇〇 新聞報告
專曲
歌唱小說「山河情淚」
二・〇〇 倫理小說「三面鋼鐵」
粵語流行曲
三・〇〇 新聞簡報
一曲寄心聲
四・〇〇 股市行情報導
五・〇〇 專曲
英語講座
六・〇〇 港九時事
社會小說「剪斷千重結」
七・〇〇 新聞簡報：「今古奇談」
十八樓C座
八・〇〇 天羅地網
賽馬座談會
九・〇〇 綜合性節目「東西南北」
十・三〇 秋燈夜語
十二・〇〇 新聞報告
懷想曲

商業第二台

七・〇〇 新聞簡報
良晨樂韻
八・〇〇 新聞報告
九・〇〇 今日之歌
十・〇〇 升中會考指導
婦女樂話
十一・〇〇 係咁嘅喇
股市行情報導
十二・〇〇 音樂的約會
一・〇〇 新聞簡報
股市行情報導
二・〇〇 專曲點唱
三・〇〇 新聞簡報
股市行情報導
「龍爭虎鬥」
戲劇化節目
四・〇〇 年青人時間
六・〇〇 新聞簡報
七・〇〇 股市行情報導
升中會考指導
英語初階
八・〇〇 大衆國語
名曲雅集
九・〇〇 美的音樂
十・〇〇 新聞簡報
十二・〇〇 忘憂曲

麗的銀台

七・〇〇 麗的呼聲進行曲，輕音樂
時代曲
廣東音樂
八・〇〇 轉播港台新聞
時代曲
名家小說
九・〇〇 粵劇名曲選
兒童長篇小說
十・〇〇 兒童歌曲
民間故事
故事
十二・〇〇 專曲
一・〇〇 轉播港台新聞
時代曲
股市行情報導
二・〇〇 粵劇名曲選
武俠故事
實錄
三・〇〇 新聞報導
四・〇〇 戲劇人生
時代曲
五・〇〇 人間世
門智小說
六・〇〇 歐西流行曲
奇情武俠小說
七・〇〇 轉播港台時事
實錄
歌唱戲劇小說
八・〇〇 新聞報告
粵語流行曲
時代曲
九・〇〇 短篇趣劇
專曲
十・〇〇 世界名著
曲中情
轉播港台新聞
時代曲
十二・〇〇 夜半奇談

麗的金台

七・〇〇 早晨音樂
時代曲
八・〇〇 潮州漢劇
九・〇〇 國語短篇小說
十・〇〇 京曲
十一・〇〇 彈詞
申曲
十二・〇〇 上海滑稽
滬語話劇
一・〇〇 國語戲劇小說
客語民間故事
二・〇〇 時代曲
潮語廣播劇
三・〇〇 潮州劇
四・〇〇 潮語新聞報告
潮語傳奇小說
潮州曲
五・〇〇 潮語偵探小說
六・〇〇 潮州曲
潮語新水滸傳
七・〇〇 潮語新聞報告
八・〇〇 潮語古裝小說
潮語戲劇小說
九・〇〇 潮州曲
潮語青發夜話
十一・〇〇 國樂

麗的中文電視

十一・四五 新聞及天氣報告
五五 今日榮譽
十二・一〇 麗的電視劇
四〇 海底歷險記
一・三〇 新聞及天氣報告
四五 粵語長片
三・一五 今日榮譽
三〇 新聞摘要及節目簡報
英語長片「小小樂園」
五・〇〇 樂苑新聲
Q女郎
六・〇〇 神槍雙行俠
寓言集
七・〇〇 世界新聞及天氣報告
股市行情報導
八・〇〇 銀色新聞
我爲你歌唱
職業特工隊
九・〇〇 麗的電視劇「多餘」
十・〇〇 今日新聞摘要
觀點與角度
粵語長片
十二・〇〇 最後新聞及天氣報告

麗的英文電視

三・〇〇 日場電影
五・〇〇 世界新知
頑犬卡通片
小青尼歷險記
六・〇〇 牧野仙踪
人生曲
新聞簡報
陸戰隊歷史
七・〇〇 世界之窗
新聞簡報及今晚天氣
觀點與角度
八・〇〇 「罪苦」片集
股市行情報導
「除暴安良」片集
九・〇〇 世界新聞
天氣報告
神秘之夜
十・〇〇 恐怖片集
十二・〇〇 最後新聞及天氣報告

無綫電視翡翠台

十二・〇〇 卡通片「太空小英傑」片集
一・〇〇 中午新聞
「深海尋奇」片集
國語長片「鬼新郎」，由江青、石英主演。
三・〇〇 七彩「雌虎雙雄」片集
「芝麻街」片集
五・〇〇 新聞簡報
七彩「超人歷險記」片集
粵語長片「荳莊干戈」下集，由陳寶珠、蕭芳芳主演。
七・〇〇 翡翠劇場
新聞及天氣報導
觀點與角度
八・〇〇 七彩「白衣天使」片集
七彩「杏林雙傑」片集
九・〇〇 港聞摘要
歡樂今宵
十一・〇〇 最後新聞報導
七彩「紀錄片特輯」

無綫電視明珠台

三・三五 英語長片「逃出戰俘營」
五・三五 新聞簡報
「芝麻街」片集
六・三五 「和路迪士尼」卡通片集
影城快訊
七・〇〇 新聞及天氣報導
觀點與角度
七彩「愛犬與我」片集
八・〇〇 首映名片「怪火」
九・〇〇 歡樂人間
十・〇〇 最後新聞報導
時事漫談
七彩「午夜怪談」片集

工商日報 分類廣告

銷數廣 效力大 收費廉

每段 大字四個 小字卅個 每天三元 上期不收 不折不扣

凡涉及法律性廣告，請携同身份証來本報辦理刊登手續。

洽刊處

（一）中區中環利源東街八號地下　電話：二弍五四九五・二弍壹弍三八
（二）灣仔分域街十八號本報廣告部　電話：七二九三零七・二八零七〇八
（三）彌敦道壹零零號東英大厦弍零零壹室生生記租務處
（四）旺角荔枝角道廿二號東興大厦生生記租務處
（五）油麻地上海街三壹九號老實公司
（六）九龍城周生生金行（太子道四三弍號）
（七）青山道周生生珠寶金行有限公司（青山道三弍六號）
（八）油麻地周生生珠寶有限公司彌敦道分行（彌敦道弍弍壹號）
（八）油麻地周生生珠寶金行有限公司彌敦道分行（彌敦道弍弍壹號）
（九）旺角周生生珠寶金行有限公司（上海街六三壹至六三三號）
（十）深水埗周生生珠寶金行有限公司（大埔道四七號）
（十一）佐敦道周生生珠寶金行有限公司（佐敦道四七號L）
（十二）紅磡周生生珠寶金行有限公司（蕪湖街九十號至壹零壹號）
（十三）荃灣周生生珠寶金行有限公司荃灣分行（荃灣青山道）
（十四）元朗周生生珠寶金行有限公司（大馬路壹號E）

租售

安利 大厦管理 樓宇租售 管業收租　地產（物業管理）有限公司　電話：3-303393

出國急售 浙江街寶德大厦式房廳厨，紅熱水爐電話傢俬，呎期三至九時半。

吉樓平售 大角咀道中美樓四樓五百呎，交通便利，九九年期，即入伙，售壹萬。

元朗唐樓 大馬路六號，樓天台連兩房五百呎，交通吉水電，亦可睇，餘萬。

急欵出國 旺角街有電梯六百呎，大廈三樓房長期交吉，住電話〇九〇六八太郎。

百元壹呎 國慶出售有生枝花園，一式三樓陡削，九二三六一二九。

北角大型 英泮道（56號）美新樓一千二百呎，大廈南海大厦十一樓，位碼頭巴士總站近王。

千一百呎 東南海景 特價廉讓 分期優厚 良機勿失

出國廉售 荃灣街向東南三層，樓二千四百呎，價十三萬。

花園洋樓 又一邨玉蘭路19號新屋洋樓，花園地期交吉，電話康樂。

招租

唐樓吉售 長沙灣道一式三八號，後座三房一廳，五佰餘呎。

唐樓吉售 紅磡街二號四樓，六百餘呎。

吉樓出售 界限街三樓，四房一廳，電K七〇八。

旺舖租售 鯉魚涌海山樓七號地，向正食公司，電話六二四七七。

商業住宅 九龍城啓業大廈兩間，公司合適，時間K三六〇四。

出國平樓 閩單邊兩房，四面南地板，五三〇六三可分期。

寫字樓及 及舖租（香港）已裝修包電話，實用八百五十呎。

堅道大梯舖 現業中，除外均可租。

舖租六佰元 閣樓連水電，紙仔街。

地王舖租 馬頭角道51號，北角。

潤大壹樓招租 蕪湖街99－101號面積670呎租金特平，適合醫務所、寫字樓及工場用。洽租：周生生地產有限公司 電話：3－866281

北京道旺舖 向鴻福街，租位合適。

獨立房租 近佐敦道，由由出入。

商業旺樓 太子道144號（通菜街口）B－1樓約800呎，最宜美容院、醫務所、寫字樓及各業。

元朗新樓租 教育路豐裕樓J座四樓。

高尚住樓 太子道144號（通菜街口）。

大自由閣 街68號，佰各式大光明後面。

舖連閣租 荃灣福來邨。

工廠出租（九龍）

九龍青山道大南街1016號理想工業大厦六樓面積15,000呎四面單邊交吉月租11,000元塑膠業間知租電話719604

旺舖及寫字樓出租

電水電三及七冊街頭馬頭角道四百呎適宜各行業門市生意。餘呎及百餘呎各一間請到香港威靈頓街壹四一七四二H電或二樓號

洽接：星光實業有限公司

出讓

雪櫃出讓 八盤成新，三星牌汽水櫃，一百二十呎櫃等，港E大廈道西百八好約。

電視平讓 星牌23吋。

農場出讓 旺朗元長沙。

從速工廠 長沙出廠。

花園平房 元朗錦田。

電視機讓 德律風根全新。

士多頂讓 旺地門手。

新界茶樓 平頂。

花園平房 元朗錦田有五千呎。

餐廳急讓 荃灣旺區近巴士總站。

置從小工廠 葵涌單位。

汽車買賣

廉讓 AD牌1500 C足年。

聘請

誠聘書記 本公司誠聘文員，通英文中文。

聘請女性 打字員，懂英文，機動。

九龍中區灣仔
881 90 356
92 358

下列各號信箱現有信存在本報廣告部，請携帶廣告收據到灣仔分域街本報領取；如先聲明者，則請到中環利源東街八號地下本報中區辦事處領取。又在九龍各收稿處刊登者，請到各該處領取。

求職才佳音

本報方面對於求職者，均獲得來函接治。各界人士如需聘請人才，請刊登本報求職廣告，可收效益。

聘司機 中年。

誠聘 某大機構急聘數名。

商行聘請 文員數名。

請女會計 女中學會計。

請女職員 自問口才好，有假期。

英文教師 教授英文。

日夜兼職 薪獎優厚 寫字樓午至一時；七時至九時。

聘請教師 九龍官塘區新英文小學。

日夜兼職 薪獎優厚

童軍知友社 執行幹事

聘執行幹事

負責總務及社區發展工作。

徵求

護理嬰兒 照顧嬰兒。

急聘職員 寫字樓。

招請學徒

聘包裝員

待聘

專門數學教師

報稅劉君

經驗補習

聖心預科

畫家徵友 油畫家徵友。

衛夫人 婚姻介紹所。

徵購舊電視

高級上門修理

碩士徵友

筆友會

遺失

遺失聲明

遺失聲明

遺失聲明

啓事

遺失啓事

承頂聲明

鳴謝 港九代辦福食勞工互助會

接送貨物

催收租

商業

特快簽證 特價機票 航通旅行社

越南泰國特平機票 香港－西貢－曼谷－西貢－香港，來回機票只售HK$800 其他星、馬、台、日、歐美各地特平機票應有盡有，詳情請詢：歷史悠久信用絕對可靠之永安旅行社（德輔道中50號昌大厦804室）電 H258920 H258970 或 H482677 H483051

戒烟福音

往泰國探親

古玩玉器

冷氣修理

雞眼夾甲

窗簾布帳

鋁質地櫃

修理電視

特快美加歐洲簽證 本公司專代辦赴星馬泰日台越南澳洲美加旅遊簽證世界各地平價機票申請護照指導一切手續去年經辦理成行者凡數千人11年經驗歡迎查詢及委託萬里旅運有限公司中環德輔道中173號先施大厦1211-1212室H-445027-9（內線15號）

萬能角鋼

免打臘

電視 彩色黑白 服務港九 光明行

漏水

打字機

雪櫃冷氣

修理電視

室內設計

追債

風濕丸

救星 風濕患者

補腎丸 哮喘丸 胃王丸 治嗽丸 枸杞丸 克痔丸 博腦丸 感冒丸 補血丸 知母湯

各式成藥

功效斐然！

台灣民生物產有限公司：九龍尖沙咀彌敦道百號（東英大厦）　北角分店：英皇道三五五至四三號　旺角分店：荔枝角道廿二號（東興大厦）　灣仔分店：莊士敦道十二號（東生大厦）

搬運

安全搬屋 九K-675872・K-672704 港H-444566

福來搬運公司 香港H-710725・702007 九龍K-331685・332081

民信搬屋

中聯

金福搬屋公司 H779040・792185 K666510・674922

平平平 香港至三藩市$1390 曼谷$630 東京$1020 西貢$800 舊金山$3400 星加坡$1239 倫敦$1350 四季旅遊公司

雪櫃冷氣 換噴油修理 電K832949

收買酸枝

專買酸枝

招生

升中補習班

英文拼音 聲帶

洞玄術

强身術

方淑珍婦科 留日實學（精通潮客國語）

失眠

醫藥

英人會話

針灸速成班 招男女生

香港工科學校 10月16日新班開課 機械 建築 電腦 電機 冷氣 工程

電專科學

英人聲帶 英婦主理

腦暈虛弱

痕癢丹

靜林氏

同力丸

婦科 葉友芳

婦科 朱玉華

即時見效・器械自動 減肥・健胸・增高・按摩等

婦科 黃瑞冰

男人虛弱

謝金石

胃氣痛

岑偉發

月事通力

竹林氏

王玉芬婦科

鼻

我們的讀者：

如果你需要刊登分類小廣告的話，請將廣告文字列入表格，連同廣告費，郵寄香港灣仔分域街十八號工商日報廣告部收，當即妥為登刊也。

工商日報啓

工商日報

茲函附港幣　拾　元，請將下列日報分類小廣告由　月　日起刊登　天

此致

工商日報

刊戶：
住址：
電話：

一九　年　月　日　啓

請注意：如寄郵票，請將「文章」二字刪去，寄來支票附將「郵票」二字刪去。
每段不能超過「大字四個」「小字卅四個」每天三元三天九元每單位不得超過四段

莫劍雄

黃樸腰病丹

女痔

惡疾

朱約翰 外皮

月信寶 婦女醫

陳月娥婦科

朱玉娟

天佑痔瘡

幸福寶

黃華湛 痔瘡

吉補靈藥

風雲人物

項英怎樣死的？

民國三十年元月，新四軍在皖南叛變，被第三戰區司令長官顧祝同命令三十二集團軍總司令上官雲相指揮二十九軍王敬久部反擊，最後將新四軍包圍殲滅。當時公報祇說新四軍軍長葉挺被俘，項英被擊斃，實際情形，稍有出入。

當國軍將新四軍軍部包圍在皖南涇縣境內三溪村時，新四軍在周圍村莊據點悉被國軍攻下，新四軍已無突圍可能，葉挺、項英召集高級幹部開會，都認為不能再打，祇有投降，就決定派葉挺去同國軍將領第四十師師長張文清談判。當時的新四軍雖是共軍改編，內部重要分子皆是中共黨員，但葉挺不是，所以葉挺雖是軍長，卻沒有半點權力，大家要他去，他就不能不去。葉挺當時帶了一個參謀，出了三溪村搖着白旗走到國軍陣地，商討如何解決戰事，誰知項英派葉挺去議和，是用的緩兵計，葉挺一出去談和，他帶了幾名重要人員跑了。到了葉挺回到村內已經失去控制，亂成一團，葉挺知道上了項英的當，再想向外衝，已經來不及，終於被俘。

項英同行的有新四軍參謀長周子昆，政治部主任袁國平及項英副官劉厚忠。劉厚忠本是土匪出身，但槍法卻百發百中，項英愛他勇猛，帶在身邊保護自己。這一行人以後莫名其妙失去蹤跡，據[illegible]報說當場擊斃項英絕對不確。中共政權成立後，劉少奇（繼項英任新四軍政委），饒漱石（繼袁國平任新四軍政治部主任），將項英[illegible]找到，遷葬於南京雨花台「烈士」公墓。項英的「烈士」身份已被確定。但到了文革時，突然大翻其案，說項英是叛徒。據公佈當時項英由三溪村逃出後，沿途遇到許多新四軍傷兵及眷屬，就同項英結伴同行，走了一天，項英覺得人多目標大，又累贅，就使手下用斧頭把這批傷病老弱砍死。剩下他們幾個人單獨跑掉。當由三溪村決定逃走時，項英把軍部存的現款及黃金、白銀、鈔票全部帶出。這種情形當然瞞不了劉厚忠，劉本土匪出身，不懂什麼主義，眼見大事已去，又有這麼多的錢，不覺動了心，一個夜晚，幾個人又睡在山洞裏，劉厚忠突然起身，開槍把項英、周子昆、袁國平全部打死，盡捲所有而逃。

紅衛兵的材料皆是根據中共秘密檔案，自有其根據，不過，並未說明項英等人之死在新四軍軍部被解決後多少天，估計最少也在十天之後。至於這個劉厚忠以後如何結果，此事又是怎麼發現的，中共均絕口不談，其中可能另有原因，我們當然無資料可據，但也有些線索可尋，明日再談。

亂世毛脚蟹特多

市上賣蟹的土產店和上海菜館，無不以「正宗洋澄湖大閘蟹」為標榜，洋澄湖是蘇昆交界長江三角洲太湖流域西北湖泊羣中最大的一個淡水湖，方圓一百二十華里，湖裡盛產草魚，桂魚等魚類，但以大𧓍（音閘）蟹聞名，「𧓍」字之意，以所烹之物投入沸水，而其音與「閘」字相同。

因了這個緣故，賣蟹與吃蟹的人，亦以「閘」字較熟，乃相沿訛稱為「大閘蟹」。其所以異於凡品，在乎它具有紅毛金爪紫臍，內結實的特徵。因為它的二螯生着紅茸毛，故在二十五年以前，江南人是叫做「毛脚蟹」的，但自毛共竊據大陸以後，他們避諱改稱「大閘蟹」。

俗語說：「蝦荒蟹亂」，說是荒年蝦特別多，亂世蟹特別多，今者時當亂世，難怪「毛脚蟹」幗起稱雄於蟹市，侵入粵菜館。

年年秋風一起，便有上海幫水客，把「毛脚蟹」活生生的運來香港販賣給土產店，土產店的夥計便把一隻隻的活蟹用鹹水草把它的二螯八足細綁，使它不能動彈，然後出賣。近年股市很淡，有些人入了貨，壓住了本錢，俗話叫做「大閘蟹」，就是「俾人綁住」之意，亦妙喻也。

章太炎夫人湯國黎女士有句云：「不是洋澄湖蟹好，此生何必住蘇州」？說得未免誇張一點，蟹味要有比較才知好歹。其實大閘蟹是屬於湖蟹的一種，凡是淡水蟹經秋霜食稻而肥，都是有香腴美味。秋愈深愈肥，蟹愈老愈好，故蟹以大為貴。

但是，大閘蟹體小量輕，最重也不過六両一隻，較諸澳門的頂角肉蟹，中山東莞的膏蟹，香港海產的梭子蟹，每隻重至十二両至一斤者，份量上顯然遜色，吃來也不見得比新界人工養殖的肉蟹和膏蟹的新鮮好吃。這些都屬於海蟹，雖然也有膏蟹，但重在吃肉。而湖產的大閘蟹則重在吃蟹黃蟹油，不足以持螯大嚼。

另有一種海產水蟹是膏肉其外，清水其中，但也有人愛吃水蟹，認為水蟹滑而清甜的。（范子）

近來街市蔬菜魚肉，無不漲價。所謂「鹹魚、青菜、白飯」，已非一般小市民的日常食用。

圖為新界漁農，在醃製鹹魚，市面較好鹹魚，每両已售至一元六角以上，所以，不少漁農，對於醃製鹹魚，大感興趣。

國際鱗爪　穆依

蘇瘋狂擴建海軍

愈來愈多的西方報刊在談論「美蘇兩强海上爭霸」或「蘇俄向美國的海上霸權挑戰」的事實。在一般人印象中，蘇俄軍事實力之支柱是地面部隊。突然之間，蘇俄海軍實力擴張到足以向稱霸海洋半個世紀的美國海軍挑戰，並且把曾經稱霸七洲洋三百年的古老海上霸主英國遠遠拋在後面。這究竟是怎麼一回事？

蘇俄大舉擴張海軍實力，還是一九六九年以後的事。這一年發生了兩件大事，使克姆林宮迫切感到有迅速發展海軍的需要。

第一件事情是這年三月初的珍寶島衝突，使克宮感到與中共之大衝突遲早難以避免，紅軍將領們也頻向克宮當局施壓力要求擴張海軍，克宮政要與紅軍首腦皆認識到中共之地大人衆，與中共進行兩軍對圓式的地面戰爭很難佔到便宜，一旦爆發戰爭的話，必須從四面八方圍攻中共，再加上核子突襲，方有可勝之道。因此從這年開始蘇俄就大舉發展核子動力的可射飛彈之潛艇，並第一次建造了一艘航空母艦。同時大舉軍援印度，以便從背後牽制中共，援印的重武器需要由巨型運輸艦運送，而運輸艦綫行半個世界需有各式艦艇護航。再加上中共拒絕蘇俄借道運送援助北越的物資，也迫得從海上運輸。在這些互為因果的因素之下，蘇俄立即大筆發展海上力量。

第二件事情是埃及在接受巨額俄援之餘，在一九六九年初慨然允許蘇俄利用埃及的塞得港為其地中海海軍基地。俄羅斯帝國企圖把勢力滲入地中海是由來已久的事，老沙皇夢寐以求而達不到的目的，竟在埃及的一聲慨然允諾下，被新沙皇垂手而得，在這千載一時的大好機會下，克宮當然緊握時機，把僅有的財力完全投在海軍之發展上，致使一九六九以後蘇俄的太空發展暫告停頓。

四年來苦心孤詣的經營，蘇俄海軍現在已儼然成為僅次於美海軍的另一海上巨無霸。據權威的英國「珍氏海軍年鑑」統計，蘇俄海軍的艦艇數量現雖仍少於美國，但因皆是新建的艦艇，船齡較新，馬力與火力皆大於美海軍的同類型艦艇，且美海軍的發展速度較蘇海軍為慢，因此在三五年之後，蘇海軍實力很可能會凌駕於美海軍之上。

明天，本欄將根據「珍氏海軍年鑑」及其他各方面的資料，詳細比較美蘇海軍之現有實力及其擴展潛力。

百年人事

大書館人才輩出

據六十年前皇仁（大書館）一位陳達明中文老師告訴我，他早年（按：距今約七十年前），在大書館授課時，曾教過學生作八股文，其中有兩位學生，最是聰頴，一就是陳錦濤，一是溫宗堯，後來兩人都曾當過大官，大書館門口（近亞巴甸街那邊），也曾標貼過他們省試時中舉捷報，陳老師當年說得口沫橫飛。

大書館的學生，在書館讀完了第一班（等於現在的FORM6），是不怕沒有工作可做的，將近放暑業務時，書館的大先生（校長），便隨時手持一束文件，站在課室講話，說明有某洋行有甚麼席位空缺，某政府機關，需要甚麼工作者擔任，某種工作，待遇如何等等，祇要學生舉手，願意充任。翌日，就由大先生寫好荐條，按時前往謁見大班求職。

記得當年和大先生丹拿最要好的，有企公牛奶公司的史提芬，與太古船塢的R·M·戴雅南[redacted]位，不像目前的僧多粥少，求職困難，潔淨局和大書館的文員月薪最低，按月祇有卅七元半港元，當文憑教師，月薪為五十五元半，大學畢位教師，每月薪水為一百二十元，其時為世界第一次世界大戰結束後兩年。

大書館的學生入學登記冊內，第一號AMISSION NO. 1，署名胡禮垣，即胡翼南，乃已故胡恒錦律師和胡禧堂兩昆季老太爺。

孫中山先生也是大書館的高材生，登記冊內署名孫帝象，這是當年（距今約六十年了）校務室那名寫字（文員）陳鏸賢說給我知到的。

大書館（皇仁）舊生會，約成立於五十三年前，首任舊生會長為利希慎，那年舊生會成立，曾設宴歡聚於舊館址大禮堂（西餐），被邀列席的嘉賓，有全體中英文老師，及那一年的應屆學生代表PREFECT，其名單排列如次：梁德基、姚德焯、柯端譽、張維豐、黃匡國、黃之棟、梁長齡、馮錦韶、洪恭普、陳灼華、高錫佳、邪汝榮，及劉麗生。

五十年前最著名的廣東全能體育家，是一位大書館學生，其顯赫大名叫高錫威，渾名「威仔」，足球、田徑、排球，及跳高，無一而不常列冠軍，大書館之名，聲震亞洲。大書館的學生，不少傑出人物，香港首席富商，在政壇及軍事上，有中國第一任總統，和積功晉級至將相官階的。（下）

・黃寫仁・

天南地北

梅花嶺麻婆二嬸

梅花嶺這個地名很雅。但嶺上沒有梅花，祇有老虎。那時和我結伴登上梅花嶺的，沒有詩人雅士，祇有我們走難的一家人，加上麻婆二嬸。她是我一生難忘的人物之一，雖然祇是一般眼中的小人物。

你相信有這樣的一個女人，能與人打賭，肩挑百斤走一百里路，中途絕不歇息，還可在路上表演用線穿針的小玩意嗎？麻婆二嬸就有這種打賭的本領。

梅花嶺位在桂東三個縣的交界——懷集、信都、賀縣。嶺上高處，滿佈黃黃的茅草。從前我聽人說過，老虎喜歡埋伏在茅草叢裡面。到了梅花嶺才證實那不是傳說，看到茫茫的黃茅草便要驚心。

那是抗戰時期，我帶着老妻和四個小孩走上這一條路，打算在一天之內跨過梅花嶺。信都城的人對我說，祇有麻婆二嬸才可以妥當地挑運行李和照顧幾個孩子，不會有麻煩。就這樣，二嬸便成了我們的嚮導，挑擔者，以及保鏢。

那時廣東「四邑僑鄉」缺糧，餓死許多人，據說有不少僑眷把兒女出賣給人，帶往廣西，由這一條路運入桂東的孩子們可不少。我自己不懂得當地情形，沒有二嬸那種可靠的人做嚮導，內心總難得到安全感。

二嬸那時大約四十多歲，面上有薄薄的麻子，身體不高不胖，但很壯健。一團和氣加上十分誠懇，特別喜歡和小孩子打交道。我知他祇靠一雙鐵肩和鐵腳賺錢來供兒子讀中學，除了把整個家庭重擔放在肩上，還說得上「鐵肩擔道義」，因她很得人敬重，人緣特別好。

那天走了九十多里路，僥倖孩子們（由九歲到十三歲）很能爭氣，未到黃昏便越過嶺上最危險的「伏虎」地帶，到了嶺腳已是暮色四合，但也可保證安全了。

嶺腳有一家用木板和茅草結成的客店，我們就在那裡歇了一宵。二嬸找了一些乾蒿煎湯，用來為孩子們洗腳，說這是走了長路以後最好的藥湯，可使雙腳容易消除疲勞。

抗戰末期我再到信都，知她有一次由賀縣乘船回信都城，竟在中途遇風覆舟溺死。這個噩耗給我和家人們很大的打擊，這樣的一位好人怎會慘遭橫死的呢？

我記得她在走上梅花嶺時，是赤著雙腳的。腳板不怕石路嶙峋，也不怕熱。由那時起，我對「赤腳大仙」常抱尊敬之心。那幾個縣份的人有幾家赤腳的事很令我感動。懷集中學有一間赤腳圖書館，是由學生赤腳搬運磚石建成的。在信都，鄉村學生自己挑穀入城繳交學費，是很平常的事。他們赤腳挑穀進學校，還會爭着親自為教師們挑送。為了歡迎教師離校，更會在路上燃起炮仗。風俗之淳，確屬少見。（老心）

趣味科學

牛奶變酸仍可飲

牛奶，放久了會變酸。紅糖，受潮後放久了也會發酸。變酸，這是在看不見的小傢伙！乳酸菌「指揮」下發生的一場化學變化。

牛奶中含有乳糖，所以有點甜味。乳酸菌會分泌出酵素，使糖類變成乳酸。牛奶變酸。

除了乳酸之外，平常還生成少量的酒精、琥珀酸、甲酸與二氧化碳等等。

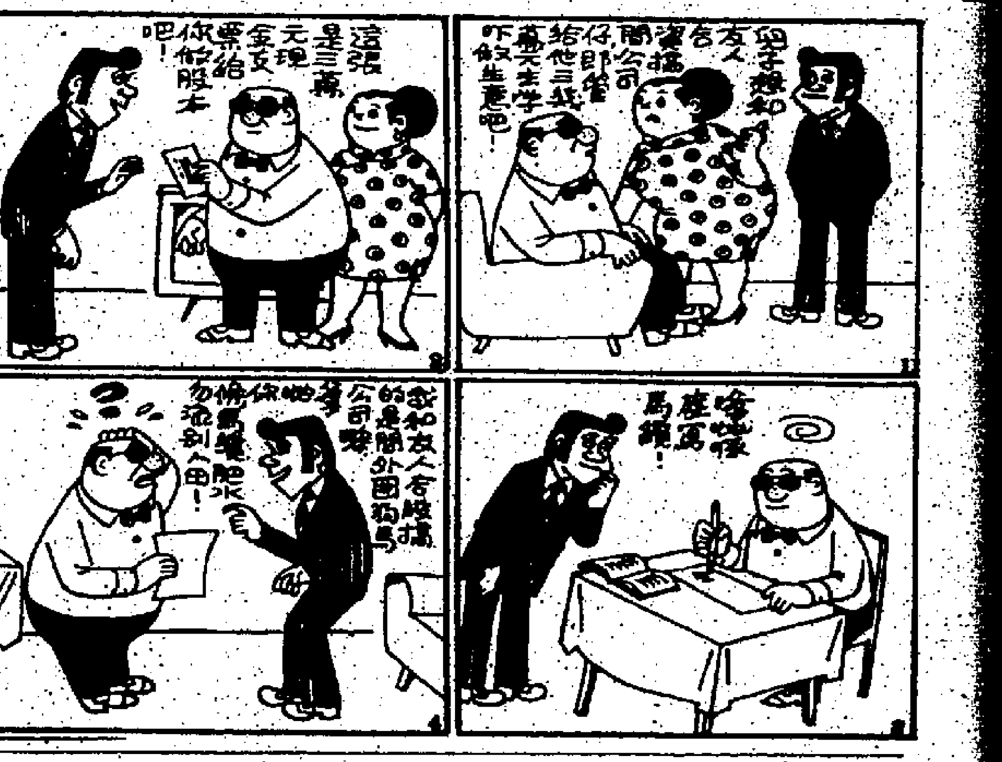
乳酸菌在空氣中到處飄蕩，甚至連鹹酸菜也有它的份兒。把青菜中的葡萄糖變成乳酸。

我們要知道，鹹酸菜時不能放太多的鹽，這是為了給乳酸菌大開「方便之門」。因為鹽多了，乳酸菌將無法在菜中生存與繁殖。「指揮官」——乳酸菌沒有了，「酸化」這場化學之戰當然就無法可進行了。

乳酸并沒有毒。牛奶如果祇是變酸的話，仍然可以飲用。有些游牧民族，甚致故意讓鮮牛奶變成酸牛奶喝呢。廣東大良出品的大良牛奶也是馳名的酸牛乳，消化力弱的人多吃酸牛奶的。現代育嬰的牛乳粉也有些是酸性的，專供一些體弱或胃弱的嬰孩飲用，因為酸牛乳較易吸收。

在工業上，人們用番薯、玉米等發酵來製造乳酸。乳酸是工業原料之一，大量地把它用於制革、染色等。

大少爺不務正業　公龍



家庭食堂的餐經

三十多年前，廣州市公園前有過一間「家庭食堂」，常能招致高尚的「家常」顧客吃「便飯」，生意非常之好。

這間「家庭食堂」有點像今日香港高貴的餐室，外邊一個舖檔，陳設一兩張小几，兩三盆盆栽，還有些臘味，燻肉，像臘味、燻魚、油雞、鹹魚之類的家常菜。進到裡面，你會覺得她的陳設很像家庭化，而侍者全是婢僕裝束，男的像家庭裡的「後生仔」，女的即像家庭裏的「大妹頭」。

許多顧客都喜歡到這裏吃喝，彷彿有第二家庭之感。家庭食堂的大廳上，懸有「餐經」一篇云：

「餐有四要：辛生不澀，割正不亂，精粗悉分，縱橫必理，肥不棄根，瘦不留皮，是為割切，其要一也。執明爐，視釜容，宜文宜武，或左或右，疾若電掣，緩似閒雲，息息相關，是為火候，其要二也。鮮去腥，肥去膩，嫩宜柔，堅宜煉，葷則素之，素則葷之，脂液交流，河海無間，是為調節，其要三也。鮮腴不過湯，滋嫩不逾量，酸辣不掩味，淡膩不暈醬，正反不二，賓主不奪，是為和量，其要三也。

四要畢，然後可以言食。食必三必，必以時，必以地，必以人。少若不速，多若不足，飽矣而不知，適羹而已。不飢不食，慎怒不食，急遽不食，謂食時也。塵風不食，闇臭不食，昏黑不食，謂食地也。酗酒不對坐，惡聲不同室，吐惑不接席，謂與食之人也。

四要備，三必具，養衛宜，前養生之道，其庶幾矣。離兩東市，有食堂焉，挹四要，宜三必，調五味，盡八寶，子往飯之，必如子所欲矣。」

這篇「餐經」，已把烹飪養生之道，講得非常扼要。（炳炎）

縱橫論議

偶然想起香港與中國大陸人口問題。香港人口是不是祇有四百多萬呢？大陸廿年前已說有七億人口，現在還說是七億，說得通嗎？

和朋友們談起來，各抒所感，我覺得中國歷代人口泛濫的災害，也和三大河流造成的水災一樣。舉例來說，像流氓、流寇、游民之類，流字和游字都從水傍，這種流與游都不是好東西。祇有游俠的游可獲得好評。

中國「以農立國」，大多數人口屬於農民。這是在鄉村生了根，黏着於土地，有「安土重遷」的習慣性，可說是有「士氣」的人。而游流的人口則有水性，「流動不居」，恰與農民相反。

流寇是農村的最大破壞者。著名的流寇黃巢、李自成、張獻忠都是農民的災星。他們起於流氓，變為流寇，所至之處，以暴力「裹脅」農民，迫使饑而流竄，擬同於賊寇洪流中，是賊黨頭目們可以隨意糟蹋浪費的資產與工具。這一類悲劇屢見於中國歷史，當與人口泛濫有關。

從前說到「游民」，往往加上「無業」兩字，成為「無業游民」。他們的來源，可分三種說法，一是農村土地容納不了這些人口；二是他們性格行為不好，不見容於鄉里；三是自然災害破壞了土地生產，令到農民游散於外。

由於農村畜出來的游民，該由城市容納。也該予以就業的機會。但在工業不發達的城市裡，難以提供大量就[redacted]業的崗位。於是「無業游民」變為流氓，這便是城市社會裏許多罪惡的來由。

流氓可以自創勢力，也可以依附於貪官污吏與土豪劣紳。祇做壞事，不做好事。恰與他們相反的便是游俠。對付邪惡流氓與貪吏劣紳，正是游俠的主要任務。倘值天下大亂，流寇蜂起，那便是流氓最凶險的發展了。

談到這裏，再提及中共的人口與糧食問題。最近中共又向加拿大購買超過十億元（加幣）的巨額糧食。這是土地生產應付不了人口膨脹的証明。除了共產黨那一套違反人情人性的「人為因素」，決不能說人口壓力並不嚴重。

最成問題的還是人口泛濫。千萬青年被迫上山是「流」，下鄉也是「流」。每一個大城市都有計不清的青年人被列入黑戶，以「見不得光」的身份匯成暗流，在南北各個城市流來流去。這該看作中共政權的心腹大患。他們是新型的「無業游民」與流氓，各城市搶劫案件越來越多，看來也有幾分「流寇」的意味了。

以前毛澤東的黨徒愛說「迫上梁山」那一句話。如上所述，新的「迫上梁山」圖已出現了。試將水滸傳梁山一百零八條好漢的身份來歷研究一下，當知無業游民與流氓所佔成份不輕，目前大陸千萬青年人已成為泛濫的流氓，不祇「無業」，而且「無所歸」（黑戶），不是「迫上梁山」是甚麼？（老心）

黃牌出衆

納夫茂有限公司　電話：5-259030、5-259039

痔　不思議膏（一六二一年）

專人指導　獨家發售

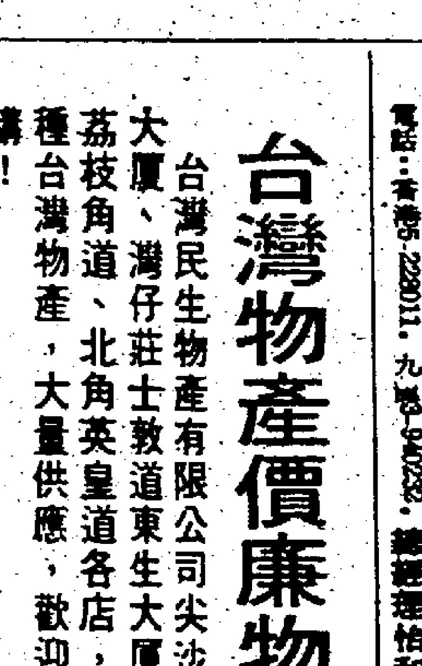
具三百六十餘年歷史的日本痔科專藥「不思議膏」及「金羽丸」，不經藥房代售，祇在直營專店發售。蓋痔乃難纏之症，其病淵源遠，症狀複雜，可謂一人一個樣。普通痔藥，只求多銷，不顧病情，像傷風，止痛藥一般，規定用「一日三次，每次一粒」的方法，如此千篇一律，豈能根治各種痔疾。

不思議膏總行專售「不思議膏」及「金羽丸」，並有經驗豐富的專人長駐，故能和每一患者接觸，了解個別症狀之詳情，然後找出適合的治療及護理法，提供指導，直至全愈。此種負責的施藥態度，才是確保根治的良法。

不思議膏能行銷近四世紀，時間的考驗是最好明證。此藥不但治標，更能治本，其特效藥力能直達肛門直腸深處，迅速止血，止痛，止癢，更能驅除痔疾主因——肛門靜脈之「瘀血」——促進新陳代謝，恢復正常的血液循環。（此驅瘀血的性能是東方醫學的偉大成就，西藥對此至今仍無特別成果），再配合內服「金羽丸」作綜合性治療，清血去毒，活血強肌等，從根本上改善體質，徹底治療痔患，這種雙管齊下的治療過程，絕無痛苦，不必開刀，且無復發之後患。

不思議膏總行經理薛板健說：「我們的使命是為治痔而治痔，疑難，我們免費解答一切，經驗是值得你來一談的」。

不思議膏總行：九龍彌敦道600號東英大廈地下G36，同時設立「電話服務」：三－一六九〇九七一至二，星期日照常營業，時間上午九時半至下午七時。



麗心餐廳啟事

凡持有香港大道中22A地下麗心餐廳餅券，請於壹九七三年十月卅一日前憑券領餅，逾期不能在上址換領，敬希留意。

麗心餐廳謹啓

啟德圖書有限公司遷址啟事

本公司於一九七三年十月八日起遷往香港德輔道西二十六號永基大廈五〇二－三室

新址電話：五－四三六五三五　五－四三六五七二

並委託九龍旺角花園街七十六號C遠東書局為九龍經銷處

電話：三－三一〇二八五

如蒙惠顧敬請照上址及電話聯洽為荷

啟德圖書有限公司謹啓

東澳輪船公司

DOMINION FAR EAST LINE PTY., LTD.

東傑　往比利士本、雪梨、墨爾砵　十月廿八日收貨　卅一日開行

東雄　往比利士本、雪梨、墨爾砵　十一月廿八日收貨　三十日開行

電話：香港5-228011．九龍3-940232．總經理怡和有限公司啓

香港台山商會有限公司召開首次會員大會通告

逕啓者本會已蒙香港政府公司註冊處批准成立為有限公司現定於一九七三年十月二十六日下午五時十五分在本會會所依照會章第四十二條之規定召開首次會員大會選舉首屆理監事主持會務凡我會員務請屆時蒞臨出席共策進行為荷。右通告本會全體會員

理事長　陳國平　副理事長　黃逸道　監事長　李炳燦　副監事長　黃抜凡

會址：香港文咸東街四十六號四樓A　電話：四三八〇八六　四四二四一七

一九七三年十月十六日

聯泰保險有限公司股東年會

啓者本公司訂於一九七三年十月十九日（星期五）下午二時在德付道中二七二號萬宇樓召開股東常例會為省覽一九七二年度年結及聘請核數師事宜凡我股東敬請依時蒞臨指導。再者：本公司股票由十月十三日起至十月廿七日止暫停過戶統希察照為荷。

聯泰水火保險有限公司謹啓

一九七三年十月十三日

申請入英籍啓事

鄭嘉齡（CHENG KA LING）又名德助撒鄭（TERESA CHENG）現住香港九龍老虎巖六座二樓一二一室現向港府申請入英籍如有任何人仕要知任何理由不應准其入英籍者可用書面簽名將其事實向本港輔政司報告。

瑞芬氏

註冊商標

經中英美政府註冊化驗無毒發給證明

男性專用強身妙藥

廣嗣露

外埠　本港　總代理惠民藥行

電話：七二三三〇二

台灣物產價廉物美

台灣民生物產有限公司尖沙咀東英大廈、灣仔莊士敦道東生大廈、旺角荔枝角道、北角英皇道各店，常備各種台灣物產，大量供應，歡迎參觀選購！

刊本報廣告請電話二八七零零八